



جامعة الأزهر
كلية الدراسات الإسلامية والعربية
للبنين بدبياط الجديدة
قسم الأدب والنقد

رواية في قصص

شَرْوَتْ أَبَاظَة

القصيدة

"دراسة تحليلية نقدية"

مُؤكِّتور

عطية محمود محمد حسانين
مدرس الأدب والنقد بكلية

مُهَبَّة مُدْخَل

الحمدُ لِلَّهِ الَّذِي خَلَقَ الْإِنْسَانَ ، وَفَضَّلَهُ بِالنُّطْقِ وَالْبَيْانِ ، وَجَعَلَ لَهُ لِسَانًا يُنْطِقُ بِكُلِّ لِسَانٍ ، وَهَدَاهُ وَأَرْشَدَهُ فَاسْتَحْقَ الْجَنَانَ ، وَمَنْ ضَلَّ أَوْ زَاغَ فَقَدْ هَوَى بِنَفْسِهِ إِلَى النَّيْرَانَ ، وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَى خَيْرٍ وَلِدِ عَدْنَانَ ، أَفْصَحَ الْعَرَبَ وَأَبْلَغَ الْإِنْسِ وَالْجَانَ ، وَعَلَى آلِهِ وَصَاحِبِهِ وَالتابعِينَ لَهُمْ بِإِحْسَانٍ .

وبعد..

كان للقصة بعد مرحلة الخلق والبناء أن تتطور بفعل قانون التطور والارتقاء ، فتتمو وتتضخم شخصيتها وتلمع معالمها وتتحدد صورتها.

وَكَيْنَ كَانَتْ هَنَاكَ عَوَامِلٌ - فِي أُولَأِ الْأَمْرِ - حَدَّدَتْ دُونَ النُّهُوضِ بِالقصِّيَّةِ ؛ مِمَّا أَدَى إِلَى انشغالِ النَّاسِ عَنِ الإِبْدَاعِ الْقَصَصِيِّ ، مِنْهَا :

١- الحروب التي تولت ، والنكسات التي حلّت ، والاستعمار الغاشم ، والاحتلال الخانق الذي واجهه البلد في آونة الحادثة كانت عاملاً ذا وجهين .

٢- انحطاط التعليم بسبب انشغال الناس بالمستعمر والمحتل .

٣- سيطرة الإبداع الشعري ، وتهميشه القصة القصيرة والنظر إليها نظرة ازدراء بسبب مباشرتها وخلوها من الخيال .

ثم ارتفعت القصة القصيرة وتطورت بعد ذلك ، وَكَانَ ذَلِكَ بِفَعْلِ عَوَامِلٍ كَثِيرَةٍ

دفعت بها درجة نحو الرقي والتقدم ، وكان من بين تلك العوامل: جلاء المستعمر ، وانتشار الديمقراطية ، والنهضة التعليمية ، وتحرير المرأة وإسهامها في مجالات الحياة المختلفة، والتقدم الحضاري والثقافي الذي أصاب العصر في مختلف الميادين التي ساعدت على انتشار وسائل الإعلام ، كالصحافة والطباعة والمجلات ..

* الاتّجاه نحو الواقعية :

الواقعية هي تجعلك تنظر ل الواقع كأنك تراه ، وتحس به كأنك تلمسه ، وتشعر بوجوده في كل نص تقرأ .

« إن القصة عند ثروت أباظة ^(١) تجعلك تسمع وتشعر وترى إلى حد تصديقها ، فهي تربطك بالأحداث في الصفحات وال العلاقات بالشخصيات بطريقة تجعلك تحس فترة من الوقت أن منطقهم وعواطفهم مرتبطة بك » ^(٢) .

فمن الطبيعي أن القصة - منذ عهد تيمور - تعمل عملية تجديد وإحلال للأدب الذي ينطبق عليه واقع الحياة فبلغت ذروة مجدها ، بعدها قطعت شوطاً كبيراً في قصص ثروت أباظة ورواياته .

« ولعل أول من كتب القصة القصيرة في شكلها الحديث المتكامل هو الكاتب الفرنسي "جي دي موباسان G. de Maupassant " في النصف الثاني من القرن التاسع عشر ، كتبها قبله كثيرون ، منهم مارك توين Mark Twain ، وإدغار آلان بو Edgar Allan Poe الأمريكيان ، ولكنهم لم يهتموا إلى ما اهتمى إليه موباسان من أن القصة القصيرة لا تحتاج إلى الواقع الخطير والخيال الخارق ، بل يكفي الكاتب أن يتأمل الواقع العادي والأفراد العاديين لكي يفسر الحياة ، ويعبر عن

(١) ولد ثروت أباظة في ٢٨ يونيو سنة ١٩٢٧م ، وقد ولد في أسرة تبرز فيها أسماء لامعة في الأدب ، والسياسة ، والرياضة ، والصحافة ، والفن ، فنشأ في جو علمي أدبي في بيت إبراهيم دسوقي باشا أباظة الأديب الوطني السياسي المناضل المشهور ، وكان مقدراً له إما أن يصبح أدبياً ، أو فقيهاً قانونياً ، فشاعت الأقدار أن يركب مطيئة القانون كوسيلة لغاية الأدب . تخرج من كلية الحقوق ، جامعة فؤاد الأول ، وقد حاول أن يعمل محامياً ، ولكن الأدب حال دون ذلك ، فكتب المقالات الأدبية ، والتمثيليات الإذاعية ، والروايات الطويلة ، وأخيراً القصة القصيرة في المجالات والصحف والجرائد اليومية ، وتتقى بين عدد من الوظائف المختلفة التي تنتهي نهج الصحافة والكتابة ، فأسس مجلة ، وعمل رئيساً لثانية ، ومستشاراً لأخرى إلخ .. ينظر : مقدمة المؤلفات الكاملة مجل ١. ثروت أباظة ومرايا الآخرين ، محمد صبري السيد ، ص ٣٤ ، مطبوعات الشعب ، ١٤١٧هـ - ١٩٩٦م بتصرف .

(٢) ثروت أباظة ومرايا الآخرين ، ص ١٤ .

خفاياها من خلال موقف أو لحظة من لحظاتها ، وكانت الواقعية الحديثة هي المذهب الملائم لهذا المنهج ، فسلك موباسان في القصة القصيرة مسلك " زولا Zola " وإضرابه في الرواية ، من حيث الاهتمام بدفائق الحياة وتفصيلاتها وتصويرها بطريقة واقعية «^(١) .

وهذا ما دعا كبار النقاد أن يقول بعد موت موباسان بأعوام قليلة: « إن القصة القصيرة هي موباسان ، وموباسان هو القصة القصيرة »^(٢) .

ولابد أن نؤكد أن « الواقعية The reality حين بدأت وأعجب الناس بها ، كان القارئ غير قارئ اليوم ، لقد كان القارئ يريد من الكاتب أن يخلق له الجو الذي يحيط بالقصة حتى يعيش فيه مع أشخاص القصة ، فيصبح القارئ وكأنه بطل من أبطال الأحداث ، وإن كان بطلاً محايداً لا يجري الأحداث ، وإنما يجري معها مشاهداً »^(٣) .

إذن كان للبداية أن تؤثر ، وللبداية أن تثمر ، ويبني اللاحق على ما انتهى إليه السابق ؛ فيعالج مواطن ضعفه ، ويزيل أسباب قصوره ، ويخلص عمله من الشوائب ، وقد ساعد على الوصول إلى تلك الحالة سبب قوي أuan على الرقي والتطور ، هو ظهور الصحف والمجلات التي احتفت بالقصة القصيرة ، وأفسحت لها من صفحاتها الكثير ، بل كان هناك من المجلات ما جعلت لفن القصة المكان الأول والمنزلة الأثيرة على نحو ما فعل " ثروت أباطة " حين شارك الأديب الراحل " يوسف السباعي " في إنشاء نادي القصة ، وإصدار مجلة " القصة الحديثة " عام ١٩٦٤ م ، وغير ذلك من المناصب^(٤) الأدبية ؛ ليتيح لنفسه ولغيره من القصاصين

(١) القصة القصيرة في مصر - منذ نشأتها حتى سنة ١٩٣٠ م ، عباس خضر ، ص ٨٥ ، مكتبة الأسرة ، الهيئة المصرية العامة للكتاب ٢٠١٠ م .

(٢) فن القصة القصيرة ، رشاد رشدي ، ص ٩ ، مكتبة الأنجلو المصرية . بدون .

(٣) ثروت أباطة ومرايا الآخرين ص ٢٧ .

(٤) ينظر: مقدمة المؤلفات الكاملة المجلد الأول .

أن ينشروا أعمالهم ، فتكون مجلة "القصة الحديثة" مجال تعبير وتصوير ومنبر إذاعة ونشر وتطوير .

ولو أثنا بحثا عن حالة القصة الواقعية القصيرة Reality short story قبل ثروت ، وجدنا أنها تشبه السجل اليومي لبعض الشخصيات والأفراد الذين يتضمنون أقارب الكتاب والصحفيين أو أصدقاؤهم أو ثمة علاقة تقوم بينهم ، فكانت موضوعية القصة غائبة مع ما يشوبها من تطويل وعدم تركيز واستطراد في المجامالت ، وتخلّ مباشر من الكاتب معللاً وشارحاً ومعطياً الحكمة وضارباً المثل بوضوح وسفور إلا أنها تُعد بواحدة القصة الفنية الواقعية التي تتخذ من موقف الفرد أو الشخصية الواحدة أو اللحظة أو الانفعال مداراً لها ، يعالجها صاحبها بأساليب مختلفة أو بطريق متباعدة .

« ونعتقد أن ثروت أباطة قد قام بزرع الفن القصصي الروائي في أدبنا ، فأصبح على يديه نسيجاً من ترااثنا مدمجاً فيه غير غريب عليه ، ويمكن القول إنه في أعماله القصصية والروائية كان أكثر إقداماً من جيله على تحقيق هذا الفهم القائم على الأصلية والمعاصرة في جرأة وتحرر ، من خلال رؤية فنية تجعل إبداعه مرتبطاً أوثق ارتباط بالذوق العربي »^(١).

وكأنما أدرك أدباء الواقعية أنهم ماداموا بصد خلق أدب مبتكر جديد ، وأنهم ما داموا لا يجدون مثل هذا الأدب المتتطور في ترااثنا العربي القديم ، فلا بد من ترجمة الآداب الغربية الروائية والقصصية ثم استبطاط هذه التبابيع والبحث عنها في البيئة المصرية الواقعية شكلاً وموضوعاً وأسلوباً .

ومن هنا تراهم قد تأثروا بالأدب اليوناني والروماني والروسي في التعبير عن الحياة ، وتأثروا في قصصهم بمنحاه واتجاهه ، فتراهم يختارون أبطالهم من العمال والفلاحين ، ومن القراء الذين ظلمتهم الأنظمة الاجتماعية ، ومن ذوي المناصب في دنيا الله والعبث والمجون ، وانتشر في قصصهم رائحة الخيانة والنفاق التي كانت سائدة في علاقات الناس ، واهتموا بموضوعات اجتماعية تهدف أولاً - قبل

(١) ثروت أباطة ومرايا الآخرين ، ص ٩.

كل شيء - إلى تصوير الواقع وتحليل النفس بما تنزع إليه من مختلف المنازع والأهواء .

ومن أعمال ثروت القصصية نذكر حمدان واياس وإسماعيل أفندي كنماذج للطغيان ، كما نذكر لماء وعاتكة وناهد ونادية كنماذج للحرية ، « بحيث يمكن القول إن النماذج البشرية في أدب ثروت أباذهة تضرب بجذورها في الوجدان القومي الملحمي الذي يوم على دعامتين، أولاهما : صراغ العدو المشترك ، وثانيها : تقويم السلوك في الجماعة »^(١) .

وكان ثروت معلماً من معالم التطور في فن القصة القصيرة التي تتجه نحو الواقعية في كل شيء ، في موضوعاتها ، وأحداثها ، ورسم شخصيتها ، والحوار الذي يدور على أفواه هذه الشخصيات ، فمعلوم أن الواقعية دعت رجال الفكر والأدب أن يهبطوا من سماء الخيال إلى أرض الواقع للاتصال بالحياة ومُساعدة روح المجتمع ، والإيمان بالحقائق والتجارب .

* الدراسة التحليلية الموضوعية:

الفن الأصيل هو الذي يعني بدراسة المشكلات الاجتماعية الكبرى ، وعلاج المسائل القومية الخطيرة التي تشغّل بالجمهور ، وتمكّن تفكير الرأي العام ، وهذه كانت دعوة يلهج بها النقاد ، ويستجلبون لها أنظار الفلاسفة والأدباء .

فمن أمني النقاد أن يتجه أدباء القصة إلى تلك النواحي يخدمون أغراض الإصلاح ويعالجون مشاكل التنمية ، وعلى رأس هذه المشكلات والمسائل : قضية الفلاح ، وكيان الأسرة ، والطائفة العاملة ، ونظام الطبقات ، وسائر ما يدخل في منطقة الثالوث البغيض : الفقر ، والجهل ، والمرض .

الفن الأصيل هو غرسُ البيئة ، ونبتُ الحياة ، وثمرة الواقع ، أعني أنه وليد المجتمع ، وقلبه الخافق ، وروحه الوامضة ، وإحساسه المتوجه ، وانتقاده

(١) ثروت أباذهة ومرايا الآخرين ص ١٨

الشاعرة ، فيه تتجمّع أخصُّ الخوالج لهذا المجتمع بما يحويه من آمال وألام ، وإنَّ فناً يتكلّمُ فيه الإخلاصُ والصدقُ والقدرةُ لهو فنٌ يجد فيه المجتمع أحسنَ ما يبغىه من غذاء وشفاء .

وإذا نظرنا في قصص " ثروت أباظة " نظرة عامة وجدنا أن موضوعاتها مستمدَّة من واقع الحياة التي تحيط به ، ومن الأحداث التي يمر بها المجتمع في فتراته الحالكة من احتلال واستبعاد ، مع ما بينه وبين غيره من كتاب القصة من اختلاف في الزاوية التي ينظر منها إلى هذه الحياة ، ونجد أننا نشرف على ألوان مختلفة من الحياة ، وعلى عوالم إنسانية متباينة ، ولكن على الرغم من اختلاف الموضوعات وأساليب العلاج ، نجد أن هذه القصص جمِيعاً لها قيمتها الخاصة ومعانيها الإنسانية الأصيلة ، وذلك لأنها لا تعني بما يطفو على سطح الحياة من زُبُدِ الحوادث والشخصيات ، ولكنها تعمق في مختلف العواطف ، وتستبط ألوان المشكلات ، وتعكس صورَ الصراع الحيوي الذي تتصل عُراه بين أعضاء هذه المجموعة الإنسانية الصغيرة التي خصَّها الكاتبُ وعزلَها عن تيار الحياة العامة المتدقق ؛ ليصفها لنا في دقة وأمانة دون أن يقصِّم ما بينها وبين الحياة الكبيرة الرازِّيرة من أواصر وأسباب .

وقصص ثروت تعالج مشكلات الحياة العصرية ، وتعكس طائفة من صورها الاجتماعية في ذلك الوقت كما تتصفح من الشخصيات والمشكلات التي كان يهتم بها.

إن الأديب والقصاصي على وجه العموم يؤثر ويتأثر بالمجتمع الذي يعيش فيه ؛ بأن يُؤجّج ثورةً مثلاً ، أو يُنشئ مذهبًا ، وبعبارة أخرى يكون له تأثير إيجابي في البيئة التي يحيا فيها ، إن القاص الموهوب بحسه المرهف ، ويقطنه الحادة في الشعور بأدق الخلจات التي تسري في المجتمع ، قادرٌ على أن يقتنص الخفيَّ العميق الكامن في واعية الجمهور فلا يلبث أن يعبر عنه ، فيحيله مادةً مكتوبة ، فهو يتأثر بالمجتمع الذي يعيش فيه فيتترجم هذا التأثر في عمل فني .

فعلى الكاتب أن يتقن أشياء كثيرة في القصة القصيرة : مقدرة على الوصف ، مهارة في السرد ، براءة في خلق الجو ، حسن تأليف بين كل هذه الأشياء ، إن أراد أن يكون قصاصاً واقعياً مؤثراً .

ومن شواهد واقعية ثروت الملموسة في قصصه: اعتاؤه بتسجيل ظواهر المجتمع المصري ، والنشاط الحيوي للحياة المعاصرة ، والأحداث الهامة في العالم ، فقد تناول مأساة تجربة الاستنساخ البشري في قصة (هو الله) والفشل الذريع الذي توصلت إليه التجربة، يقول الكاتب مستخدماًضمير الغائب مشيراً إلى العالم: «أصبح تفكيره متحسراً في أن يهين في قوارير زجاجية جواً مماثلاً لجو الأرحام يضع فيه الحيوانات الإنسانية تسعه أشهر ثم تكون الولادة » [المؤلفات الكاملة: ٣٥٠] ، وأشار إلى قانون الإصلاح الزراعية في قصة (حكاية رجل بخيل)، يقول الكاتب معتمداً على ضمير الغائب متحدثاً عن عبد القادر البخيل: « طال به العمر ، وطال لم يغير الزمن منه شيئاً حتى كان قانون الإصلاح الزراعي .. الإصلاح الزراعي كان نكبة بالنسبة إليه في أنه انتزع الأرض » [٤٦٧] .

وتعاطف ثروت مع الفلاح أمام ظاهرة الإقطاعيين في فترة الاحتلال في قصة (حيرة) تقول نفيسة لزوجها صميحة تحته على تبكيز الذهاب إلى إسماعيل أفندي صاحب الإقطاع ليأخذ حساب محصوله: « وما البأس .. انتظره حتى تأخذ حسابك قبل أن يجيء الفلاحون الآخرون ويعطلونك » [٢: ٣٢٥] .

وأشار إلى الحرب العالمية الثانية والأزمة بين ألمانيا الشرقية وألمانيا الغربية

في قصة (ربيع)، يقول على لسان البطل في أسلوب ساخر منهم من زوجته: «ها أنا ذا في الطريق العام ، لا أستطيع أن أعود إلى البيت والبركة في " كينيدي " و " خروشوف " Kennedy Khrushchev وأزمة ألمانيا الشرقية وألمانيا الغربية ، أصدق هذا أحد يا عالم .. وهذا معقول .. ما لي أنا ولألمانيا ولكندي ولخروشوف .. هل قلت لهما اختلفا .. زوجتي بثاقب نظرها تريدين أن نهاجر إلى بيت أبيها في الريف ، تريدين ابني الأكبر أن يترك الكلية الحربية .. نعم تلك حالها منذ الحرب

العالمية الثانية .. وأعتقد أن الجميع يعلمون أنتي لم أكلم " هتلر Hitler " بشأن الحرب ، ولا فاتحت " تشرشل Churchill " في أمرها [٢٥٠: ٢] .

وتنكر للشيوعية التي ظهرت آنذاك في قصة (لم يتسع الوقت) يقول الكاتب بلسان الغائب عن البطل: « وكان واثقاً أن الإنسان المتحضر لا يمكن أن يؤمن بفكرة الدين أو التعلق بأوهامه ، وهو واثق من نفسه ومن أفكاره ، وقد ازداد بها ثوثقاً حين اختار المذاهب الشيوعية مذهباً » [٥٠٩: ٢] .

وأشاد بما أقامته كل من الرأسمالية والاشراكية من تصالح وتوافق في قصة (الميراث) التي تحمل الطابع الرمزي ، فيقول الكاتب في نهاية القصة: « ولكن العجيب العجيب أن أنصار كل منهما ما زال حتى يومنا هذا في عراق ، قاتل مستميت يموتون من أجل اثنين تم بينهما الصلح » [٤٧٤: ٢] .

هذه هي أهم الأحداث التي كانت تشغّل الساحة السياسية والاقتصادية والدينية والعالمية آنذاك .

ومما يدل على عَقْرِيَّةِ الثقافيةِ مُشاركته الفلسفية والسيكولوجية التي تقذف بالقارئ إلى داخل العقدة أو المشكلة ، وتضعه في مقام المشارك في الحدث لا المتفرّج ، يلامس المشاكل أو المساوى ملامسة واقعية ، في أسلوب يجمع بين الدقة في الوصف والاسترسال وروح السخرية أحياناً ، والروعة في التحليل إلى جانب الجمال الموسيقي .. وهذا تعبير عن فلسفته في الحياة ، ومضمون اتجاهه ، وموقفه حيال المساوى التي يريد علاجها ، أو توجيه الأنظار إليها .

فهو يعرض على القارئ مشكلة واقعية ، يعرفها كل من سكن قطرنا القرروي والمدّني ، ولاسيما في بعض الأوقات وفي بعض الظروف .

ولعل أدق ما يشغل الكاتب هو وجdan الناس ونقد الحياة ، وعندما يعتقد هذه الفلسفه ويتبّعها ، يبدو لهذه الحياة معنى كان مخفيأً في روتينية العيش ، أو يوتيوبات سراديب النفس البشرية ، ويصبح الأديب مكتشف عوالم جديدة داخل الإنسان وخارجه ، وهذا ما يعطي للفن دوره الضخم في إثراء العاطفة الإنسانية ، وجعلها أوسع شمولاً ، وهو نفس ما قام به ثروت أباذه في قصصه القصيرة ، فهو

يملك - بنسبة كبيرة - هذه الحاسة النقدية التي تؤذن إلى كل اضطراب يلحق بطبعائِ الأشياء ، سواء في صورة مباشرة صريحة أو غير مباشرة ملتحمة تماماً بنسيج القصة ، فهو يتناول مأساة الجهل في قصة (أستغفر الله) ، والفقر في قصة (مشوار وهيبة) ، والمرض في قصة (ثمن الدواء) ، ويعرض لطغيان أهل الإقطاع في قصة (حيرة) ، وقطع الطريق على الطبقة الشعبية البائسة في قصة (لاعب الصبا)

فثمة صرخة نلمح فيها علامات الألم الدفين في قلب ثروت ، وهو يئنُ بها على لسان شخصية من شخوصه ، ولكنها كلها تنفق في خصيصة واحدة ، هي خصيصة الإرادة الذاتية .

لقد تناول ثروت مساوى المجمع بالنقد والإشكالات ، وعرض طرق علاجها ، وكيفية القضاء عليها ، والخلاص من مرضها المتتشي الذي يضرب في أجساد الكيان الأسري والمجتمعي ، منها **الخيانة الزوجية^(١)** والتحذير منها في قصصه (لقاء ولا وداع) و(الرحمة الفاسدة) ، و(وجهات نظر) ، و(لا تدري) ، و(وحده) ، و(تحية عابرة) ، و (قصة صيف) ، و (ذكريات بعيدة) ، و**خيانة الصداقة** وغياب الوازع الأخلاقي في قصة (تقرير الطبيب) ، و (ثمن المشروب) ... وسلب الحريات ومعالجتها في صورة : **سلط الأم** وسيطرتها الخانقة في قصة (وأنا .. ما ذنبي) ، و (لأنه يحبها) ، و (حنان وهوى) ، و (هذه اللعبة) وفي صورة : **سلط الزوجة** وسلب إرادة الزوج ، في قصة (معقول) ، و (ربيع) ...
...**وكشف مثابِلِ الحَرَمِ الجَامِعِيِّ** ، والغش الجماعي وسرقات الامتحانات ،
والانحراف الأخلاقي لبعض بنات الجامعة ، والدعوة إلى الغواية والسقوط الجنسي ، وانعدام الثقافة التربوية ، في قصة (على الطريق) ، و (النابغة) ... وظاهرة طغيان القوة وقطع الطريق التي يرمز بها إلى المستعمر المحتل في قصة (ملاعب الصبا) ، و (شوار وهمية) ... وبَيْعَ كَلْمَةِ الْحَقِّ وَالْشَّرْفِ وَالْأَمَانَةِ مِنْ أَجْلِ الْمَالِ وَالْذَّهَبِ فِي قَصَّةِ (عَلَى الطَّرِيقِ) ، و (انتظار) ، و (رحلة العودة - ذات الطابع

(١) وهي مشكلة اجتماعية إلا أنها في أساس تكوينها تمثل أكثر إلى الطابع الفردي مع الاحتفاظ بالدلالة الاجتماعية .

الرمزي -) ... وظلم الإقطاع وقهر الطبقة العُمَالِيَّة ومعاناة الفلاح في قصة (حيرة) ^(١) ، ومشكلة الفقر والمرض والجوع التي دارت في معظم قصصه ، منها قصة (ثمن الدواء) ، و(الميراث) ، و(حلم العمر) ،... والرُّشْوَة في قصة (انتظار) ^(٢) ، والجَهَل في قصة (أستغفر الله) ، والغُنُوْسَة في قصة (زواج) ، والبُخْل والمصير البائس في قصة (حكاية رجل بخيل) .

وغير ذلك من المساوى التي عالجها ثروت في معالمه القصصية التي تقوم على أحد أمرين: إما على الواقعية الرومانسية ، كما في قصة (ملاعب الصبا) ، و(حنان وهوى) ، و(على رغم الأيام) ، و(لا .. لا تعودي) .. وغيرها ، وإما على الواقعية الاجتماعية، كما في قصة (هذه اللعبة) ، و(السُّتْ عيشة) ، و(مَلَة) ، و(عودة السيد سكر) .. وغيره ، وأحياناً قليلة تقام على: الخيال الفنتازي (fantastic) ، كما في قصة (سيزيف والصخرة) ، و(هو الله) ، و(لو كنت تعبت) .

ومِمَّا هو معلوم أن الكاتب يبدأ حياته الأدبية رومانسيًا ثم يستطيع بعد ذلك أن يتجاوز دائرة الرومانسية المحدودة إلى واقع المجتمع الواسع وقضاياها ومشكلاته ، ملتزماً بالتصوير الصادق لهذا الواقع ، من خلال أشكال فنية ناضجة ، مُسْتَقِيداً في ذلك بكل تقنيات القصة القصيرة ، ومُضِيقاً إليها ، ومُطَوِّراً لها من خلال مراحله الفنية المتعاقبة .

مجموعة (الأيام الخضراء) هي أول مجاميعه القصصية التي نشرها ، يغلب عليها الاتجاه الرومانسي ؛ مما يؤكد أنه بدأ - كأي كاتب - رومانسيا .

(١) لقد عالج هذا الموضوع بصورة أوسع في رواية " هارب من الأيام " ولا ننسى أن موضوع الفلاح يحمل بواكير التصصن المصرية الطويلة والقصيرة ، كما رأينا في رواية " زينب " لمحمد حسنين هيكل ، التي طبعت للمرة الأولى سنة ١٩١٢م ، وغير ذلك من قصصه القصيرة في مجموعته " ما تراه العيون " ، فظلم الفلاح ومشكلاته مع أهل الإقطاع ومعاملاته مع مُلَك الأرض إلى الذين يتعالون عليه وي奚رون منه قضية قديمة مطروقة لا جيد إلا في عرضها ومعالجتها .

(٢) ولقد عالج ظاهرة الرشوة بصورة أوسع في روایاته: (هارب من الأيام) ، و(ثم تشرق الشمس) وغيرهما .

وثروت في هذه القصص يتعاطف مع شخصياته ، ويلقي باللّوم - في بعض الأحيان - على المجتمع أو الزمان ، يقول بلسان الغائب في قصة (على الطريق) : « لكي تأْمَنَ العائلة كُلَّ ما تأتي به السُّنُونَ منِ أحداثٍ » [٢: ٢٩٥].

ويقول على لسان البطل في قصة (لأنَّه يحبُّها) بعدهما رنا إلى زوجته طويلاً : « كم هو قاسٍ ذلك المجتمع .. إن فعل ما يريد أن يفعل أصاب هذه الفتاة التي يشفق عليها بطعنة لا سبيل لها أن تتجو منها » [٢: ٤٤٢].

ويقول في قصة (هذه اللعبة) بضمير الغائب : « فالزمن المفترس لم يشاً أن يهب لها شيئاً يهب للأخريات » [٢: ٣٧٣].

كما أنه في تصويره للزوجة الخائنة في قصة (اللقاء ولا وداع) ، و (الرحمة القاسية) ، و (وجهات نظر) فالزوجة في هذه القصص الثلاثة تشكو الوحدة ، وعدم العناية ، والإهمال المفرط من الزوج ، فهو يلقي باللوم على الزوج ، وهي صورة مطروحة في قصص كثيرة^(١) ، الميزة الوحيدة هنا ؛ أن ثروت أباظة كان أشد واقعية مع عفة الأسلوب ، وروعه الأداء ، ولا شك أن أباظة أراد أن يبرز عمله في صورة جديدة ، فاتَّبع الطريقة الازدواجية ، (طريقة المقابلة والمقارنة) ، فذكر الزوجة الوفِّيَّة العَقِيقَة المَصْنُونَة في قصة (الطابق الأعلى) ، و (ذكريات بعيدة) و (طوق حول العنق) مع ما تحمله القستان الآخريتان من التضخيّة والوفاء^(٢) ، وهي طريقة ناجحة في القصص القصيرة ؛ لعدم نسيان القارئ ما جرى من أحداث فهو ما زال قريب عهد بالقصة السابقة والتي تمكّنه من ذلك طوعاً لغة ، وقدرته على الأداء والتعبير ، إلا أنه لم يجعل لهذه الزوجة العفيفة - في بعض قصصه - دوراً فعالاً أو تغييراً ناجحاً ، ولم يدخلها في دائرة الضوء المؤثر ، لتفاعل مع الأحداث ، ولم يجعلها دافعاً إلى الفعل الإيجابي بل اكتفى بمشاركتها دون تأثير أو وعي حقيقي - كما سيوضح - .

(١) كما في قصص محمود تيمور ، وأحمد خيري سعيد

(٢) وما يلاحظ : أن ثروت كان يعتني باختيار أسماء شخصياته ، في قصة (طوق حول العنق) اختار اسم (وفاء) للدلالة على التضخيّة والوفاء .

فهو يلقي الضوء في لمحات سريعة ، أو ومضة خاطفة ، أو طيف خيال عابر ،
ليكشف العيوب **الجزرية** في بنية المجتمع المصري ، بل في تراكيب الهيئة الإنسانية
نفسها ، فاللقر لدى حمدان في قصة (ملاعب الصبا) وجده (لمياء) بنت الأغنياء
، جعل اليأس يتمكن منه: « وامتلأت نفسه بالحقد على مجتمعه هذا الذي يحيا فيه ،
 فهو ينظر إلى أصدقاء الملعب نظرة كلها الحسد ، وينظر إلى لمياء في حسرة
عنيفة ، وينظر إلى مستقبله في مرارة قائلة ، ويراود ذهنه ذلك القصص عن قطاع
الطريق ، .. وما يمنعه أن يصبح قاطع طريق ؟ !؟ » [٢٧٦: ٢] .

ويظهر الأثر النفسي في قول لمياء لما اختطفها حمدان ، وسألها: ألا تذكرينني
قالت: « لا .. أنا لا أعرف حمدان آخر .. وجهه كوجهك وقوامه كقوامك
ولكن نفسه غير نفسك ، لقد كنت أعرف حمدان آخر .. عرفته ونحن أطفال ،
وعرفته ونحن شباب ، فكان في الطفولة مرح النفس محبباً إلينا حين نلعب ، قريباً
من نفوسنا جميعاً ، وكان في شبابه رجلاً شريف النفس عفيف الخلق ، أما حمدان
هذا الذي يجثو هنا .. أما أنت فقاتل سفاك ، قاطع طريق ، أما أنت أيها الرجل فأنا
لم أعرفك قبل اليوم ولن أعرفك » [٢٧٦: ٢] .

وكذلك لقد امتلأت نفس (ناد) في قصة (هذه اللعبة) حقداً ويأساً وكرهاً
لزوج أمها الذي غير حياتها من سعادة إلى شفاء ، ومن عناية إلى لا مبالاة ، من
شعور بالدفء إلى لا شعور مطلقاً ، مما دفعها إلى الخطيئة مع (ماجد) بينما
شعرت معه - وكانت مخطئة - بما لم تشعر به في بيتها فسرعان ما أمسكت
بالمسدس فقتلت زوج أمها ، بل فرّقت رصاصات المسدس في جسده ، فسقط على
الأرض يتربّح ويلفظ أنفاسه الأخيرة .. فقتلته لأنه السبب في الخطيئة ولم تقتل
المخطئ نفسه .

فالصورة هنا تؤكد على التعامل النفسي مع البطل من الكاتب ، وهذا يبدو كثيراً
في قصصه ، ونلحظ في هذه القصص أيضاً تطلعات الطبقة المتوسطة أو الفقيرة
إلى طبقة الأغنياء ومحاولة الظهور بمظهرها ، والتسلل إلى ترفها ببعض الوسائل
مثل الزواج بالمثريات ، وتهتم قصصه بهذه أيضاً في المقام الأول بتشخيص بعض

الأمراض الاجتماعية والقصد إلى علاجها ، ثم تكشف بعض العلاقات المنحرفة أو غير السليمة بين الرجل والمرأة وتغنى بعلاجها أيضاً .

وتنسم قصصه بموهبة الفنية ، وروحه الشفافة ، وفكره العميق ، وثقافته الواسعة، فهو قادر بكل ذلك على استبطاط الأحساس ، وسبر أغوار النفس ، والتعبير عن الروح المصرية .

وينتهي ثروت أباطحة أشخاص قصصه وموضوعاتها وأحداثها من البيئات الدنيا والوسطى في المجتمع المصري العصري ، وتصوير عيوب ذلك المجتمع ، بما علق به من رواسب تعود تقدمه .

ففي قصة (الست عيشة ٤٤٩) يصف في إحدى الحارات بالقاهرة سوء الحال، وضيق العيش والفاقة وصفاً جيداً ، فتراه يتحدث عن شخصية " عيشة " ، وهي سيدة فقيرة ، تشقق في الحياة لتربي ابنها الوحيد ، وتنقضي يومها متنقلة في الدور والمنازل تتبع الثياب وحاجيات النساء ، وتعمل خادمة تغسل الثياب نظير أجرٍ تنفقه في تربية ابنها وتعليمه ، وتمر السنوات ويصبح الابن مهندساً بعد جهد كبير وحرمان مرير ذاقته أمُه .

وفي قصة أخرى يصور لنا معاناة الطبقة الدنيا للفقر والجهل والمرض ، ويصف لنا البيئة المكانية التي تعيش فيها هذه الطبقة ، ويصدق في نقلها عن الواقع فيقول الكاتب على لسان البطل في قصة (ربيع): « زوجتي المقيمة ببيتٍ يضلُّ عنه الهواء ، وتَتَعَثِّرُ دونه الشمس ، في زقاقٍ مُنْقَرِّعٍ عن حارة ، صادرٍ عن شارعٍ نابت عن طريقٍ عامٍ يحيي اسمه بباب الشعريّة » [٣٤٩: ٢] ، مما يؤكّد سوء العيش في هذه البيئة المريضة بالأقدار والراحلة الكريهة التي تتصاعد من كل مكان لغياب الشمس والهواء .

وفي قصة (وجهات نظر) يطرح أمامنا قضية هامة هي زوجة الرجل صاحب المصالح الذي يقدم مصالحة على كل شيء ، حتى زوجته وأولاده ، تقول زوجته: « وكانت حياتي معه أشبه ما تكون بحياة الزائرين الرسميين في البلاد الأجنبية ، فهو كل صباح يطالعني ببرنامج اليوم من زيارات ومواعيد ، فأثارك بطاقة في بيته فلان ، أو ألبني دعوة من فلان ، أو أدعوه فلاناً آخر إلى وليمة ... فالبرنامج لا

يفوت يوماً من الأيام ، والبرنامج كامل لا يترك ساعة ... تقطعتْ صلتي بالبيت ، تقطعتْ صلتي بالأولاد ، وأصبحتْ جزءاً من سيارته ، ومغرياً لغناه ، ووسيلة لآماله» [٢:٣٢٩].

ولا شك أن الذين لديهم صورة صحيحة عمّا يجري بين أزواج وزوجات هؤلاء الرجال في داخل الوطن وخارجـه ؛ يدركون مدى أهمية هذه القضية التي مسّها ثروت في سياق هذه القصة لتكون وعيـداً على هذه الناحية الحيوية من الحياة الأسرية (الضائعة أو الخائفة من الضياع)، فهي تعرّض تجربة من تجارب الواقع المصري المعاصر .

وفي قصة (النابغة ٤٦٩) يقدم لنا قصة من أنسج ما كتب لفتاة متعلقة راغبة في الظهور ، ولكنها لا تعرف بالعذرية الأنثوية المائلة في الحفاظ على عرضها وشرفها ، فلقد كانت ترغم ثيابها على إظهار أنوثتها ، لكن ثيابها الرخيصة لم تكن تطيعها ، وكانت عينان جريئتان تتبعانها كل يوم ، ولم تفهم السبب!؛ لأن صاحب العينين هو عم حسين بائع السجائر العجوز الدبور القواد ، ثم يدور بينهما حوار يقدم لها الإغراء بين ثيابها ، وبعد دخولها مجتمع الجامعة المفتوح ، ومقارنة نفسها بزميلاتها، فاختار وحدها في غيبة من الوازع الديني ، وغفلة من الأب والأم طريق الانحراف ، فتفق في هاوية السقوط الجنسي ، وتنتهي القصة بمساـة حزينة تشبه الحكاية الشعبية التي يرويها عازف الربابة .

يقدم لنا في هذه القصة وثيقة فنية اجتماعية تُشرح حياة نادية منذ طفولتها حتى الجامعة ، وتغوص في أغوار واقعها ؛ ليضع لنا حبـها للظهور في إطاره الصحيح وسط حياة متكاملة ، بل وسط ظروف مجتمعها كـكل .

وفي قصة (الحصان الذي نـفق) يقدم لنا صورة (يسري) وحبـها لذاته ، ورغبتـه في اعتراف المجتمع بوجودـه ، والقضاء على هذا التجاهل والغيبة لذاته من أهل قريـته دون مبرـر أو سبـب معـروف من الكـاتـب ، ولكنـ الكـاتـب أراد أن يـتكـئ على الجانب السلـبي في القـصـة ، (وهو: الكـراـهـيـة كما اـنـكـأـ على الانـحرـاف في قـصـة النـابـغـة) ، حـاـوـلـ الكـاتـب - على مـدارـ القـصـة - رـسـمـه بـشـكـلـ مـتـفـرـ مـبـالـغـ في سـوـئـه ، فـهـوـ في

قريته «محترق بين أهلها»، «نكرة من النكرات»، «لا يؤمن بالله»، وأهل القرية لا يشعرون أن له وجوداً أو مكاناً «[٥١٣: ٢].

والقصة لها وجه آخر، وهو الاتجاه الرمزي ، المُعَيَّنُ عن القوة الغاشمة التي تخرب وتهمد بلا هواة أو هدفٍ تنتهي إليه ، يؤكد هذا الاتجاه ، خاتمة القصة حيث «يتجمع حوله أهل القرية ، ولا تلقي نظرات ولا كلمات ، وإنما يشيع أمنٌ إنسانيٌ فارق الإنسان فيهم حيناً ثم عاد «[٥١٥: ٢].

عقدة التطلع (في قصة: ملاعب الصبا)، وعقدة حبُّ الظهور (في قصة: النابغة)، وعقدة حبُّ الذات (في قصة: الحسان الذي نفق)، هذه العقد الثلاثة سقطت على أفراد المجتمع المصري، وكانت أثراً من آثار المستعمر ، غرسه في نفوس الشعب ، فحببَ إليهم التطلع ، والمظاهر وخدعهم بها ، وشغلهم عن أن يبحثوا عن مقوماتهم الخاصة ، وشخصياتهم المستقلة ، واستقلالهم ببلادهم ، ومقاومتهم للمستعمر ، وبرغم أن محمود تيمور قد سبق إلى هذا الاتجاه النفسي «في معظم القصص التي كتبها في الطور الثاني من حياته الفنية ، فنجد قصصاً تعالج المشكلات النفسية للأفراد ، وتدور حول الغرائز ومدى استحكامها في تصرفات الأفراد وسلوكهم وانفعالاتهم ، كغريرة حب البقاء ، والغريرة الجنسية ، وغرير حب الاستطلاع والسيطرة والخضوع ، والتملك ، والمقاتلة إلى غير ذلك من الاستعدادات النفسية والدافع السيكولوجية التي تدفع الفرد إلى إدراك أشياء من نوع:

معين»^(١).

لذلك نجد معالجته منصبَه على تأنيب الضمير في (ملاعب الصبا) أو الخوف من الضياع في (النابغة) أو الموت في (الحسان الذي نفق)، ليؤكد أن الإنسانا إذا ضاق حياته ، وضجر بعيشه ، وما يقوم به من أعمال تُنافي الفطرة ، ولم يك سوياً قادراً على إيجاد الحلول الصحيحة أو السلمية ؛ فلابد أن يقع في طريق الهوى والشيطان متوهماً أنه بلجويه إليه سيد الراحة والشفاء مما يجده أو يُحاذِرُ .

(١) تطور فن القصة القصيرة في مصر من ١٩١٠ - ١٩٣٣ م ، سيد حامد النساج ص ٦٨، ٣٦٨
الكاتب العربي - القاهرة سنة ١٩٦٨ م .

وفي قصة (في الطريق.. ولن أعود: ٤٠١)، يتبَّنى القاليد الشرقية السائدة، ويُحذَّر الفتاة التي تخرج عن طاعة أبيها ، وتنزوج دون رضاه ، بأن زواجهما محكوم عليه بالفشل ، وفي المقابل أكد في قصة (وحدة) على ضرورة المَشُورَة ، والترابط الأسري ، والحت على استئذان الفتاة ، فيرفض الكاتب تصرف الأب ، الذي سلب من ابنته - طالبة جامعية - حريتها التي ظل طوال حياته يعلمها أن الحرية أثمن ما يملِكُه الإنسان ، حين رفض أبوها الشخص الوحيد الذي تريده بحريتها الكاملة أن تنزوجه دون «أن يسألها عن رأيها» فانهار تمثال الحرية المائل في أبيها ، وعاشت مقيدة في أغلال زوجية لم تخترها ، وكانت هي الضحية في النهاية ، «وحياتها هي الثمن» [٤٨٦: ٢].

فقد أثار قضية الحرية ، في معظم مجموعاته القصصية ، ولا سيما حرية اختيار الزوج ، أو الزوجة كما في قصة (وأنا.. ما ذنبي) ، و(ولدي.. لا تعود) ، و(لأنَّه يُحبُّها) ، و(الست عيشة) ، ومدى التطور الذي حدث للبطل في القصص الأربع السابقة .

ففي القصة الأولى (وأنا.. ما ذنبي: ٣٠٢) نجد سميح ينزل على رغبة أمه ، فيتزوج ممَّن تُريد ، ولكنه يجتَح إلى الهروب من الواقع إلى الخمر والحانات . وفي القصة الثانية (ولدي.. لا تعود: ٣٥٢) نجد حسن (ليسانس الآداب) يواجه الواقع بشجاعة ، ويرفض اختيارها ، وذلك يرجع إلى الوعي بالواقع الذي توفر له منذ سن مُبكرة ، حين كان يغضب كلما ذكرت أمُّه أباً بما لا يُرضي حُبَّه لها ، وحينما رفض ركوب العربة التي كانت توصَّله إلى المدرسة ، لأن زملاءه يسخرون منه ، إلى جانب التحرر من سيطرتها الاقتصادية بتولي المجلس الحسبيّ أموره بعد وفاة أبيه ، كل ذلك كان دافعاً للتطور ، وعدم الهروب ، ولكنه لم يعلن حريتها ، واكتفى بالتنازل عن بعض حقوقه (ترك المنزل) ، وفي القصة الثالثة - التي يرويها الكاتب مُحايداً - وهي قصة (لأنَّه يُحبُّها: ٤٤١) ، نجد حسن (ليسانس

الحقوق^(١) أكثر طاعة ، وأكثر تحرراً ، فقد تزوج ممَّنْ ترَغبُهَا أَمْهُ ، واتفقاً هو وزوجته - المُرغَمَةُ أيضًا - على الطلاق يقول لها: «أنت طالق لأنِّي أحبُك ، نعم لأنِّي أحبُك .. ولعلَّكَ بعدَ أنْ تُصْبِحِي حُرَّةً .. لعَلَّكَ تَرْضِينَ» ، وهكذا استرد حسن حريةِه المفقودة ، حين طلقها بعد مُضي ستة أشهرٍ على زواجهما و «أذْرَكَتِ الأمْ أنَّها فَقَدَتْ سِيَطْرَتِهَا عَلَيْهِ لِلأَبْدِ». ويتحقق في هذه القصة الحرية ، ورفع شعار الاختيار ، وذلك يرجع إلى بذور الوعي التعليمي ، والتفاعل مع المجتمع بدخول سناء(زوجته) إلى دائرة الضوء المؤثر في الأحداث ، فأعلن حريته ، وحقق لها حرية الاختيار ، وفي القصة الرابعة (لسْتَ عِيشَةَ ٢٠٤٤٩) (نجد مجدي بكالوريوس الهندسة) يكتسب حريته من خلال معايشته للواقع ، ودخوله في العديد من العلاقات الرومانسية ، «حتَّى أصْبَحَتْ لَا ترَاهُ أَمْهُ إِلَّا لِيُفْسِخَ خَطْبَةً أَوْ يُعلَنَ خَطْبَةً .. وَهَذَا تَمَّ مُجَدِّي بِحَرِيَّتِهِ وَتَعْرَفَ عَلَى أَصْدِقَاءَ ، بَلْ إِنَّهُ تَعْرَفَ عَلَى صَدِيقَاتِ ، وَتَطَوَّرَتْ الْمَعْرِفَةُ وَالصَّدَاقَةُ» [٤٥١: ٢] ، فتوفَّرتْ له الحرية لمعايشته المجتمع مع الآخرين ، فلا حرية مع العزلة أو الانطواء ، فقد تزوج دون علم أمه من زميلته التي لا تملك إلا مرتبَهَا ، فتَقْبَلَ الأمُّ الْأَمْرَ وَتُسْلِمُ أَمْرَهَا اللَّهُ تَعَالَى .

هنا بدأ التطور حيثًا في القصة الأولى ، وبذا إيجابياً مكتسباً لدرجة عالية من الوعي بالواقع في القصة الثانية ، وإيجابياً فعالاً متأثراً بالمشاركة في القصة الثالثة ، وأخيراً مُعْلَناً اختياره متأثراً من تشابك العلاقات التي مكنته من اكتساب الوعي الإيجابي بالواقع ومكنته من تنفيذ اختياره .

ربما كان جانب الحرية الأصيل الذي كان يشغل ثروت ، هو الحرية العامة ، ولاسيما أن مصر آنذاك كانت ما تزال تحت وطأة الاحتلال الإنجليزي ، الذي فرض قيوده ، وكيل أغلاله على حريات الوطن والمواطن ، فأراد ثروت أن يَزْرِعَ بذور الإرادة في نفوس الشعب .

(١) معلوم أن كلية الحقوق تُوصِّل جانب الحرية في دراسة القانون الذي يعتني بالسلوك الداخلي الفرد والمجتمع .

وفي هذه القصص تصوير لمساوٍ للاحتلال ، وتنبيه إلى ما يحدث من المستعمر ، وقصد الصمود والمقاومة .

وفي هذه القصص يعرض الكاتب لموت الحرية والرُّجُولة والنُّخُوة والشَّرَف ، دون العزة والكبرياء والكرامة ، ويدعو إلى صحوتها من ثباتها العميق ، وعودة روح المقاومة حتى تطلع شمس الحرية .

ولن تكون الحرية إلا بالعمل الصادق الخالص من أجل النهوض والتغيير ، يقول إرنست فيشر Ernst Otto Fischer : « الفن صورة من صور العمل ، والعمل هو النشاط المميز للجنس البشري ، ... والعمل هو عملية تحويل الأشياء الطبيعية ، ولكن الإنسان لا يعمل فحسب بل يحلم أيضاً ، يحلم بأن يتمكن من تغيير الأشياء وتشكيلها في صورة جديدة بوسائل سحرية ، فالسخر في الخيال يقابل العمل في الواقع »^(١).

ينعكس احترام ثروت أباطحة للعمل كقيمة فعالة في المجتمع ، فهو يقدمه لنا من خلال عدة صور متنوعة : في صورة اجتماعية ، في (قصة: ثمن الدواء) ، وفي صورة رامزة ، في (قصة: ولو كنت تعبت) ، وفي صورة أسطورية ، في (قصة: سيريف والسخرة) ، ولقد أجاد في اختيار الأسطورة التي تخدم العمل كقيمة من قيم المجتمع ، وعلى كل « فتمة منطقية في القول بأنَّ الكاتب العصري قد خلق أساسه الخاص من الأسطورة والقيم »^(٢).

ليكِر أن العمل ضرورة اجتماعية ، ويؤكد على حقيقة: ما خلق الإنسان إلا

ليَعْمَل ، في هذه القصص يبدو تقدير ثروت أباطحة للعمل ، بدرجات وأشكال فنية مختلفة ، بل يحفز القارئ ، و يجعله يحترم العمل ويقدره ، مستخدماً طرقة أخرى في العرض والتناول ، منها: الدعوة للعمل ، والإجاداة فيه دون انتظار المقابل أو

(١) ضرورة الفن ، أرنست فيشر Ernst Fischer ، ترجمة / أسعد حليم ، ص ٢١ الهيئة المصرية العامة للتأليف والنشر ١٩٧١ م.

(٢) القصة القصيرة في أمريكا ، تأليف : راي بي وست ، ترجمة / سميرة عزام ، ص ١٤٢ ، ١٤٣ ، دار صادر بيروت ١٩٦١ م.

الثواب أو المكافأة الإضافية لهذا العمل ، وتبدو هذه الفكرة في قصة (ثمن الدواء : ٤٤٥)، مطالباً إياها أن تُنْتَهي سوياً ما يحدث مع مَحْذُوذِي الدَّخْلِ فنجد حَمْدِي توقفه زوجته زَكِيَّةُ بعد آذان الفجر - تماماً كما حدث في بداية قصة حَيْرَةٍ عندما توقف نفيسة زوجها مع الفجر^(١) - وبعد أن يؤدي صلاة الفجر يتحدثان عن طفليها المريض^(٢) الذي عانى من مَغصٍ طُولَ الْيَوْمِ ، وظَهَرَتِ الْمُشَكَّلةُ فِي عَدْمِ تَوْفِيرِ خَمْسِينَ قُرْشًا لِتَكْرَارِ الدَّوَاءِ لَهُ وَيُخْبِرُهَا بِنَذْرِ الْبَقْشِيشِ مِنْ عَمَلِهِ فِي حَمَامِ الْلُّوكَانِدَةِ الْكَبِيرَةِ ، «أَلَا تُلْاحِظِينَ أَنَّ الشَّتَاءَ أَوْ شَكَّرَ أَنْ يَنْتَهِي ، وَالزَّيَّانَ أَنْ يَبْخُوا قَلَّةً» ، وَالْمَرْتَبُ لَا يَكْفِي ، فَيَذْهَبُ إِلَى عَمَلِهِ عَلَى أَمْلَأِ أَنْ يَحْصُلَ عَلَى بَقْشِيشٍ يَشْتَرِي مِنْهُ الدَّوَاءَ مِنَ الْأَجْزَخَانَةِ الْمَجاوِرَةِ لِلْحَمَامِ وَيَرْسِلُهُ إِلَيْهَا ، وَيَصِلُّ الْزَّبُونَ الْمُنْتَظَرُ ، كَانَ فِي الْأَرْبَعِينَ مِنْ عَمْرِهِ ، فَيُظَهِّرُ اهْتِمَامَهُ وَتَرْحِيبَهُ بِهِ أَكْثَرَ مِنْ مَرَةٍ ، وَيَحْدِثُهُ حَمْدِي بِالْإِنْجِلِيزِيَّةِ مَرَةً ، وَبِالْفَرَنْسِيَّةِ أُخْرَى ، وَبَعْدَ أَنْ قَدَّمَ لِلْعَمِيلِ كُلَّ مُسَاعَدَةٍ مُمْكِنَةٍ أَثْنَاءِ حَمَامِهِ ، ثُمَّ التَّدْلِيكِ وَالْدُّوشِ ، يَفْتَحُ مَحْفَظَتَهُ وَيَدْفعُ جَنِيَّهَا مِنْ الْحَمَامِ فَقَطَّ دُونَ أَيِّ بَقْشِيشٍ ، وَيَقُولُ لِحَمْدِي بِحَزْمٍ : «أَلْفُ شُكْرٍ يَا بِكِ» .

وَفِي الْبَيْتِ تَسْأَلُهُ زَوْجَهُ بِلَهْفَهُ : - هَلْ أَخْضَرْتَ الدَّوَاءَ؟

- لَا .. وَلَكِنْ أَصْبَحْتُ بِكِ .

- مَاَذَا؟ ... وَيَرْتَفِعُ صُرَاجُ الطَّفْلِ مِنْ جَدِيدٍ .

اسْتِطَاعَ ثَرُوتُ فِي هَذِهِ الْقَصَّةِ أَنْ يَسْتَخِدْ ضَمِيرِي الغائبِ والمتكلَّمِ ، مَا سَهَّلَ لَهُ أَنْ يَكْشُفَ فِي يَسِيرٍ عَنْ أَعْمَقِ كُلِّ مِنْ حَمْدِي وَزَبُونِ الْحَمَامِ ، إِلَى جَانِبِ أَنَّهُ أَجَادَ تَصْوِيرَ مِحْنَةَ عَامِ بَسِيطٍ ، مَرْتَبَةُ الْأَسَاسِيِّ لَا يَكْفِي مَتَطلَّبَاتُ مَعِيشَتِهِ ، فَيَعْتَمِدُ عَلَى بَقْشِيشٍ خَاصَّ لِشَرَاءِ حَاجَتِهِ الشَّدِيدَةِ كَالْدَوَاءِ لِابْنِهِ الْمَرِيضِ .

وَمِنْهَا : الدَّعْوَةُ لِلْعَمَلِ وَلَوْ كَانَ بِدُونِ فَائِدَةٍ أَوْ غَيْرَهُ ظَاهِرَةٌ يَنْتَهِي إِلَيْهَا ، يَبْدِأُ ثَرُوتُ قَصْتَهُ (وَإِنْ كُنْتَ تَعْبَتَ) بِحَوَارٍ بَيْنَ رَجُلٍ وَزَوْجَهُ وَهُمَا فِي قَارِبٍ يُجَدِّفُ ، حِيثُ يَفْتَحُ الْحِوَارَ :

(١) وَفِي هَذَا دُعْوَةً لِلْتَّكْبِيرِ ، وَهِيَ مِنْ خَوَاصِ الْعَمَلِ النَّاجِحِ لِيُؤْكَدَ عَلَى حَقِيقَةِ "الْبَرَكَةِ فِي الْبَكُورِ" .

(٢) كَذَلِكَ أَيْضًا كَانَ "عَلَى" الْابْنِ مَرِيْضًا فِي قَصَّةِ "حَيْرَةٌ ٣٢٥/٢" فَهُوَ يَعْانِي مِنْ ضَعْفٍ جَسْدِيٍّ ، مَا يُؤْكِدُ الْفَقْرَ وَسُوءَ التَّغْذِيَةِ .

- لا أرى أي فائدة في التجديف .
- ومع ذلك لابد أن نجده .

- الأمواج تتصرف بالقارب غير عابثة بهذا التجديف
- ومع ذلك لابد أن نجده .

- لماذا ؟.
- هذا عملي .
- وإن كان بلا فائدة .
- ليس هناك عمل بلا فائدة . [٥٠٦:٢]

فالكاتب يعتبر التجديف هنا رمزاً معدلاً للعمل ، حيث يجب أن يستمر العمل ، حتى لو كان بدون فائدة ، «ولكن لا يستوي من يجده ومن لا يجده» [٥٠٦:٢] .

ويضرب على نفس الوتر في توظيف قصته (سيزيف والصخرة) عندما ضاق البطل ، وطال به الفراغ ، ذهب إلى الصخرة التي كان يدقعها من فوق الجبل - بعد ما استقرت - لكي تهبط إلى سفح الجبل ، ومنذ ذلك اليوم أصبح عمله كل يوم أن يرفع الصخرة طوال اليوم ، وفي اليوم التالي يدفعها إلى أسفل ، ثم يعود فيصعد بها ، وعندما سأله ابنه:
- أبي لماذا تفعل ؟
- أعمل .

- ولكن بلا فائدة .
- كيف تقول هذا ؟ .

- لا أرى نتيجة لعملك .
- النتيجة الوحيدة أنني أعمل .
- أليس لكل عمل فائدة
- أريد أن يوجد العمل أولاً .
- حتى ولو كان بلا هدف .

- لو فَكَرْتِ يَا بُنَيَّ قَلِيلًا .. لو فَكَرْتِ لَوْجَدْتَ الْهَدَفَ .. أَتَرَاكَ وَجَدْتَهُ ... لَا
يُهُمُ سُوفَ تَجَدُهُ . [٥١٢ : ٢].

لو فكر ابنه قليلاً ربما وجد الهدف في كلمات آرنست فيشر: « أما توقع نتيجة محدودة ، ووضع غاية لعملية العمل ، فلا ينشأ إلا بعد خبرة يذويها مركزة ، فهو نتيجة لتقليب النظر المستمر في الإنتاج الطبيعي ، وفي التجارب المتعددة التي تتقاولت نجاحاً وفشلـاً »^(١).

لقد بلغ ثروت أباذه قمة النضج الفني في هذه القصة الأسطورية ، فبعد ما سرد - في بداية القصة - الأسطورة القديمة ، حين قشت الآلهة إلا تستقر الصخرة في أعلى الجبل ، ترك البطل وحده يعمل ، ولم يتدخل إطلاقاً في مسار العمل في أي جزء من أجزائها .

كما عالج القصة فنياً بأسلوب ممتاز يتمتع بالرقابة والشفافية والبساطة ، سواء في اختيار الكلمات أو نقاء العبارات ، أو في سلسلة الأحداث دون زوائد أو فضول .

كما أنه فاق الخيال في تصوير المجتمع في: (ثمن الدواء) ، وما يعانيه المواطن من قلة الموارد ، وانعدام الدخل ، وعدم كفاية المرتبات ، هذه الظاهرة التي تناولها في العديد من قصصه ، ففي قصتي: (حيرة) ، و(ثمن الدواء) - سالفتنا الذكر - نجد الابن مريضاً ، ودخل أبيه لا يكفي ل توفير العلاج اللازم له ، ويظل الطفل مريضاً في نهاية كل منهما أيضاً .

وفي قصة (شوار وهيبة) نجد عجز الأب أمام تكاليف الزواج في حوار أم وهيبة مع زوجها عبد الباقي أفندي ، المدرس في أقصى الصعيد:

- «أنت مدرس وعليك العين».

- «أي عين ... المرتب فقط» [٤٣١ : ٢].

(١) ضرورة الفن ، ص ٣٠

وتحاول زوجته الزَّجَّ به في هاوية الْدُّرُوسِ الخصوصية ، باذلةً أقصى جهدها في إقناعه بضرب المثل بإسماعيل أفندي ، ولكنه يرفض ، مُبرراً بأن « التلميذ الذي يأتي إلى مدرستي يقطع من أبيه مبلغاً هو في أشد الحاجة إليه» [٤٣١: ٢].

كما أن قلة الموارد وضعف المرتب الذي لا يتجاوز العشر جنيهات ، لعامل يعمل ساعياً بوزارة التربية « يصرخ الأب تعجب .. مرتبى لم يزد إلا جنيهان » [٤٦٩: ٢] ، كانت سبباً في غياب التربية ، وكانت سبباً في الانحراف والضياع ، فهذه « نادية » في قصة (النابغة) بعدما وصلت إلى الجامعة - هذا المجتمع المفتوح - تقرّر وحدها في غيابه من وجود الأب والأم (المادي : بتوفير المستوى الاقتصادي المناسب ، أو المعنوي : بإيجاد مراقبة أو علاقة تربوية ناضجة معها) ؛ فاختار طريق الانحراف السهل .

كما نجد نفس نغمة الابن المريض تتكرر في قصة (على الطريق) ، فيلجاً والده إلى الخديعة ، والبعد عن نطاق الشرف والأمانة في مهنة (المحاماة) من أجل أن « يزداد المال ، ولا تُفكِّر العائلة في ثمن الدواء إذا مرض الطفل » [٢٩٥: ٢].

كما نلاحظ تردد نغمة الابن المريض أيضاً في قصة (ثمن المشروب) [٤٤٥: ٢] فقد أتفق عمران آخر جنيه معه على دواء ابنه المريض ، وكان يعرف أن زوجته - هي الأخرى - قد أتفقت ما معها جميعاً على نفس المرض ، ولذلك اضطر أن يمْدَّ يده إلى مال صديقه الشَّيخ حَمْدانَ وهو سُكَّرانٌ ، ويخون الصداقة التي حرص الكاتب على تمجيد هذه العلاقة السامية وتقديسها في العديد من قصصه ، إيجاباً أو سلباً ، فلقد كان أمله معقوداً على أن تسود بين المجتمع ، وتقرب من الواقع المصري وتتعمس بمعاناته في مرحلة الأزمة من أجل التماسك والترابط للخروج من قبضة الاحتلال الراهن آنذاك .

فتجده يدعوه - بشكل إيجابي - إلى الصداقة الدائمة الباقيَة في قصة (وظيفة دائمة) أي صداقة باقية ، وفيها نجد مجدي (محامي) شاب ، ذو مبادئ ، يُخَفِّفُ الأُنْعَابَ عن غير القادرين ، يَزُورُهُ شُكْرِي - زميل دراسته - وكيل النائب العام ، الذي يتصل تليفونياً فيعرف أن الوزارة سقطت ، فيطلبُ وظيفةً ، فيعرضُ عليه

مَجِي - الصَّدِيقُ الْمُلْصُنُ - مشاركته في المكتب ، ثم يحدثونه ثانيةً تليفونياً بأن الوزارة باقية ، فيقول شكري « إنَّ شُعُوري بأخوتك وتجربتي في هذه اللحظة تُساوي وظائف العالم أجمع .. لن أرجع إليها .. لن أرجع إليها أبداً » [٢٠١: ٢] .

فهذا نموذج يدعونا فيه ثروت إلى التمسك بالصداقة الباقية ، وتستمر دعوته في قصة (يا لها من أيام) ، حيث نجد الرواية (بطل القصة) الذي أحب ابنة جار أبيه « وكان أبي وأبوها صديقين » ، وكان أبوها ينتظر حتى يتم هذا الزواج ، ثم مات أبوه ، ومرت السنون ثم فوجى بعمه سعد يرفض خطبته ، ليضطر (البطل) إلى أن يترك الحي ثم يقرأ - بعد فترة - نعي عممه سعد في الجريدة فيعود ، وعندما يسأل عن نجوى - حبيبته - يعرف أنها ماتت قبل أبيها بشهرين ؛ لأنَّه حين تقدَّم لخطبتها كانت مريضة بالسل ، فيسأل الحاضنة : - « أمن أجل هذا؟ .

- نَعَمْ مِنْ أَجْلِ هَذَا رَفَضَ أَنْ يَزُوْجَهَا لَكَ .. لَقَدْ اتَّقَنَا عَلَى أَنْ نَرْفَضَ خَطْبَتَكَ حَتَّى لَا تَدْفَعَكَ الشَّفْقَةَ إِلَى الزَّوَاجِ بَهَا » ، وتنتهي القصة وهو مائل أمام جثمان عمه الرَّاحِلِ « وَدَخَلْتُ إِلَى الغُرْفَةِ وَوَقَفْتُ أَمَامَ هَذَا الْوَفَاءِ الرَّاهِلِ ، وَأَطْرَقْتُ إِلَى الْأَرْضِ وَأَقُولُ : أَشْكُرُكَ .. وَأَعْتَذُرُ إِلَيْكِ .. ! » [٣٦٤: ٢] .

إنَّ الصداقة المثلية بين الأبوين ، يمتد إخلاصها ووفاؤها إلى الفروع ، وكأنَّها تُورَّث ، ليحمي العُمَرَ ابنَ صديقه من مرض ابنته ، رغم حبهما المتبادل ، وما عانته ابنته من الهجر والحرمان ، فالصداقة هنا مثالية ذات قيم عالية ، عميقَة في عزتها تطوي جوانبها على آلام كبيرة في سبيل ما تُؤْمِنُ أَنَّهُ خَيْرٌ ، إنَّها الصداقة المقدسة.

كما تجده يدعو - بشكل سلبي - إلى عدم خيانة الصداقة والحفاظ على حرمتها المقدسة ، وضرورة استمرارها ، وهو بهذا يكون قد هبط إلى أرض الواقع في قصة (تقرير الطَّبِيبِ) التي تجد فيهما محمود وعبد الواحد صديقين منذ الطفولة في القرية ، منذ أن رفض محمود أن يذهب إلى الأزهر حتى لا يفارق عبد الواحد ، ويتفق الوالدان على أن يصْحَّبَ والدُّ محمود كلا الوالدين معه إلى الأزهر ، فيعيشان في غرفة واحدة ، ويعجزان عن إتمام الدراسة. فيعودان معاً ، ثم يُوَطَّدُ

مُحَمَّدٌ عَلَاقَتْهُ بَعْدَ الْوَاحِدِ فِي تَزَوْجِ بَاخْتَهُ "نِعَمَاتٍ" ، وَيَكْتُشِفُ بِمُرُورِ الْأَيَّامِ أَنَّهَا لَا تُتَجِّبُ ، لَكِنَّهُ يَرْفَضُ أَنْ يَتَزَوْجَ عَلَيْهَا ، وَبَاعَ أَرْضَهُ ، وَأَوْدَعَ مَا بَقِيَّ مِنْهَا مَعَ صَدِيقِ عُمْرِهِ عَبْدِ الْوَاحِدِ دُونَ وَرَقَةٍ ، وَذَهَبَ إِلَيْهِ جُهُونُ هُوَ وَزَوْجُهُ نِعَمَاتٍ .

وَلَكِنَّ الْمَقَاجَأَةَ بَعْدَ عَوْنَتْهُمَا مِنَ الْحَجَّ أَنْكَرَ عَبْدُ الْوَاحِدِ أَنَّهُ أَخْذَ مَالًاً أَوْ أَوْدَعَ عَنْهُ شَيْئًا ، وَيُصْرِرُ عَبْدُ الْوَاحِدِ عَلَى الْخِيَانَةِ ، وَبَعْدَ لَحَظَاتٍ تَرْتَعِشُ بَيْدُ مَحْمُودٍ وَيَسْقُطُ عَلَى الْأَرْضِ ، وَيَأْتِي الطَّبِيبُ لَا لِيُعَالِجَ مَحْمُودَ بَلْ لِيُكْتَبَ تَقْرِيرًا وَفَاتِهِ ، مَاتَ نَتْيَاهُ أَزْمَةٌ قَلْبِيَّةٌ ، وَيَسْخَرُ الْكَاتِبُ فِي نِهايَتِهَا: «لَيْسَ فِي الْأَمْرِ جَرِيمَةٌ ، لَيْسَ فِي الْأَمْرِ جَرِيمَةٌ» [٢: ٣٨٥] .

وَيَوْاصلُ الْكَاتِبُ تَطْوِيرَهُ ، وَاقْتِرَابَهُ مِنَ النَّضْجِ الْفَنِيِّ الَّذِي كَانَ أَكْثَرُ فِي قَصْتِهِ (ثَنَنُ الْمَشْرُوبِ) فَلَقَدْ شَرَّحَ حَيَاةَ الشِّيخِ (حَمْدَانَ) شِيخَ الْقَرِيَّةِ الَّذِي يَلْجَأُ إِلَيْهِ الْجَمِيعُ لِحَلِّ مَشَاكِلِهِمْ ، وَحَيَاةَ صَدِيقِهِ (عُمَرَانَ) الَّذِي يَعِيشُ فِي الْمَنْصُورَةِ ، يَذَهَبُ إِلَيْهِ كُلَّ أَسْبُوعٍ لِيَقْضِي مَعَهُ لَيْلَةً ، يَشْرُبُ مَعَهُ ، وَيَلْعَبُ الْوَرَقَ ، ثُمَّ يَعُودُ بِالسيَّارَةِ عَقْبَ صَلَةِ الْفَجْرِ ، لَكِنَّ عُمَرَانَ فِي أَزْمَةٍ مَالِيَّةٍ ، يَغْتَمُ عُمَرَانُ الْفَرَصَةَ حِينَما سَكَرَ حَمْدَانُ ، فَيَأْخُذُ النُّقُودَ مِنْ جَيْبِهِ ، وَفِي الصَّبَاحِ أَحْصَى الشِّيخُ حَمْدَانَ نَقْوَدَهُ ، وَيَكْتُشِفُ وَجُودَ نَقْصٍ بِالنُّقُودِ: «طَبَّعًا عَرَفْتُ أَنَّ عُمَرَانَ طَمَعَ فِي الْفَرَقِ وَأَخْذَهُ .. أَتَصْدِقُ بِاللَّهِ لَمْ أَسْأَلْهُ ، إِنَّهُ رَجُلٌ حَسَّاسٌ ... رَجُلٌ طَيِّبٌ عُمَرَانٌ ؛ كَرِيمٌ ؛ وَحَسَاسٌ ، اللَّهُ يُجَازِيهِ» [٢: ٤٣٠] .

فِي هَذِهِ الْقَصَّةِ بِإِنْوَارِهِمَا وَاقْعِيَّةُ لِعَلَاقَةِ الصِّدَاقَةِ ، بِاستِخدَامِ ضَمِيرِيِّ الْغَائِبِ وَالْمُتَكَلِّمِ ، أَوْ التَّدَافُلِ بَيْنِ الزَّمَنَيْنِ الْمَاضِيِّ وَالْحَاضِرِ .

هُنَّا نَجَدُ ثُرُوتَ أَبَاظَةَ يَهْجُرُ عَالَمَهُ الرُّومَانِيِّ الْقَدِيمِ الْخِيَالِيِّ - الْمُوْجُودُ إِلَى حِدَّهِ - فِي قَصْتِيَّهِ (وَظِيفَةُ دَائِمَةٍ - وَيَا لَهَا مِنْ أَيَّامِ) الَّتِي كَتَبَهُمَا فِي مَرْحَاتِهِ الرُّومَانِسِيَّةِ فِي بَدَائِيَّةِ حَيَاتِهِ الْأَدَبِيَّةِ .

هذه قصةٌ واقعيةٌ المضمونُ ، وليس دليلاً رومانسيتها أنها «تعتمد على المفاجأة الموباسانية ، التقليدية ، فلو لا أن الشيخ حمدان قد باع أرزةً وملاً حافظته في تلك الليلة لما اكتشفنا حقيقةَ القناع الذي يخفي الوجه الحقيقيَّ لعمزان»^(١).

لقد عالج ثروت في هذه القصص الصداقة من منظور أخلاقي رومانسي الاتجاه وكانت شخصياته مثالية ، ثم هبط إلى أرض الواقع في قصة تقرير الطبيب متاثراً في الوقت ذاته بالقصة الموباسانية ومفاجأة النهاية ، ثم أخيراً يلجِّ الواقعيةً مجدداً في الأسلوب وأدواته الفنية في قصة ثمن المشروب ، لنجايش قصة صداقة على أرض الواقع بكل ما فيها من أخذ وعطاء^(٢).

وفي قصة (عوْذَةُ السَّيِّدِ سُكَّرٍ ٣٦٦) بقال القرية ، الذي لم تخف تجارته عند السكر وحده ، بل تجاوزته إلى مختلف أنواع البقالة ، وأصبح كثير الذهاب إلى البندر ؛ ليشتري ما يحتاجه دكانه الصغير من المعلم حسونَة الذي دعاه إلى زيارته في بيته في المدينة فرأى ابنته وأعجب بها كثيراً ، ففكر أن يتزوجها ، فوسط خاله الذي ينصحه «يا ابني بنت البندر لا ترضى عن عيشتنا» ، وإزاء إصراره نقدم معه خاله وخطب لها سكينةً ، هكذا تزوجها وانتسبت تجارته ، إلا أن بقاء سكينة في القرية لم يكن يرضيها ، فدفعت زوجها إلى هجرة القرية ، بحجة أنه قد يصبح أباً ، ويحتاج ابنه إلى المدرسة ، وشحن السيد سكر متاعه في سياراتين ، وحمل الراديو وأغلق دكانه على فراغ «ورأسُ السَّيِّدِ يلتَفَّ خلفه في حَيْنٍ ، ويَنْظُرُ إلى الأمام في حَيْزَةٍ ، وأحسَّ النَّاسُ أنَّ السَّيِّدَ يَتَرَكُ الاستقرارَ إلى حيثُ الْحَيْرَةِ والدوامةِ التي لا يَعْرِفُ لها قراراً» ، وفي المدينة واجهته مشاكل كثيرة ، فاضطر إلى أن يعود إلى القرية ثانية ، وعندما سأله زوجته أين ستلذ يجيئها ، قائلًا: «هنا .. هنا سُيُوْنَد ابتي ، وهذا سَيَتَعَلَّم ابتي ، وهذا سَيَعْمَل ابتي في الغيط أو في الدُّكَان

(١) صراع الأجيال في الأدب المعاصر ، غالى شكري ، ص ١٢٣ (سلسلة أقرأ - العدد ٣٤٢) ، دار المعارف ، ١٩٧٤ م.

(٢) ينظر: السابق ص ١٢٤ .

، أو في أي شيء ، ولكن هنا .. هنا ستكون حياته ، وهنا سيُكون مماته ، هنا على هذه الأرض في هذه القرية » .

في هذه القصة يعالج ثروت قضية الارتباط بالوطن والأرض ، هذه الغريزة التي يدعو من خلالها إلى الصمود في وجه المستعمر والمحافظة على الكيان المصريين .

فهذه القصة منتزعـة من صميم البيئة المصرية ، وهي ترسم في صدق ودقة ، وفي بساطة وعمق صورة حية لفترة من فترات التاريخ المصري ، وتسجل خطوة حاسمة في طريقنا إلى أدب قومي واضح السمات ، تميـز المعالم ذي روح مصرية خالصة من تأثير الشوائب الأجنبية مع انتقاعـنا بها .

كما عالج ثروت نفس النزعة في قصة (حكاية رجل بخيل) ولكن بشكل فني ساخر من "عبد القادر فهمي" الذي كان يقطن قرية الهذارة من أعمال مديرية بنى سويف بالصعيد .

وهي قصة طويلة استغرقت عشر صفحات ، يعرض الكاتب فيها مغامرات عبد القادر في لوحات متالية ، ومشاهد قصصية ، خلال سعيه البطولي الزائف لتمكـن أكبر مساحة من الأرض ، فجيـده الكاتب شخصية أسطورية ، ثم تكون النهاية المأساوية الدامية ، حين تطبق الدولة قانون الإصلاح الزراعي ، فيجد ما جمعه قد ضاع هباء ، سبعة آلاف فدان ، لم يبق منها إلا ثلاثة ، وبعد ثلاثة شهور ، عندما حاول ثلاثة لصوص فتح خزائنه ، وحين حاول متعهم ، التفوا حوله وقتلـوه «لقد مات الميتة التي تليق به ، لقد عاش عمره يجمع المال ، ومات في سبيل

المحافظة على المال » [٤٦٨: ٢] .

ولعل هذا المصير هو الصورة الواقعية أو الترجمة العلمية لقصة (حلم العمر) فالدكتور أحمد تعلم وعاش عمره من أجل حلم واحد أن يكون طبيباً ، وعندما تخرج من كلية الطب ، اكتشف الوهم الذي أضاع حياته ساعياً للإمساك به ، فلما حققه ، اكتشفه قبض الريح ، ويسقط في النهاية جثة هامدة : « وجـد نـفـسـه عـلـى كـوـبـرـي قـصـرـ النـيـلـ ، وـفـي هـدوـءـ أـلـقـىـ بـنـفـسـهـ إـلـىـ المـاءـ .. وـكـانـ يـعـلـمـ أـنـهـ نـسـيـ فـيـ حـيـاتـهـ التـيـ كـرـسـهـ لـأـمـلـهـ أـنـ يـتـعـلـمـ العـوـمـ» [٤٢١: ٢] .

هذه القصة المأسوية الدائمة ، فيها بعض ملامح شخصية كاتبها الناظرة للواقع ، فالشخصية الرئيسية دكتور طموح ، ولكنه في النهاية صعد فوق كوبري النيل لينتحر ، انتحر دون أن يكتب وريقات يوضح فيها الأسباب التي دفعته إلى الانتحار ، ويبين بها دخالته ، وأعماق نفسه ، ورؤيته للواقع المعاش ، فهل كان ثروت أباظة ينظر في نفسه وهو يكتب تلك القصة ؟ هل كان يريد أن يعرض لنا رؤيته للحياة كما يراها نابعاً من شخصيته ، هل يأس من إصلاح المجتمع والعمل على تخلصه مما يعتريه من ضعف ووهن وعيوب وأمراض ، واحتلال ، وثبات ، وموت إرادة .. فلم يجد وسيلة إلا بمفارقته ومغادرته ؟ هل سبب له مجتمعه عذاباً نفسياً لما هو عليه من أخلاق جعلته موزعاً بين الرؤية الواقعية وما يحلم به فأدى إلى محاولة إراحة النفس بإزهاقها والقضاء عليها ؟.

إن الدكتور أحمد قد يأس من العائلة والوسط والبيئة والمجتمع ، يأس من عدم الإصلاح وغياب النفوس ، يأس من نفسه وتجربته وطموحه .

إن القصة تمثل ما قد ينتاب نفس اليائس الحائر ، أو اليائس التاجر في بعض الأحيان من يأس فتضعف همته ، فيعزز على بعد عن المجتمع ، وتركه ليعيش في الصورة التي هو عليها وارتضاه لنفسه .

كل هذا يدل على انشغال الكاتب بالواقع السياسي ، ولقد « أتاحت له صلات والده الوثيقة بكتاب السياسيين والكتاب في عصره متعة اللقاء الواقعي معهم في منزله »^(١).

فالقضية السياسية عند ثروت ترتكز على عدد من الدعامات القوية ، من أهمها : كَيْفِيَّة حَمْلِ لِوَاءِ الْحَقِّ ، كما في قصة (رِحْلَةُ الْعَوْدَةِ) فيها يبلور ثروت موقفه في شكل رمزي موفق ، حين رسم لنا طريق انحراف حاملي لواء الكلمة ، فالوارئ - مثلاً - كان اهتمامه أساساً منصباً على كتبه ، لم يكن مشاركاً في قضايا مجتمعه ؛ ويفكك هذا ضيقه بأسئلة مُحدَّثه ، ثم إخباره بقرار الحاكم فأيدَه أو لا ، ثم افتتح

(١) ثروت أباظة الفلاح الأرستقراطي ، محمود فوزي ، ص ١٢ .

بظلم الحاكم حين افتتح بأنه لم يكن قدوة ؛ لأن حمل لواء الكلمة مسؤولية كبيرة ، تتطلب فيمن يحمله أن يعيش واقع مجتمعه ، حتى يكون افتتاحه عميقاً لا يهتزُ أمام إغراء المال والمجوهرات ، فيميل ناحية الحاكم كم فعل هذا الوراق ومن معه حينما عرض عليهم الحاجبُ الذهَبَ . [٤٩٠ : ٢]

وفي هذا تأكيد من الكاتب على أن حمل لواء المسؤولية يتطلب قوة مُدْوِيَةً ، لا تخضع للإغراء أو المنفعة الخاصة ؛ لأنها نابعة من موقف عميق محدد بدقة ، اختاره تجاه مجتمعه ، وهذا يتطلب الثقة بالنفس ، والعودة وتأنيب الضمير إذا بدار الخطأ ، ولقد عالج الكاتب هذه المتطلبات في قصة (انتظار) أيضاً . [٣٥٥ : ٢]

فتياً القوة في المجتمع ، تارةً: قائم على السلاح الضاري كما قي (قصة : أستغفرُ الله) ولا يمكن أن يمثل نفعاً أو يكون مثلاً أعلا ، وتارةً أخرى: قائم على المال والجاه ، ولا يحقق عدالة ولا يعتمد عليه كما في (قصة : حينَ يَمْنَلُ المِيزَانُ) ، وحيثنا : تقوم القوة على القيادة المُتَبَّثَةُ الهاشمةُ الخاويةُ ، فلا تتحقق الحرية أو الأمان كما في (قصة : رحلة العودة) وحيثنا آخر: تقوم على القيادة القادرة الذكية الرشيدة ، فيتحقق العدل ، وينتشر الأمن والطمأنينة بين الناس كما في (قصة : المقابل) ، هذه هي المحاور التي عالج من خلالها ثروت مشكلة القوة التي تلعب دوراً هاماً في المجتمع المصري ، وتحتل جزءاً بارزاً من سياساته ؛

ومن ثم برز

نطويات متعددة ، طبقاً لطبيعة المجتمع والمكان .

قصة (أستغفرُ الله) تبدأ في قرية "المهدية" بخمسة رجال في طريقهم لاستقبال سعد الله الحياني بعد أن قضى في السجن خمسة عشر عاماً لارتكابه سرقة . [٣٤٢ : ٢]

نجد في هذه القصة عدة شخصيات مقاولة مع الأحداث في بناء فني جميل ، يعبر عن أصالة الكاتب ، أضاف إليه استخدام ضميري المتكلم والغائب بُعداً جديداً، فتعتبر هذه القصة من أفضل ما كتب ثروت ، من حيث تشريحها وتحليلها للقوة وأثارها على المجتمع ككل ، ثم على مستوى نموذجين : نموذج القوة (سعد الله) :

والنموذج الآخر المُعْجَبُ به (محمد العضل) ، كخطيبٍ مُتوازِينِ ، ثم يقتطعان ليكشف كل منهما حقيقةَ الآخر ، ويكونبقاءً للأصلح " محمد العضل " الذي اكتشف الزييف " سعد الله " فقتلَه لكنه يعي قدراته ، ويعي - أيضاً - أيَّ جريمة نكراً ارتكبها ، فإذا هو يستغفر الله في كُلِّ وقتٍ .

وعالج ثروت نفس النغمة في قصة (شوار وهيبة) ومدى الظلم الواقع على عامة الشعب وأفراد الطبقة الدنيا ، ودعوته إلى العدل الذي أصلنته الدراسة القانونية في مرحلته الجامعية ، وقطعَ الطريق الطاغة الذين يَعْتَبِرُونَ ثروت رمزاً للاحتلال أو الاستعمار . [٤٣١ : ٢] .

وفي قصة (حين يميل الميزان) يتناول القوة في المجتمع المدني ، يثير ثروت من خلالها مشكلة القوة المائلة في (المال والجاه) ، يقول المحامي بطل القصة: « العَدْلُ الْوَحِيدُ الَّذِي أَعْرَفُهُ فِي الْعَالَمِ هُوَ هُذَا الَّذِي يُلْقَأُهُ الْأَسَاذَةُ لِتَلَامِيذِهِم .. وَالْعَالَمُ كُلُّهُ تَحْكُمُهُ الْقُوَّةُ » [٤٠٧ : ٢] .؛ لذلك فإذا اختل ميزان العدل فلا سبيل له أن يستقيم ، « وَمَا دَامَ الْقَاتُونُ الْمَوْضُوعُ أَصْبَحَ مُسْتَحِيلَ التَّطْبِيقِ فَلَا مَنَاصَ مِنْ الْعَوْدَةِ إِلَى الْقَاتُونِ الْطَّبَيِّعِيِّ .. وَالْقَاتُونُ الْطَّبَيِّعِيُّ : غَالِبٌ وَمَغْلُوبٌ بِلُغَةِ الْغَابِ ، وَظَالِمٌ وَمَظْلُومٌ بِلُغَةِ الْمَظْلُومِينَ ، وَقَوِيٌّ وَضَعِيفٌ بِلُغَةِ الصَّدْقِ » [٤٠٨ : ٢] .

فالقصة تقدم صيحةً تَحْذِيرٍ حتَّى يحلُّ العدلُ على المجتمع ، وضرورة نشر الوعي بواقع المجتمع ، لا من خلال سراديب القوانين التي يتوافقون معها حتَّى تتحقق مصالحهم ، ولا من خلال المال والجاه الذي يسعى إليه كل طاغية ، ولكن من خلال قانون العدل الاجتماعي .

هذه القصة وإن أريد بها تصوير مساوي الاحتلال ، وخداعهم للمصريين ، واستهانتهم بأرواحهم ، فإنها أيضاً كانت مستمدَة من حياة ثروت أباَظة ، فهي تعبر عن الذات والعصر معاً ، إذ أنه صاغ تجربة من تجاربه الذاتية التي عاشها مع مجتمعه، وربما دفعنا هذا إلى القول بأن قصص الأديب تعبر عن شخصه وطبعه وأفكاره وميله .

فثمة ملامح يشترك فيها ثرثوت مع الشخصية الرئيسية ، محامي تخرج من كلية الحقوق درس القانون، وتمتد يدي ثرثوت بسفر في القصة وينشر بعض القوانين التي يعتقدُها، وتميل إليها نفسه على لسان هذا البطل (الراوي الكاتب)، فيقول: «أريد أن أضع القانون بشرط واحد هو أن يحميني القانون ، كذلك تعلمنا في نظرية العقد الاجتماعي»، ويقول: «أتنازل عن جزء من حرري للدولة حتى تحافظ لي الدولة على الجزء الأكبر الباقى من حرري» ، ويقول: « وقد تعلمنا في كلية الحقوق أن التزوير جريمة .. العقاب عليها يكون بالسجن» [٤٠٨: ٢].
... وغير ذلك من الممسات الذاتية المعبرة عن أفكاره هو وميوله التي شغلته ، فبدا الضعف في السرد الفني للقصة لتدخل الكاتب كثيراً في الأحداث ، وقطع حركة سيرها الطبيعي .

وفي قصة (الميراث) نجد أنور الوافد من الريف هرباً من الفقر ، واسبقه بحى السيدة زينب ، وبذكاء شديد يتمكن من الحصول على قطعة أرض يبني عليها منزلًا ، خاصة بعد أن اصطنع خناقة مع فتورة حي السيدة فأصبح هو الفتورة ، وعندما كان يبني بيته ، تكشفت له الأرض عن كنز عظيم ، وإذا برجل يطالبه بنصيبه في الكنز ؛ لأنه ملّك لأجداده ، فيقول له أنور:
- وتتوقع مني أن أعطيك إياه .
- إذا شئت العدل .
- فإن لم أشأ .
- فاللقوة . [٤٧٤: ٢].

إذا لم يتحقق العدل ، فإن القوة تسود ، وهكذا قتله أنور ، ودب العراك مع أسرته ، وأنشأ أنور العديد من المصانع لتنمية ثروته ، ودببت المعارك فترات طويلة بين أنور وأسرة المقتول ، إلى أن انتهى الأمر بينهما إلى الصلح ؛ لأن الخلافات تشغلهما عن تنمية ثروتيهما .

وتنتهي القصة بأن «أنصار كلّ منها ما زال حتى يومنا هذا في عراك قاتل مُستميتٍ يموتون من أجل اثنين تمَّ بينهما الصلح» [٤٠٧: ٢].

إن الأداء الفني القوي ، والشكل الأدائي الرائع ، يشكّلان هيكلًا لرسم التصور الرمزي لمعالجة مشكلة القوة ، فالقوتان ، هما القوتان العظمتان في العالم (الكتلة الرأسمالية التي بدأت أولاً ، والكتلة الاشتراكية الثانية) فالكتلة الرأسمالية غلبت منطق القوة على العدل ، لكن مصالح كل من القوتين دعتهما إلى انتهاج سياسة الوفاق لتحقيق هذه المصالح وزيادة الثروة ، ورغم المصالحة إلا أن العدل لا يسود بل ما زال العالم تحكمه القوة ، القوة وحدها ، وهكذا تستمر معارك الأعوان .

وفي قصة (المقابل ٤٧٥) ، يعرض فكرة القوة القائمة على القيادة الرشيدة ، يدلل بها ثروت على أهمية القيادة المحنكة التي تجلب النصر جلباً في أي معركة ، وربما بلا معركة ، وبالتالي تنعم الدولة بالأمن والطمأنينة .

قدم لنا ثروت في هذه القصص الصورة السلبية للقوة حتى نكون على حذر ، ففي هذه القصص تمثل صورة الجشع والطمع فيما أيدى الآخرين ، وتحقيق كل رغبات المرء وما يبغيه عن طريق السطو والخداع بالفريسة ؛ إنها مثل حي على تجسيد الشر في صورة إنسان لا يدع وسيلة أو حيلة يحقق بها نفعه وشراءه إلا وارتكبها دون مراعاة لحالة من يرتكب في حقه جريمته ، سواء كان من ارتكب في حقه صديقاً أو قريباً ، كما في (قصة : أستغفر الله) ، أو لا يمت له بصلة ، وأوقعه حظه العاثر في طريقة كما في (شوار و هبيه) ، معتمداً على جهل البعض ، وقلة حيلة البعض الآخر ، إنه حينئذ ينادم الشيطان ليفكر بعقله ، ويحتال بمكره في كيفية إيقاع الضحية واصطياد الصيد الثمين .

إن الثورة على القوة لبقاء العدل ليست لمكافحة عدو متربص أو مستعمر محظوظ ، بل هي ثورة النفس على كل ما يحيط بها أيضاً ، وتتجهي إصلاح عيوبه ومجوسياته .

ولكن هل القوة رمز للمستعمر الذي يحصل على كل شيء بالمكر والدهاء والسطو والاحتياط؟ هل الضعف رمز للشعب الطيب الذي يُخدع بسهولة؟ هل هي مقاومة الخديعة بخداع ، والمكر بدهاء؟ هل هي الحيلة في الحصول على حق

مغتصب سلبي؟ أم هي حقيقة تصور ما كانت عليه طبقات المجتمع وبعض طوائفه من كانوا يأكلون زاد الفقير ويستعبدون آلامه ، ويفرجون لمنصبه ومحنه؟.

أما قضية " الإيمان " من القضايا التي شغلت ثروت أباظة ، فهو يؤمن بالله إيماناً عميقاً ، ويظهر ذلك جلياً في استشهاده واستبطاطه لمعاني القرآن الكريم والسنة النبوية في مواطن يصعب حصرها في قصصه ورواياته.

يقول عنه د/ شكري عياد : « إنه يجعل للدين في بناء شخصياته وأحداثه دوراً كبيراً ، ولا يعني الدين هنا ، ذلك الجانب من حياة الإنسان الوج다 نية الذي يشعره بوجود أعظم منه ومن كل ما يقع عليه حسه ، لا يعني الدين عند ثروت أباظة هذا الشعور فقط ، بل لا يعنيه في محل الأول ، ولكنه يعني عنده قواعد السلوك الفردي والاجتماعي »^(١).

تظهر قضية الإيمان بالله في قصة (رحلة) حيث ت safar فتاة (سلوى) إلى لندن بالطائرة للمرة الأولى ، وكان كل ما يشغل ذهنها أن تقرأ ما تحفظ من القرآن ، وكأن الإيمان هو ملاذها من الخطر ، ثم تتبه إلى من يجاورها ، فإذا هو " هريش " الهندي البوذي ، فيتعارفان ، وتتزوجه وهو على غير دينها سرّاً ، ثم مرضت سلوى مرضًا مفاجئاً خبيثاً لا شفاء منه ، فأرسل هريش إلى أبيها ، فذهب أبوها إلى لندن فوجدها على فراش الموت ، ولما علم بأمر زواجه كاد أن يتركها ، ولكنها طلبت منه شيئاً لا يستطيع أن يتحقق لها زوجها ، وهو « أريد أن أُدفن كمسلمة ، وانهار الأب الحزين باكيًا .. إنها مما زالت مسلمة .

- هل أشركت بالله يا سلوى .. هل أشركت بالله .

- أريد أن أُدفن كما يُدفن المسلمين » [٢: ٣٧٨] .

فإيمانها بالله وإسلامها لم يغيره واقع زواجه ، واضطررتها الظروف لإجراء هذا العقد ، ولكنها ها هي تعلن في لحظاتها الأخيرة إيمانها بالله تعالى .

(١) من مقدمة كتاب " الدين والفن في أدب ثروت أباظة " ، مهدي بندق ، كتب المقدمة د/ شكري عياد ، دار النهضة المصرية ١٩٦٨ م .

كما عالج ثروت هذه القضية في قصة (لم يُنسَعِ الْوَقْتُ) يقدم لنا شيوخاً يعمل في شركة ، بولندية بالسعودية «فما كانت الشركة لتعينه لو لم يكن شيوخاً غارقاً في الشيوعية»، استطاعت الشيوعية أن توفر له كل سُبُل الحياة المترفة ، وهو واثق كل الوثوق ، لو لم يكن شيوخاً لما وفرت له ذلك ، فيطلب منه صديقه أن يرافقه لأداء العمرة ، ولكنه يهرب من مواجهة الكعبة ؛ لاحتمال أن يعود إلى الإيمان «ويومئذٍ وَدَاعًا لِّكَادِيلَاك Cadillac والملابسِ الأنثِيَّةِ والعِيشِ السَّعِيدِ» [٢: ٥١٠].

يؤكد ثروت - بحكم إسلامه - كراهيته للشيوعية ، ويحاول محاربتها بقوة ، ويعلن أن من يتمسك بالشيوعية من المسلمين يتمسك بها لما تُغْدِّرُ عليه من مزايا ورفاهية وليس عن اعتقاد أو إيمان .

كما يؤكد أن إيماناً نحن المصريين قوي ، كامنٌ في أعماقنا، قد تخفيه بعض المصالح الدينية ، أو مستوى المعيشة المرفهة ؛ لكنه يظهر فيمحك التجربة عند لحظات الموت أو الاصطدام بشعرةٍ من شعائر هذا الدين الحنيف .

كما تتجلي فكرة الإيمان بقدرة الله تعالى على الخلق عامة في قصة (هو الله) وهي تدور حول قضية الاستساخ البشري ، وقدرته على خلق البنين خاصة في قصة (رضوان أفندي) الذي يروي معاناته مع زوجته فاطمة العقيم ، ويتزوج من هنّيَّة ، فهي عقيم أيضاً ، ثم تجب له فاطمة ابنه إبراهيم الذي يموت في نهاية القصة ، يغلب على هاتين القصتين الطابع الأخلاقي ، وتمثل فيما الواقعية الإسلامية .

كما أكد ثروت في قصة (السباحة في الرمال) على حتمية الموت ، معتمداً على التوظيف الرمزي بشكل فني جديد ، يتطلب عمقاً في القراءة والتفكير .

وتظهر في قصته (سماء ولا أرض) قضية الإيمان بالجهاد في سبيل الله ، عالجها معالجة فنية بشكل رمزي أيضاً ، حيث تم توظيف الرمز فيها توظيفاً مساعداً على تجسيد المعنى وتوصيله من خلال قصة واقعية وشخصيات حقيقة بشكل فني دقيق .

كما أن لمفهوم السعادة خصوصية عند ثروت ، يقدم لنا هذا المفهوم بشكل فني في قصة (لحظة سعادة) نجد مُحاميًّا يشعر أنه سعيد ، ويحاول أن يجد سبباً لسعادته ، ولكنه يقنع في النهاية أنه سعيدٌ وكفى .

فهو يصور لنا في هذه القصة أن السعادة محصلة أشياء كثيرة مجتمعه ، أو هي الإقبال على الحياة وتقابلاً دون تواكل ، فالسعادة لا يمكن إرجاعها لسببٍ معينٍ .

كما أنه تناول هذه الظاهرة في قصة (ولكنِي سعيدٌ) بشكل فني آخر ، فهي قصة داخل قصة حين نجد الرواذي في قطارٍ عنيفٍ الاهتزاز ، يستقله من الزقازيق إلى بنها ثم إلى الإسكندرية ، وفي الزقازيق يلجمًا إلى الواقعية ، ويرتمي إلى الاجتماعية المصرية ، حين وجد « الدُّوَدَة تَنْهَمُ أشجارَ الْقَطْنِ ، والمَحْصُولُ لَا يُنْشَرُ بَخِيرٌ ، والنَّاسُ لَا تَسْتَطِعُ أَنْ تَدْقَعَ مَا عَلَيْهَا ، والْحَالَةُ الْمَالَيَّةُ تَزَدَّادُ ضِيقًا ، ولَكِنِي سعيدٌ» [٢: ٣٩٣] ، ورغم ما تعترى به مشاكل وأحداث مؤلمة إلا أنه سعيد . فالسعادة كما يوضحها الكاتب أن تقبل الحياة وتعيشها بكل حبٍ وجديّة وإيمانٍ ، كما في (لحظة سعادة) ، دون أن تهمّ بالغريب ، ولو عرفناه لفقدت الحياة معناها ، كما في (ولكنِي سعيدٌ) .

من خلال العرض السابق ، يحتل الإيمان بالله جانباً هاماً من عالم ثروت أباضة الذاتي والموضوعي .

إن مضمون القصة عند ثروت يتمثل في التعبير عن فكرَة ، أو رسم صُورَةٍ لحدثٍ ما ، أو ترجمة إحساسٍ يعتليُ في صدره ، فهو يصور الحياة التي عاشها الناس في ذلك العصر تصويراً دقيقاً ، يحدد أبعادها ، ويوضح ما يسود هذه الحياة من علاقات وعادات وقيم أخلاقية في كل مجالات هذه الحياة ، وتمجيد الصفات النبيلة الفاضلة ، والزَّرَارة بالصفات المرذولة السيئة كالظلم ، والخيانة ، والغدر وغيرها ، والاهتمام الشديد بالشخصيات التي ترغب الناس في النفور من أعمالها ، وما تقوم عليه حياتها ، « ولعنة نجل القاص ونقدر جهده عندما نحس بأنه يساعدنا على اجتلاف بعض النواحي المجهولة ، والانبعاثات الغامضة في حياتنا ، ولا يتاح للقصاص أن يرسم لنا تلك الصورة الواقعية إذا عمد إلى تسجيل كل ما تقع عليه عينه

من وقائع الحياة أو كل ما يتذكره منها ، ولكن يمكن من ذلك إذا أطلق خياله باحثاً عن الأسباب والنتائج ، منقباً عن الأفعال وما يتوقع لها من ردود وأصداء»^(١).

وهكذا نرى أن القصة القصيرة الواقعية كانت خاتمة المطاف في الطريق الطويل الذي سلكه كُتابنا في البحث عن شكل أبيّ يلائم ما يهدفون إليه من التعبير الأصيل عن واقع الحياة المصرية .

* الدراسة الفنية:

كل عمل فني لابد له من أجزاء وعناصر يتكون منها ويقوم عليها ، هذه الأجزاء لا تأخذ موضعها في العمل الفني اعتباطاً ، بل لابد من علاقة تجمعها ، علاقة الجُزء بالكلّ ؛ لأن المفردات وحدها ليست موضوع الحكم .

وإذا أردنا أن ندرس فنّيات القصة عند ثروت أباظة ، فإننا نسأل : هل نحكم عليها من خلال قواعد معينة ؟ أو نتركها تتطوّر ذاتها مستخلصين منها قواعدها ؟!. فإذا نظرنا إلى فنّيات القصة في قصص ثروت أباظة القصيرة لندرسها ونتبيّن معالمها وسماتها فنجد منها :

أولاً : اللغة (الأسلوب وال الحوار):

اللغة بكلّ أطيافها من الكلمات المحدودة ، والجمل القصيرة ، والعبارات الموحية ، كلّها أساليب تربط ربطاً مباشرأً بين الواقع المعاش بصوره الاجتماعية المختلفة المليء بالظلم والخيانة والاستغلال الذي تمارسه القوة المالكة ضد القوة المقهرة المحكومة ، وغير ذلك من العالم التي احتفلت بها حكايات وقصص الواقع المصري منذ بداية القصة القصيرة حتى الجيل الذي نعاشه .

فالتشكيل اللغوي مهمّة صعبة في القصة القصيرة نظراً لدقّتها ، وكثافتها ، وتركيبها ، ووحدتها ذات اللّمحة ، فهو أداة مشتركة يتوصّل به كلّ الأطياف الخاصة والعامة للتعبير بما يكتونه ويشعرون به اتجاه ظاهرة أو قضية شغلت

(١) فن القصة ، محمد يوسف نجم ، ص ١٢ ، دار الثقافة - بيروت (بدون)

رأي العام - مثلاً -؛ لذلك فالتمييز بين الكل جدّ صعب؛ ولكن كلّ يعزف على قيئاته .

استطاع ثروت في قصصه أن يجسد هذا الواقع بالألفاظ ومفرداته الخاصة التي تجاوزت أحياناً لغة المعاجم، وتحطّت مفردات القواميس، شكل لغة خاصة (لغة السرد ، الوصف ، والحوار) أسهمت في صنع غطاء فني لقصصه القصيرة الواقعية .

• لقد تنوّعت لغة ثروت أباّة ؛ مما يدلُّ على ثرائه اللغويّ ، واتساع ثقافته فمعجمة اللغوي حافل بالعديد من الألفاظ والتراكيب المتنوعة ؛ منها:

- مما يفوق الخيال أنتي قرأت المجموعات القصصية القصيرة كلّها ، ولم أقف على خطأ نحوي أو اشتقاقي أو إملائي ، إنها الذاكرة الحديبية التي لا تغرس في المعنى فتنتسىء اللّفظ (الشكل)، أو تخوض في الشكل فتُهمّل المعنى .

- إذا كان الأسلوب الركيك المضطرب الجاف يفسد القصة ذات الموضوع الجيد ، فكذلك الأسلوب المشوب بالتكلّفات اللفظية ، والبهرجة في المحسنات البديعية ، وألوان البيان التي يستهدف بها الكاتب استعراض مهارته وقدرته على التحليق في آفاق البهرجة ، يفسد القصة ذات الصياغة الفنية القوية ، ودليل أيضاً على أن الكاتب لا يزال يعيش مقلداً للقرون الوسطى ، أما إذا كانت هذه المحسنات اللفظية تخدم القصة ، وتقرّب بعض المعاني المجردة إلى أذهان القراء ؛ فإنها عنده تكون ضرورة لازمةً ، بل لمسة تضفي على القصة مزيداً من الجمال والأصالة والحيوية .

يظهر ذلك في قول ثروت على لسان البطل مستخدماً المجاز الاستعاري: «لقد كان الطهُرُ الذي يشينُ حولَها مُخِيّقاً» [المؤلفات الكاملة: ٢٦٦] ، قوله في قصة (خطابان) «وأنا لا أريدهُ منكِ إلا رسمكِ .. إنه جمالٌ أرادَ له اللهُ أن يكونَ واحدةً نديةًّا للبشرية

العانية» [٢: ٣٢٤] ، قوله في قصة (على رغم الأيام) «ولم أحد بدأ آخر الأمر من أن أقي تحية متغيرة توشك أن تسقط في الطريق إلى أذنيها» [٢: ٣٥٩].

ومستخدماً البيان التشبّهِيَّ في قصة (حنان وهو) «نام القوم والقمر يأخذ سبيله إلى المغيب ، وصحوا والشمس لم يبت فيها إلا ساعات ضئيلة كحمرة في عين أصابها من السهر كلال» [٢: ٢٩١] ، قوله البطل عندما نطق لأول مرة بكلمه "أحبك" في قصة (لا .. لا تعودي) «هي بكر ناصرة جديدة قطرة من ماء المطر ، تكونت ونزلت إلى النهر ثم لم تتكرر» [٢: ٤٢٥].

ويقول الكاتب عن وحدة الفتاة في ظل زواج أمها بعد وفاة أبيها في قصة (هذه اللعبة) هي «كالزهرة البرية التي تشُق طريقة في الجو وحيدة فريدة لا من يُؤنس ولا من يتَعَهَّد» [٢: ٣٧١].

وغير ذلك من الأساليب البينية والمجازية التي تعبر عن مدى صلته باللغة ، وتقافته بعلوم العربية المختلفة ، فنجد التشبّه والاستعارة ، والمقابلات الثلاثية والرباعية ، والطبق ، والجناس ، والتوازن الإيقاعي بين القسمات ... إلخ ، مما يؤكّد سيطرة الكاتب وتمكنه من معجمه اللغوي ، فهو يستخدم كل التعبيرات ، ومع ذلك لا يعبأ برنين الكلمات وإيقاع الجمل ، يستعمل كل الألفاظ ، البسيطة السهلة ، والفخمة القوية ، والمجازية الرقيقة ، والبديعية الدقيقة ، يستعمل كل ما يسعفه في أداء الحوار أو السرد دون تصنّع أو تكليف .

- حافظ أباظة على اللغة الفصحي بقدر ما يبقى على الحوار العربي الفصيح ، ومع ذلك فالقارئ العادي يفهم منه ما يريد ، ويتفهم في يسر إلى أعماق جلبابه الفني «وهذا لا يتأتى إلا بالمعرفة الكاملة باللغة العربية وبجرسها وموسيقاها ، وأثر كل لفظة من لفظاتها في الأذن والنفس .

ومن عدم الاهتمام باللغة نشأت طائفة من النقاد تنادي بإسقاط اللغة العربية واللّفظ العربي والجمال الأسلوبي ، مدعين أن جمال الأسلوب يقف حائلاً بين القارئ .. وبين أعماق القصة»^(١).

(١) ثروت أباظة ورمايا الآخرين ، ص ٧.

ليس من الواقعية في شيء أن ينقل الكاتب أحاديث الناس في حياتهم العامة كما ينقل الباحث مخطوطته أو كما هي تماماً في الواقع - فما دوره إذن ؟ - وإنما عليه أن يهدّبها وينقيها وينسقها ويصيّبها في الخط الأساسي الذي تجري فيه أحداث القصة ، كل هذا دون أن يغير في الحدث أو يجعل القارئ يحس أن الحوار دخيلٌ عليها أو زائد فيها ، أو غير مطابق للشخصية التي يجري على لسانها .

إن الأسلوب المبتذل يضر القصة شأنه في ذلك شأن الأسلوب المزدحم بالمحسنات البدعية ، أو الألفاظ الغريبة التي من شأنها أن تشتبّه الذهن بدلاً من تركيزه على الانطباع الذي يريد الكاتب أن ينقله إلى القارئ ، ولا يكفي معرفة قواعد اللغة فحسب ، بل لابد من توافر ثروة لغوية تتبع للكاتب أن يختار لفظاً دون لفظ لأنّه أدق في نقل انطباعه ، فالألفاظ المتراوحة ظلال ، وكل لفظ يؤدي ما لا يؤديه لفظ آخر ، وإن كان قريباً منه في المعنى .

وليس من الضروري استخدام اللهجة العامية للدلالة على المعنى ، بل يكفي أن تتناثر هنا وهناك بعض الألفاظ أو التعبيرات أو الاصطلاحات الدالة على أن المكان هو الريف أو الصعيد أو المدينة أو الوجه الحري أو إحدى الدول العربية أو الأجنبية مثلاً ، كذلك يستخدم الأسلوب للدلالة على الشخصية أو تخصصها أو ثقافتها ، كما يختلف الأسلوب باختلاف الطبقات الاجتماعية .

بل دائماً ينوه ثروت على لسان أبطال قصصه إلى الواقع فيقول على لسان (مسعود) بطل قصة (زواج) في حوار داخلي مع ^(١) نفسه «أنا أريد الواقع دونَ الْبَاعِثِ إِلَيْهِ .. أَرِيدُ مَا أَرَاهُ أَمَامِي» [٢: ٣٣١].

(١) لا تخلو قصة من قصصه من المؤنولوج الداخلي (الصوت الداخلي) يستعين به ثروت مع أصوات أخرى داخل البناء اللغوي لإخراج الذاتية المُؤنَّلة في الداخل ، إذ لا دلالة على اللاؤعي أو اللأشعور إلا هذا الجو النفسي الذي يحيط بالشخصية من الداخل يجعلها تُبرهن عنّه بصوت مسموع أو في سطور مكتوبة.

لذلك ينبغي أن يكون الأسلوب ، هو الأسلوب السهل البسيط المُقام على العامية المُقصّحة أو الفُصحي المُبسطة ، المُعبر عن الواقع ، المنتزع من حياة أصحابه ، انظر إلى نفيسة في حوارها مع زوجها صميدة في قصة (حيرة) من الطبقة العامة الفقيرة المدعومة ، وهي تشير إلى إهمال زوجها ، وتركه لولده بلا عناية أو علاج، في أسلوب مبسط ، يناسب شخصيتها:

- «والله أعلم لحم فقط.. بلا دم.. أين الدم من أب لا يريد أن يعالج ابنه المريض.
- أَعُوذ بالله .. أَيْنِ السَّمَّ الْهَارِي .
- على الطَّبَلِيَّة .. قَمْ أَلْقَ حَبَّةً مَاءً عَلَى وَجْهِكَ وَتَسْمِمْ ، وَتَوَكِّلْ عَلَى الله .
- أَتَعْرِفُنَّ اللَّهَ أَنْتَ .
- الحمد لله .. أَصْلِي الْفَرْضَ وَالسَّنَة ، وَشَرِيفَةَ وَنَظِيفَةَ وَلَا يَسْتَطِعُ أَحَدٌ أَنْ يَقُولْ عَنِ الْكَلْمَة .. أَمَا أَنْتَ .
- نعم .. مَا لِي أَنَا ؟.
- أَلَا تَعْرِف .. الْحَشِيشَ قَاطِعَ نَفْسِكَ ، وَكُلْ يَوْمَ تَجْرِي وَرَاءَ امْرَأَةَ ، وَذَيْلِكَ نَجْسَ.
- وَمَا شَانَ الْحَشِيشَ بِالدِّينِ .
- اخْرُس .. وَأَنْتَ مَاذَا تَفْهَمُ فِي الدِّينِ يَا ضَلَالِي .. قَم .. وَخُلْ لَهَا نَهَايَةَ « [٢٢٦ : ٢] » .

قد حمل هذا الحوار من صفات الواقعية التي حملتها القصة في أحداثها وبيئاتها، فجاء على لسان الشخص أو الشخصيات فصيحاً مبسطاً ، ليعبر عن تلك الطبقة العامة من الناس التي لم تقل حظها من العلم والثقافة ، فإذا كانت البيئة فقيرة جاهلة فيجب ألا يخالف الواقع ليجري حواره فصيحاً بحتاً متكلفاً عليها؟.

- فَكَثِيرًا مَا نَجَدْ ثُرُوتْ أَبَاظَةَ يَدْعُ شُخُوصَةَ لِيَعْبُرُوا بِحِوَارِهِمْ عَنِ الْوَاقِعِ
الْخَارِجِيِّ وَالنَّفْسِيِّ الَّذِي يَعِيشُونَهُ وَيَعْتَمِلُ فِي أَعْمَاقِهِمْ ، وَلَا سِيمَا فِي قَصَصِهِ التِّي
تَتَحدَّثُ عَنِ الرِّيفِ أَوِ الصَّعِيدِ الْمَصْرِيِّ ، كَصَصَةَ (حِيرَةَ) ، وَ(عُودَةَ السَّيْدِ سَكَرَ) ،
وَ(عُودَةَ الزَّغَارِيدَ) ، وَ(أَسْتَغْفِرُ اللَّهَ) ، وَ(ثَمَنَ الْمَشْرُوبَ) ، وَ(شَوَّارَ وَهِيَةَ) ،
وَ(حَكَايَةَ رَجُلِ بَخِيلَ) ، ... وَغَيْرُ ذَلِكَ مِنَ الْقَصَصِ الَّتِي تَجِدُ فِيهَا الْكَاتِبُ مُحَايدًا لَا
يَنْدُخِلُ نَهَايَةً فِي ثَنَائِيَا الْقَصَّةَ ، وَإِنَّمَا يَرَاقِبُ الْحَيَاةَ وَالْأَحْدَاثَ مِنْ أَجْلِ الْمُعَالَجَةِ .

ويقف بنا الحوار - مثلاً - على الجانب المقصود من شخصية "ثريا" الزوجة المتسلطة من الطبقة المتوسطة محدودة الدخل في قصة (فوق السعادة) التي لا تفتأ طالب زوجها على الدوام بما فوق طاقته ، وهي لا تعبأ بشيء مما يقاسيه من آلام في سبيل إرضائها وقضاء ما تحتاج إليه ، تقول أمينة لأختها ثريا :

- « إنه غضبان مما يرى يا ثريا .. ماذا يفعل المسكين حين يجد نفسه .. كلما يدخل إلى منزله .. أمام وجهه كسر !! .
- ثريا : وماذا أفعل إن كان يضايقني دائماً ? .
- أمينة : وفيما يضايقك .. وأنت تعلمين قلة موارده ، وأنت مع ذلك لم ترحميه من الطلبات .. وأقول الحق ، إنه يكلف نفسه فوق طاقته ، وأنت مع ذلك غير راضية .
- ثريا : وماذا أفعل في قلة موارده ؟ .
- أمينة : أجيتنـت !! فماذا يفعل إذا لم تفعلي أنت .. يجب أن تفعلي كل شيء يعاونه على حياته .. أو يجب عليك - على الأقل - أن تخفي من طلباتك » [٢٨٢: ٢] .

يلاحظ أن الحوار هنا ليس غاية تقصد لذاتها ، ولكنه وسيلة تعبيرية تكشف علاقة الإنسان بما في الحياة من قضايا اقتصادية .

وخصص ثروت - فوق هذا كلـه - تعبـر عن فنان يحس ويـشعر ويـتألم ، ويراقـب الحياة بإحساسـه وانفعـالـاته ومشاعـره ، فهو يتـناول الواقع بروح فـنان لا يـفعل فيـلسـوف .

على أنه حينـا آخر يـطالـعنا بـحـوار تـبدو منه نـقاـفةـ المـتحـدـثـينـ ، حـوار حـافظـ فيـه على صـحةـ الـلـغـةـ دونـ بـهـرـجـةـ فيـ الأـدـاءـ أوـ زـيـنـةـ فيـ التـعـبـيرـ ، فـالمـتـحـاورـانـ منـ الطـبـقـةـ المـتـقـنةـ ، أحـدـهـماـ وـكـيلـ نـيـابةـ ، وـالـآـخـرـ أـيـضاـ مـتـقـفـ لـهـ خـبـرـةـ بـالـأـعـمـالـ القـضـائـيةـ ، فـهـوـ محـامـ .

يـقولـ فيـ الحـوارـ الذيـ دـارـ بيـنـهـماـ بـعـدـ أنـ غـيـرـتـ وـأـثـرـتـ وـظـيـفـةـ (ـ شـكـريـ)ـ عـلـىـ الصـدـاقـةـ الـتـيـ كـانـتـ بـيـنـهـ وـبـيـنـ (ـ مـاجـديـ)ـ حـينـ زـارـهـ شـكـريـ فـيـ مـكـتبـهـ الـمـتـواـضـعـ:

- «مَجْدِي: إِنَّا نَعْرُفُ الْوَقَارَ الَّذِي يُصَابُ بِهِ الْمُؤْظَفُونَ بَعْدَ التَّعْبِينَ ، وَهُوَ مِنَ النَّوْعِ الَّذِي لَا يَدُومُ طَوِيلًا ، وَلَكِنْ يَظْهُرُ أَنَّ إِصَابَتَكَ كَانَتْ شَدِيدَةً بَعْضَ الشَّيْءِ .

- شُكْرِي: لَا يَا أَسْتَاذَ مَجْدِي ، إِنَّمَا يَجْبُ أَنْ يَضْعَفَ الْإِنْسَانُ نَفْسَهُ فِي مَوْضِعِهِ الصَّحِيحِ .

- مَجْدِي: وَمَا مَوْضِعُكَ الصَّحِيحِ؟

- شُكْرِي: أَنَا وَكِيلُ نِيَابَةٍ ..

- مَجْدِي: تَهْنِئَتِي الْحَارَةُ ..

- شُكْرِي: أَمَا زِلتَ تَمْزُجُ ! أَهَذَا جَزَائِي لِأَنِّي جِئْتُ إِلَيْكَ ؟

- مَجْدِي: وَكَيْفَ جِئْتَ؟

- شُكْرِي: قَرَأْتُ الْلَّافْتَةَ بِالْأَمْسِ فَعَزَّمْتُ عَلَى زِيَارَتِكَ ، وَقَدْ أَخْبَرْتُهُمُ الْآنَ فِي الْمَحْكَمَةِ أَنَّنِي سَأَكُونُ عِنْدَكَ ، وَجِئْتُ أَزُورُكَ .

- مَجْدِي: شَرْفٌ عَظِيمٌ» [٢٠٠: ٢].

وَبَعْدَ فَتْرَةٍ يَتَمُّ عَزْلُ (شُكْرِي) مِنْ وَظِيفَتِهِ بِسَبَبِ اسْتِقْلَالِ الْوِزَارَةِ ، فَيَتَرَاجِعُ عَنْ نَظَرِهِ وَكُبْرِيَاهِ وَغُرُورِهِ ، وَيَحْسُسُ بِالنَّدَمِ ، وَيَشْعُرُ بِخَطَّيْهِ ، فَيَقُولُ: «شُكْرِي: كُنْتُ أَظُنُّ أَنَّ الْوَظِيفَةَ الَّتِي شَغَلْتُهَا هِيَ كُلُّ شَيْءٍ ! ظَنَّتُهَا الْوَظِيفَةَ الدَّائِمَةَ الْبَاقِيَةَ ، وَإِذَا اللَّهُ يُكَشِّفُ لِي فِي لَحْظَةٍ أَنَّ هُنَاكَ وَظِيفَةً أَدُومُ وَأَبْقِيَ .

- مَجْدِي: أَيُّ وَظِيفَةٍ تَلَكَ؟

- شُكْرِي: الصَّدَاقَةُ.. أَسَأْتُ إِلَيْكَ فَأَحْسَنْتَ ، وَتَكَبَّرْتُ فَكُنْتَ أَخِي الْأَكْبَرَ» [٢٠١: ٢].

هذا الحوار ، حوارُ التَّخَصِّصِ ، حوارُ التَّقَافَةِ الْقَضَائِيَّةِ الَّذِي يُشَرِّحُ الْعِيبَ (الْكِبْرِ) مُبِينًا أُثْرَهُ ، وَمَدَى فَهْمِ النَّاسِ لِهَذَا التَّأْثِيرِ ، وَالْحَقْيَقَةِ الَّتِي يَنْبَغِي أَنْ يَرَوَا عَلَيْهَا هَذَا الْمَؤْثِرِ فَلَا يَقْرَبُوهُ .

- كَمَا أَنَّ أَسْلُوبَ ثِرَوتَ يُحَافِظُ عَلَى عَدَمِ التَّبَذُّلِ الْمَكْشُوفِ الَّذِي يَخْدِشُ الْحَيَاءَ ، فَيَسْتَحِي الْقَارئُ مِنْهُ ، يَتَنَازُلُهُ فِي شَكْلِ إِيْحَائِيٍّ مُنْطَوِيٍّ يَحْمِلُ دَلَالَاتٍ وَمَعَانِيٍّ تُعْبَرُ عَنِ الْمَطْلُوبِ ، يَقُولُ الْبَطْلُ فِي قَصَّةٍ (لَا تَدْرِي ٢: ٣٩٩) عَنْ صَدِيقَتِهِ الْمُتَرَوَّجَةِ: «رَاحَتْ تَقْصُّ عَلَيَّ مَا تَلَقَّاهُ مِنْ إِهْمَالٍ زَوْجَهَا.. وَهَذَا الْمَوْضُوعُ بِطَبَيْعَتِهِ يُؤَدِّي إِلَى مَا انتَهَى بِهِ الْأَمْرُ بَيْنَنَا» ، يَعْنِي الْوَقْوَعَ فِي الْعُنْتِ وَالْفَاحِشَةِ .

ويقول عن التحرر والانحراف والسقوط الجنسي في حوار بين نادية وزميلاتها في قصة (النابغة) :

- « ما هذا الذي يرتدّين؟ .

- كيف؟ .

- أنت هلة.

- هلة؟ .

- لا تعرفين كيف؟ .

- آه فهمت . فهمت .

- أخيراً .

- وعند الزواج .

- يُشنن فستان نجري عملية» [٤٧١: ٢].

يلعب الحوار دوراً هاماً في قصص ثروت ، حيث يغلب عليها ، ويشغل جانبها كبيراً منها ، فتراه يعتمد عليه في الكشف عن زوايا الشخصية وأبعادها واتجاهاتها وأعماقها ، ويحافظ في حواره على واقعية الأداء ، فيستطيع الشخص الفاظاً لا يمكن إلا أن تصدر عنهم .

ولذلك فالكاتب الذي يجعل شخصه تكلم بلغة غير اللغة التي تفك وتكلم بها في الحياة يهدى الواقعية من أساسها ، ولكن ليس في ذلك دعوة إلى اللغة المبنية السوقيّة (أعني: لغة الشوارع) التي تهدم كيان الفصل .

- غالباً ما يعتمد في السرد على الرؤية المباشرة ، أو أسلوب السرد المبني على التراسل العادي ، وهي طريقة تقليدية في السرد والوصف ، ولكن يلاحظ أنه كان حريصاً في بعض الأحيان على أن تجمع لغته بين جمال الأسلوب الفلسفى ودرامية الانفعال ، فتجده يعبر بأسلوب فلسفى رائع يجمع بين المتافقた كما قصة (أحببت وهمي) : « واغرورقت عيناي بالدم » ، وتعلقت بجفنيها دمعتان ، فأماماً دموعي في بعض الألم الذى أخفىه ، وأما دموعها فمن حديثي إليها عن سعادتي .. والتقت الدموع .. دموع الألم

وَدِمْوَعُ السَّعَادَةِ ، فَأَعْجَبَ معي يَا أخِي مِنْ إِحْسَاسِيْنِ عَلَى طَرَفِيْ نَقِيبٍ
كَانَ التَّعْبِيرُ عَنْهُمَا وَاحِدًا ! « [٢٧٠ : ٢] (١) .

ويقول في قصة (أختي.. وأنا) القائمة على ضميري المتكلم والمخاطب:
«ولِكِنِي كُنْتُ أَذْهَبُ إِلَيْهَا فِي كُلِّ يَوْمٍ ... الْأَسَى وَالْحَزْنُ وَالْأَلَمُ وَاللَّوْعَةُ فِي
وَجْهِهَا... وَالسَّعَادَةُ وَالْهَنَاءُ وَالْبَشَرُ وَالسُّرُورُ فِي أَفْاظِهَا» « [٤٠٥ : ٢] (٢) .

ولقد غالب على بعض قصصه أسلوب السرد الكامل طوال القصة دون حوار
لتشبه - من هذه الناحية - المقالة أو الرسالة ، قصة (ربيع) ، قصة (ولدي.. ألا
تعود) ، و (عوداً إليك يا أبي) ، و (الظل) ، و (مزق هذا الخطاب) ، و (قصاصات) ،
و (لحظة سعادة) .

إن سيطرة أسلوب السرد والوصف البسيط الداخلي للأشخاص ، وتصوير
لامحها الظاهرة هو السمة الغالية على هذه القصص ، وذلك يؤكد أنه شديد الولاء
للواقعية دون أن يجري عليها تغييراً فنياً ، بل احتفظ لها بكل ملامحها وعناصرها ،
مع علمه بالرتابة التي يحدثها السرد أحياناً ، والشعور بالملالة والسأم من متابعته
؛ لذلك كان الحوار من أهم عناصر القصة والرواية والمسرح ، لأنه يساعد في
رسم الشخصيات ؛ لأن الشخصية لا يمكن أن تبدو كاملة الواضحة والحيوية إلا إذا
سمعها القارئ وهي تتحدث .

- وقد يلجم ثروت إلى الإيقاع السريع المتتابع في الحوار ، وكأن الحوار يرد
على الحوار السابق عليه بالتأكيد أو الرفض أو التناقض ، ولكنه لا يسعى إلى هذا
الإيقاع إلا كلما احتاج إليه التعبير ، وألحت عليه الأحداث ، يقول في مطلع قصة
(لقاء ولا وداع) :

«هُوَ - وَحْدَكِ؟

هِيِ - وَحْدِي

هُوَ - وَتُحِبِّينِي

(١) تضاد.

(٢) مقابلة رباعية .

هي - وأحبك » [٢: ٢٧٩].

كذلك استخدم الإيقاع السريع ، وال الحوار القصير في مطلع قصة (لا تذرني) الذي طال حتى استغرق صفحة كاملة . [٣٩٨: ٢].

فاللغة من أهم العناصر التي تقوم عليها القصة القصيرة ، وبـدـهـيـ أن نجاح القصة يتوقف إلى حد كبير على الأسلوب الذي تكتبـ به ، فـمـهـما بلـغـ موضوعـها من القوة والأصالة ، ومـهـما توافـرـ فيها من العـنـاـصـرـ الفـنـيـةـ في الصـيـاغـةـ ، فإنـ الأـسـلـوـبـ الرـكـيـكـ المـضـطـرـبـ لـابـدـ أنـ يـفـسـدـ هـذـاـ كـلـهـ ، وـيـمـنـعـ القـارـئـ منـ مـتـابـعـةـ القرـاءـةـ حـتـىـ إذاـ اـسـتـمـرـ فيـ قـرـاءـتهاـ ، فإـنـهـ يـحـسـ أـنـ الكـاتـبـ لمـ يـحـسـ التـبـيـرـ عـمـاـ يـرـيدـ أـنـ يـقـولـ .

« فثروت أباذهلة له أسلوب كتابي خاص متميّز به ، وفضلاً عما لهذا الأسلوب من بناء قويٌّ رصين ، وما فيه من حركة وجمال ، فهو أسلوب اللمحات الحية ، فكلامه مُرسلٌ إرسالاً كما يفيضُ الينبوعُ الجياشُ ، وهو في نفس الوقت مُطرقٌ تطريقاً كما يُسبكُ الحديدُ المذابُ في الآتونِ المُتَقدِّ ، ولا يملك زمامَ هذا الأسلوب من كتاب القصة إلا عالمٌ نفسيٌ سبَّ أغوارَ النفس الإنسانية ، واجتمعَتْ له دقةُ الإحساس ، والملاحظة ، وعمق شعور بالمتناقضات ، وسعة النظر إلى الفوارق ، وسماعة العطف والرحمة بصفة خاصة ، ولا يتقن هذا الأسلوب الديناميكي إلا فنانٌ يُعشقُ الجمال ، ويَرْجُمُ القبح ، ويؤمن بعظمة الإنسان وقيمه ، وكرامة النفس الإنسانية كغاية في ذاتها » ^(١).

ثانياً : الشخصية :

هي صاحبة الدور الأساسي في بناء القصة بعد الحدث ؛ لذلك نلتمس لبعض النقاد العذر فيما يرتأون من أن القاص يجب أن يكون قد مارس حياة أشخاصه من أجل أن يجيد التصوير والرسم ، فيكون - مثلاً - قد مارس حياة الصعلكة ليجيد تصوير شخصية الصعلوك ، ويكون قد عايش الإدمان ، والميسير ، والظلم ، والفقر والهروب من المسئولية ، والنفاق والخداع والخيانة والغدر ليس ظاهرياً فقط بل

(١) ثروت أباذهلة ومرايا الآخرين ص ٤١.

تغلغل في أعماق المعايشة ، ويكون قد عاش عيشه الفلاح ليتحدث عن حياة الفلاح .. إلخ ، على أن هذه الفكرة في وجاهاها وأصالتها وفي صدق أمثلتها ليست كل الرأي في هذا الصدد ، ولا يمكن أن تكون هي الحُجْمُ اللازمُ الذي لا سبيل غيره إلى التجويد والإتقان .

فقد يكفي أن يخالط الفنان طبقة من الناس ولو ناً من الحياة نوعاً من المغالطة
قل أو كثراً ، فسرعان ما يتأثر بهذه الطبقة ، وسرعان ما يجد في هذا التأثر مذراً جاهلاً
لإجاده الوصف والتعبير ، تسعفه الفطنة ، وتتمدّه البصيرة ، ويحلق به الخيال في
الآفاق والأعمق .

لذلك نرى ثروت أباظة قد تناول شُكُولاً من الطبقات والبيئات حاضرة وغابرة ، وأخلاقاً من الشخصيات رفيعة ووضيعة ، يُنصرُ ويُسمَعُ ويُعيَّن بِدقةِ الوصف وصدق التعبير ، على حين أنه هو نفسه ، نَبْتُ بِيَةً خاصَّةً ، ونَسْلٌ طبقةً ارستقراطية معينة ، لا صلة له بتلك الطبقات ، ولا رابط له بأولئك الناس إلا ما قد يكون من صلة المواطنـة والمعاملة المشاهدة التي تقضي بها أسبابُ الحياة .

ولِبَابُ الرأي في هذه المسألة أنه لا حَجْرٌ على العقول ، ولا قَانُونَ لِلمُؤْلِفِ ، ولا مانع من أن يكون له نصيبه من صدق التعبير ، ما دام الفنان تسرى بين جنبيه روحُ الفن الإنساني . «ولعل ذلك يوضح لنا أيضاً تَغْيِيرَ مفهوم الشَّجاعةِ والبطولةِ في قصص ثروت أباظة ، فأبطالُه أشخاص عاديون ، أفراد لا يكادون يتميّزون عن سواهم إلا بِحَدَّةِ الوعيِّ الواقعهم في احتكاكِهم بالمجتمع ، وما ينشأ عن هذا التَّقَاعُلِ من مشكلات أو عَدْنَ فَسَيَّة»^(١).

تنوعت شخصياته ، وتبينت أبطاله ، مما يؤكد معايشته أطياف المجتمع المصري ، وإدراكه لما عليه واقعه ، فتجد عنده - على سبيل المثال- البطل العاشق المحب (كأحمد في: أحببت وهمي)، والأنطوائي المثالي (عبد الله أفندي في: الطابق الأعلى)، ومسلوب الإرادة (كالبطل في قصة: ربيع)، والمسلطة

(١) ثروت أباظة ومرايا الآخرين ص ٤٤.

الرَّاغِبَةُ فِي التَّمْلُكِ (كالبطلة في: ولدي..ألا تعود) ، وَالْمُتَطَلِّعَةُ (كنادية في: النابغة) ،
 وَالْفَلَاحُ الْمَظْلُومُ (كصمية في: حيرة) ، وَالرَّئِيقُ الْمَرْتَبُ بِالْأَرْضِ (كالسيد سُكَّر
 في: عودة السيد سكر) ، وَالصَّعِيدِيُّ الْمُسَالِمُ (كعبد الباقي في: شوار و هيءة) ،
 وَالطَّفْلُ الْذَّكِيُّ (كالبطل في: ذكريات بعيدة) ، وَالشَّابُ الْمُجْتَهِدُ (كالبطل في: عودا
 إِلَيْكَ أَبِي) ، وَالشَّابَةُ الْمُهْمَلَةُ (كناهد في: هذه اللعبة) ، وَالصَّدِيقُ الْخَائِنُ (كعبد
 الْوَاحِدِ في: تقرير الطبيب) ، وَالْوَرَاقُ (كالبطل في: رحلة العودة) ، وَالدَّلَالَةُ (كعيشة
 في: السُّتْ عِيشَةٍ) ، وَالْجَرْسُونُ (كحمدي في: ثمن الدواء) ، وَالْبَخِيلُ (كعبد القادر
 في: حكاية رجل بخيل) ، وَالْطَّاغِيَةُ (كحمدان في: ملاعب الصبا) ، وَالرَّسَامُ (كالبطل
 في: خطابان) ، وَرَجُلُ الْأَعْمَالِ (كالبطل في: وجهات نظر) ، وَالْمُسَافِرُ (كالبطل
 كسلوي في: رحلة) ، وَالْأَدِينُ (كشريف في: فرحة) ، وَالْمُدَرِّسُ (كرضوان أفندي)
 في قصة (رضوان أفندي) ، وَالْمُحَامِيُّ (كمجمدي في: وظيفة دائمة) ، وَالْعَالَمُ (كالبطل
 في: هو الله) ، وَالْطَّالِبُ (كحمدي في: على الطريق) ، وَالْطَّبِيبُ (كأحمد
 في: حلم العمر) ، وَالْمُهَنْدِسُ (كأمين في: طوق حول العنق) ، وَالشَّيْوُعِيُّ (كالبطل
 في: لم يتسع الوقت) ، وَالْأَسْنُطُورِيُّ (كالبطل في: سبزيف والصخرة) ، وَالرَّمْزِيُّ
 (كيسري في: الحسان الذي نفق) إلخ .

وذلك التنوع يؤكد أن القصة ما هي إلا تعبير عن أفكار الكاتب واتجاهاته ،
 لذلك بدت الذاتية في بعض قصصه بناءً على مراحله الحياتية الثلاث : وهو طلب
في كلية الحقوق الذي ظهر في شخصية (حمي في قصة : على الطريق) ،
وشخصية البطل في: (حين يميل الميزان) ، وشخصية (حسن في: لأنه يحبها) ،
 وشخصية (بهجت في: وبقي شيء) .

وهو يمتلك مهنة المحامية ، هذه الشخصية التي ظهرت ثمانين مرات في قصصه
 : وهو كاتب وأديب ، التي ظهرت سبع مرات في قصصه أيضاً .
 فلا شك أن كلية الحقوق ، وممارسته المحامية لفترة أعطت ثروت زاداً ،
 وتجربة للعديد من قصصه التي تسود في بعضها مهنة المحامية ، بما فيها من

تجارب وأسرار^(١)، ولعل نفس التفسير ينطبق عندما يلعب بطولة ثلاثة عشرة قصة فنان ، منها سبع قصص يمتهن فيها البطل مهنة الكتابة .

كما تبدو الشخصية الذاتية عندما تغلب المذهبية وتبهر في الجانب الأكبر من قصصه حيث ذكرت القاهرة أو نواحيها أكثر من خمس وعشرين مرة .

« إن البطولة في قصص ثروت أباطلة لا تلتمس في قوة خارقة أو شاذة أو مأساة جبار ، ولكنها موزعة بأقدار متكافئة في الناس جميعاً ، وكلما حصد منجل أو أهوت فاس أو هدم معول أو كافح أب أو أم ، أو أدى إنسان واجبه على الوجه الأكمل ، وجاءت البطولة بكل ما يصاحبها من عرق وألم وتضحية ، وهي تكافح بكل قوتها الصابرة في الاحتمال والكافح والإيثار .

إن ثروت أباطلة يُنهَا في كل قصصه إلى تلك الضروب البسيطة العميقه من البطولة التي لا تلقى منا تمجيداً ولا تخليداً»^(٢).

فلكل قصة شخصيات ، ولكل شخصية أبعاد ، أولها: **البعد الجسمى** ، هل هو طفل أو رجل ؟ ذكر أم أنثى ؟ طويل أم قصير ؟ ذو عاهة أم سليم البنية ؟ له دور في الحديث أم لا دور له .. إلخ ، والبعد الثاني: هو **البعد الاجتماعى** ، هل يعيش في القرية أم المدينة ؟ هل غني أم فقير ؟ متزوج أم أعزب ؟ أنجب أم لم ينجذب ... إلخ ، والثالث: **البعد النفسي** ، هل انطوائي أم اجتماعي ، هل هو عصبي أم هادئ ؟ مجنون أم عاقل ؟ هل تصرفاته متناقضة ؟ هل هو عاشق ؟ هل همه جمع المال ؟

ثم الرابع: **البعد الفكري** : هل هو محافظ أم متحرر ؟ هل يؤمن بسيطرة الرجل على المرأة أم بمساواتها ؟ هل آراؤه تطابق أفعاله أم تختلفها ؟ ... إلخ ، وليس من الضروري أن يستخدم القصاص حميم هذه الأبعاد ، فيمكن أن يكتفي ببعد واحد ، وهذا يتوقف على المدرسة الأدبية التي ينتمي إليها ، فبعض المدارس تهتم بالبعد الجسمى للشخصية وتصفه بدقة شأنها في ذلك شأن ما توليه من وصف لصورة أو

(١) ينظر قصة (على الطريق) ، و (حين يميل الميزان) ، و (بقي شيء) تجد بها بعض القضايا والقوانين والألفاظ المتعلقة بالمحكمة والاستئناف والحكم .

(٢) ثروت أباطلة ومرايا الآخرين ص ٤٤ .

رسِمٌ أو مَظْهَرٌ ، وفي القصة النفسية نجد أن الاهتمام منصب على افعالات الشخصية وعواطفها ، وربما أحالم يقظتها وأحالم نومها .

وإلى جانب الشخصية الرئيسية قد تُوجَد شخصيةُ الرواِي ، وقد يكونُ مُحايداً ، كما أنه قد يبيح لنفسه التَّدَخُّلُ في الأحداث ، وهو من المفروض في كل الأحوال أن يكون شاهداً على أحداث القصة .

ومن المأثور أن يستخدم الكاتب ضميرَ واحداً من أول القصة إلى آخرها ، فإذا استخدم ضمير المتكلم فإننا لا نرى الأمور إلا من وجهة نظر بطل القصة ، وفي تلك الدائرة التي تقع تحت حواسه وإدراكه ، أما إذا استخدم ضمير الغائب فإننا نتلقى الأحداث من وجهة نظر الكاتب العالم بكل شيء ، والذي يحيط بأكثر مما تحيط به الشخصية الرئيسية ، أما استخدام ضمير المخاطب فهو نادر إلا في الحوار .

والآن تستطيع القصة القصيرة استخدام الضمائر الثلاثة ملائمة لوجهه نظر البطل ، كل ما هنالك أنها لون من ألوان كسرِ الرتبة لاستخدام ضمير واحد من ناحية ، والتقط الحدث من أكثر من زاوية من ناحية أخرى .

والمتابع لشخصيات ثروت أباذهة سواء كانت الشخصيات ثانوية أو رئيسية يدرك أنها شخصيات حيَّةٌ تتحرك وتعمل بلا تكُلفٍ ، وتخرج منها أعمالها وتصرفاتها عَفْوِيَّةٌ في تلقائيَّةٍ ، دون أن تكون كالدمى المشدودة إلى خيوط في يد الكاتب يحركها في الاتجاه الذي يريد .

ويلاحظ أن « المرأة الواحدة في قصص ثروت أباذهة تَعُدو كيانات جمالية عديدة ، وله براءة فائقة في عرض هذه الكيانات العديدة أمام القراء ، فشخصية المرأة الواحدة تتكرر عند ثروت أباذهة مُبْدِية في كل موقف من مواقف حياتها كياناً فريداً ، له سُحرُه وله جماله وله من ثم مذاقه الخاص »^(١) .

(١) ثروت أباذهة ومرايا الآخرين ، ص ٤٧ .

وقد دل الحوار على شخصيات القصة ، فالحوار أظهر في قصة (النابغة) هذه الفتاة " نادية " الشخصية الرئيسية في انتهازيتها وتطلعها إلى مجازات الفتيات الساقطات في المجتمع ، فهي تتحرك تحركات تدل على نزعتها منذ إصرارها على دخول الجامعة ، وإرغام ثيابها على إظهار أنوثتها ، وحديثها مع عم حسين بائع السجائر (الشخصية الثانوية النامية) الذي يقدم لها عوامل الإغراء ، وسماعها إياه ، فكل ذلك يدل على نزعتها التطلعية ، مهما كلفها ذلك من بيع أثمن ما تملكه الفتاة من عُزَّرِيَّةٍ في سبيل تحقيق هدفها ، في غياب من وازعها الديني والأخلاقي.

كذلك شخصية حمدان في قصة (ملاعب الصبا) إنها محاولات دائبة منه للوصول إلى الطبقة العليا الأرستقراطية ، لينال ما ينالوه من مكانه وسُؤْدُدِ ونظرة سامية ، يتطلع إليهم سائر الطوائف والطبقات بإعجاب وحسد ، يقومون على أوامرهم ويلبون طلباتهم ، ويعملون على تحقيق أماناتهم وأحلامهم ؛ دل على ذلك سخطه على مجتمعه الفقير ، وإصراره على الخروج عليه ، لينال لمياء صاحبة الثراء (الشخصية الثانوية النامية) المؤثرة التي كانت عامل من عوامل التحول في شخصيته . كما فعلت (عاتكة) أيضاً مع (إيس) قاطع الطريق في قصة (حنان وهوى) فتروجها وحج معها .

وأيضاً شخصية ابن (الشخصية الرئيسية) مع أمه (الشخصية الثانوية) في (وأنا .. ما ذنبي) ، وفي (لأنَّه يُحبُّها) ، وفي (السُّتُّ عِيشَةَ) ، والتي أدت إلى بيان حقيقة طائفة من الأمهات المُسلَّطات (عُقدَةُ التَّمَلُّكِ) في هذه الأيام ، وهو نموذج فريد ، عرضه القاص ، واضحاً سافر القسمات ؛ ليكون من الآخرين النَّظرُ إليه ، والتطلع في ازدراء ، وعدم نهج طريقه ، أو إتباع سبيله .

وفي قصة (أخي وأنا) تظهر الشخصية الموازية ، فالأخت لها شخصية موازية هي شخصية أخيها ، الذي ينمُّ حَتَّى يُثبَّتَ من خلال تجربته مع زوجها الذي يضربُها أنه حرّ ، حين اتَّخذَ القرارَ الصحيحَ بمُهاجمته ، حتَّى لو خَدَّرَوه فهو حَيٌّ يعيش ؛ لأنَّه يَعيِّ واقعه .

وشخصيات كهذه وأحداث كهذه ، يكمن المُحرّك لها والدافع وراءها في النصي
العقلي والبصيرة النافذة من الكاتب ، حيث يعتمد عليها أساس ضروري في بناء
عمله القصصي ، فهي التي تجمع الأحداث ، وتوزع الأدوار ، وتحقق للفعل نشوء
وتطوره ولحظة تعقيده وتفریجه ، وهذا يؤدي بدوره إلى المزيد من تعاطف الكاتب
مع أشخاصه ، حيث يظهرون دائمًا في موضع المُجبر على ممارسة الفعل خضوعاً
لسلطان القضاء والقدر .

وهذا يؤكد أن البطل في قصص ثروت الواقعية ليس تقليدياً أو مُتصنعاً أو
مُتصوراً بل هو شخصية حقيقة ، إما من قاع الريف المصري ، وإما من قمة
الهرم المدني المتحضر ، يمر بصنوف الحياة ومظاهرها، يتعايش مع واقعه ، ويحيا
مع عصره .

وفي قصة (تقرير الطبيب) هناك شخصيتان رئيسيتان هما محمود وعبد الواحد ،
وشخصيتان ثانويتان هما: زوجة محمود (نعمات: ليس لها نَوْرٌ فَعَالٌ أو نُمُوٌّ) ،
والطبيب ، الذي جاء ليكشف عن حقيقة عبد الواحد الخائنة وعدم وفائه لصديق
عمره "محمود" ، وطمعه في ماله ، مثل هذا الصنف من الرجال الذي تقوم حياته
على المطامع وتحقيق الثروات والأموال من غير وجه حق ، تحذرنا القصة ألا
نرکن إلا صداقته ولا نطمئن إلى صحبته ، ألم يكن محمود وعبد الواحد يتزاوران
ويعرف كل منهما أسرة الآخر ؟ ألم يكر عبد الواحد مكر التعلّاب ، ويتأذى
ذاؤب الحمل حين خان صديقه محمود ، كل ذلك يجعلنا لا نقبل صداقته مثله ، وأن
نحتاط لوجوده .

وفي قصة (حلم العمر) تجد شخصية البطل الرئيسي "أحمد" ، طالب الطِّبِّ
الساذج السلبي بالرغم من وصوله إلى درجة عالية في التعليم والثقافة كانت نتيحة له
ألا يقع في مثل هذا ، وألا يكون مُتشائماً إلى هذا الحد الذي يجعله ينتحر ، دون أي
مبرر ظاهر غير نظرته التشاورية للحياة ، بيد أن تطوير الحدث - منذ البداية - قد
جعل تلك الشخصية البسيطة الفقيرة تتحوّل إلى جُثَّة هامدة .

والشخصية الثانية شخصية إسماعيل أفندي صاحب الإقطاع (شخصية ثانوية) المثل السيئ للطبقة العليا ، الذي يُمثل الجشع فيما أيدي الفلاح (صميدة الشخصية الأولى الرئيسية)، حتى لو لم يكن لهم إلا ما يطمع فيه مما يُقيم حياتهم ويحافظ على أولادهم طمع فيه ، إنها شخصية الطبقة الأرستقراطية التي تتعامل بداعف من رؤية الطبقة الشعبية لها في أنها لا تستطيع أن تجنيها بطلب حقها حين يكون لها هذا الحق ، فهل رد عليه أو ناقشه "صميدة" حين أبغضه محسوله ؟ فقد أجرى حسابه على الشكل الذي يناسب هواه ؛ ليصل في النهاية إلى مأربه .

وفي قصة (الظل) تم معرفة اللغز واكتشاف أمر الرجل من خلال حديثه مع الشخصيات الثانوية التي كانت تجلسه على المقهى ، هي التي تفهمتْ أمر الرجل وتقصّتْ أحواله وعلمتْ حقيقته ، وهي التي تفاعلت مع الأحداث بتجاوبيها معه وسماعها لحكاياته ، ومن خلالها تصاعدت لمعرفة السر وراء معاناة الرجل ، الذي يبحث عن التوحُّد والتقرُّد ، فهو دائمًا لا يشعر بالكمال بل هو نصف إنسان - حسب تعبيره - ؛ لأن له أخاً توأمًا شاركه المكان الوحيد الذي كان من الممكن أن يكون فيه إنساناً كاملاً ، ظل طوال حياته يبحث عن هذه الفكرة فالقصة تحمل الطابع الرمزي .

إن بعض شخصيات ثروت أباذهة شخصيات اجتماعية حزينة ؟ إنها تلك الشخصيات التي قال عنها" ألفريد دي فيني Alfred De Vigny : «يُحيلون حزنهم إلى دعاباتٍ ومرحٍ عظيمٍ ، وهؤلاء فيما أرى أعمق حزناً »^(١) ، فيقول الزوج عن زوجته المتسسلطة في قصة(معقول): «ماتت نبوية .. زوجني .. نبوية .. ماتت نبوية .. ما هذه البطيخة .. لقد كنتُ خائفاً أن يمسها شيء من الزفت .. أستطيع الآن أن أُقي بها جميعها إلى الزفت ولن يسألني أحد لماذا فعلتَ هذا .. وهذا العيش أستطيع أن أهبه لهؤلاء الواقفين .. على روح المرحومة .. أمر حومة هي .. إذا رحِّمها الله فسوف أطلب منه سُبحانه وتعالى أن يُرسِّلني إلى جهنم » [٢: ٣٩٧] .

(١) الرومانтика . محمد غنيمي هلال ، ص ٩٥ . مكتبة نهضة مصر - القاهرة (بدون) .

وفي قصة (ربيع) يقول الزوج وهو متقلّب بأحزانه الخاصة ، ومتاعب الزوجة التي لا تنتهي حيث مات ابنهما في إحدى غارات الحرب العالمية الثانية: «فقدنا في إحدى الغارات طفلنا الأول ، وكنت مُوظفًا آنذاك في الإسكندرية ، ويعلم الله ، وأعتقد أن الجميع يعلمون أني لم أكلم "هتلر" بشأن الحرب ، ولا فاتحت" شرتشل Churchill في أمرها ، وإنما قامت الحرب بينهما وانضم إلى كلّ منهما من انضم دون أن أدخل أنا في هذا الموضوع على الإطلاق ، ولم تكون لي صلة بالحرب إلا ولدي الذي فقدته ، وزوجتي التي فقدت عقلاً أو تکاد منذ ذلك اليوم» [٣٥٠: ٢].

وبهذا الجانب يعتبر ثروت أباً لطفلة من كتاب الرومانسية الاجتماعية الغارقة في المشاعر الرومانسية الحزينة ، ولقد استطاعت الشخصية الرومانسية أن تسسيطر على عدد كبير من قصص ثروت ، حيث استغلتها في عرض العديد من القضايا الاجتماعية التي شغلت اهتمامه ، كالقضايا المتعلقة بالمرأة المصرية كفتاه ، وكزوجه ، وكأم ، وكاخت ... الخ .

ولابد أن نقر أن الرومانسية الاجتماعية عند ثروت لم تسلك مسلكاً واحداً في طريقة عرضها ونقاشها - وإن تشابهت أحياناً - فلكل قضية أو ظاهرة مذاق خاص وأسلوب خاص ، وطريقة عرض خاصة ؛ لأنّه يعالج كتاباته تبعاً لحدود مشاعره ، وإحساسه وفكرة ، والإنسان بطبيعة الحال لا يلتزم منها أو مذهبها أو طوراً واحداً في حياته .

ولكن من أين يأتي الكاتب ب شخصياته؟

قد يلقطها من ملاحظاته المباشرة في الحياة المحيطة به ، وقد يسمع عنها في أحد مجالسه أو من أحد أصدقائه ، أو يقرأ عنها في صحيفة من الصحف أو في كتاب من الكتب ، أو يشاهدها في حديث تليفزيوني ، وأخيراً قد تكون وليدة الخيال المخصوص ، وقد يلقط الكاتب سمات شخصيته وسمات الفارقة من شخصيات عدّة قابلتها في الحياة .

والشخصية الجيدة هي التي تخرج من يدي القصاص مُتميزةً عن كل من حولها وقد استطاع ثروت أن يصور كُلَّ شخصياته تصويراً بارعاً، أَبْرَزَ الفوارق القليلة الدقيقة التي تميز بينهم ، فمنهم الطبيب المتشائم ، والطبيب المستسلم للقدر ، ومنهم الدلالة المُرَبِّية ذات المطامع ، ومنهم المُمْتَلِعَة ، والمُسْلِطَة ، ومنهم السَّاحِر ، ومن شأن هذا كله أن يزيد في عباء المؤلف الذي يريد أن يرسم ملامحهم ، ويبَرِّز شخصياتهم المتباعدة .

ورسم الشخصية في القصة القصيرة يستلزم مزيداً من الجهد والبراعة والخبرة والحذر ؛ وذلك لأن القصة القصيرة لا تحتمل الإسهاب في رسم الشخصيات لأسباب كثيرة أهمها قصر القصة ، والتزام الكاتب بزمن محدد.

إن كاتب القصة ملزم من الناحية الفنية برسم شخصيات قصصه من الداخل أي من خلال : تفكيرها وسلوكها وتجاربها ومخالطتها للظروف المحيطة بها ، ومن طريقتها في الحديث ، ومن الخارج من خلال الحركة الجسمانية ، والوصف الظاهر ، يقول ثروت - على سبيل المثال - في وصف هريش في قصة (رحلة) مستخدماً ضمير الغائب^(١): «فَتَيْ أَسْمَرُ الْوَجْهِ ، سُمْرَةُ غَيْرِ مِصْرِيَّةِ ، حُلُوِّ الْمَلَامِحِ ، ذَلِيلِ الْعَيْنَيْنِ ، حَلِيقُ الشَّعْرِ أَسْوَدَهُ ، فِي وِجْهِهِ سَمَاحَةٌ وَطِينَةٌ وَحُبٌّ» [٢: ٣٧٧]. فالشخصيات في القصة القصيرة تتطلب جهداً مضنياً من الكاتب .

ثالثاً : الحَدَثُ: يُعتبرُ هو القصة من بدايتها إلى نهايتها يَعْمَدُ كاتبُ إلى تصويره وتطويره ومعالجته للوصول إلى هدفه .

إن مناط « الواقعية في قصص ثروت أباطة تتجلى في التزامه حدود الأحداث التي يصفها ، ومنهاجها في التحليل النفسي والوصف والسرد»^(٢) .

ولكي يتحقق الكاتب السيطرة والبروز للحدث ، يعتمد إلى طريقة سهلة مُبسطة ، فهو يرسم المشاهد ويصف الواقع الذي تدور فيها الأحداث بحيث تصبح وكأنها

(١) هذا على سبيل المثال لا الحصر ، فأوصافه الخارجية كثيرة في قصصه ، لا تخلو منها قصة .

(٢) ثروت أباطة ومرايا الآخرين ، ص ٤٥ .
- ٧٣٢ -

ستارة من ستائر المسرح الخلفية ، فائتها أنها تقدم للمشاهد والقارئ صورة ملموسة للأطراف ، ضيقه النطاق ، يسهل إدراكها واستيعابها من أول نظرة ، وهذه الصورة السريعة الموجزة تلخص لقارئ المحيط الذي تتحرك فيه الأحداث ، وتتقلب بين ربوعه الأفعال الإنسانية ، وبهذا يتقى الكاتب توزيع انتباه القارئ ، وتشتت خياله بقراءة الأوصاف المُسْهِبة ومشاهدة اللوحات الواسعة الراخدة ، وتتيح له أن يركز اهتمامه على تكديس الأحداث وتفرعيها على الصورة العامة .

فالكل يعلم أن الزمان والمكان ، والشخصيات ، والوحدة الفنية ، واللوحات التي ترسم عليها الصورة ، والبيئة كلها أدوات تخدم الحدث ؛ لذلك قد يستخدم الكاتب إحدى الأدوات في مشهد دون الآخر .

فثروت أباضة يجعل من البيئة وصفاً مكملاً لأحداث القصة ، حيث تكون هي الإطار الذي تدور فيه الأحداث ، فيعمد إلى وضع بعض الخلفيات المُعبِّرة عن واقع المجتمع الذي يسعى مع غيره لإخراجه من وحمة الأمراض التي تسسيطر عليه ، وتجعله مشدوداً إلى التخلف والتقوّف داخل إطار ملزم دون أن يخرج ليلحق بركب الرُّقي أو يُحلق في سماء التَّقْلُم مثل من حوله .

غير أننا نلاحظ في قصة (عودة السيد سكر) وهو يتحدث عن بيته الحدث على لسان البطل في حواره مع زوجته قائلاً: «هنا.. هنا سيدلادي ابني ، وهذا سيتعلّم ابني ، وهذا سيعمل ابني في الغيط أو في الدُّكَان ، أو في أي شيء ، ولكن هنا.. هنا ستكون حياته ، وهذا سيكون مماته ، هنا على هذه الأرض في هذه القرية» [٣١٨: ٢]

ويقول البطل (الراوي) مستخدماً ضمير الخطاب: «تفضلي يا سيدي بالجلوس ، لأن تجد منضدة خالية إن المقهى الآن بالذات لا تخلو فيه منضدة ، لعڭ لا تعرف هذا المقهى يا سيدي ، إنه مقهى الموسيقيين وأفراد الكورس chorus» [٣٧٤: ٢]

ولقد ذكر جرائم الخيانة الزوجية ، والسقوط الجنسي ، والقتل والطغيان دون أن يذكر اسم القرية والمكان الذي يصفه أو يتحدث عنه ، لأن ربما لو قصد إلى التّحديد لكان الحدث قاصراً على تلك البيئة التي وسمها باسمها واختصها بالحديث

و التصوير في قصته ، أما وأنه يُنْجِي كُلَّ مَكَانٍ تقعُ فِيهِ مَثَلُ تِلْكَ الأَحْدَاثِ ، فَعَمِدَ إِلَى حَذْفِ اسْمِ الْمَكَانِ كَيْ يَتَوَهَّمُ الْمَرْءُ أَنَّ كُلَّ مَكَانٍ يَعِيشُ فِيهِ وَيَرَى فِيهِ مَثَلُ تِلْكَ الْحَالَةِ كَأَنَّهُ هُوَ الْمُخْصُوصُ ، فَيَصُورُ لَهُ الْخَطَا وَيَعْرِي عَيْنِيهِ وَمَرْضِهِ ، فَيَحَاوِلُ أَنْ يَقْلِعَ عَمَّا يَرَا هُوَ نَفْسَهُ مِنْ تَجْسِيمٍ وَاقِعَهُ أَمَامَ عَيْنِهِ عَنْ تِلْكَ الْحَالَةِ ، فَيَزِيلُ مِنْ رِقَادِهِ وَيَسْعِي إِلَى وَثْبَتِهِ وَرُقْيَهِ وَتَقدِّمِهِ .

وَأَحياناً أَخْرَى يَخْصُ الْرِيفَ بِالذِكْرِ ؛ لِيُبَيِّنَ مَا تَحْمِلُهُ الْبَيْئَةُ مِنْ جَهْلٍ وَاسْتِعْبَادٍ إِنَّ الْبَيْئَةَ فِي قَصَّةٍ (أَسْتَغْفِرُ اللَّهَ) يَصْفُهَا ثَرْوَتُ أَبَاضَةُ بِصَفَاتٍ يَكَادُ يَرَا هَا الْمَرْءُ مَائِلَةً حَقِيقَةً فِي كُلِّ مَكَانٍ يَعِيشُ بِمَا يَعِيشُ فِيهِ ، فَكَانَتْ خَلْفِيَّةُ طَبَيْعَيَّةٍ تَدَلُّ عَلَى الْحَدِيثِ ، فَقَرِيَّةُ الْمَهْدِيَّةُ وَطَرِيقُهَا الرَّئِيْسِيُّ الَّذِي يُؤْدِي إِلَى مَوْقِفِ السَّيَارَاتِ الْعَامَّةِ ، وَالرَّجَالَاتُ الْخَمْسَةُ الَّذِينَ يَنْتَظِرُونَ صَدِيقَهُمْ سَعْدَ اللَّهِ أَمَامَ بَابِ السَّجْنِ وَالشَّمْسُ تُعلِّنُ الظَّهِيرَةَ ، وَأَهْلُ الْقَرِيَّةِ أَوْ جَمَاعَةُ مِنَ النَّاسِ مُنْتَظَرَةٌ بِظَاهِرِ الْبَلْدَةِ تُعلِّنُ فَرَحَّهَا بِالْطَّبَلِ وَالْمِزْمَارِ ، وَالْأَكْتَعُ الَّذِي دَاسَتْ الْجَامُوسَةُ عَلَى ذِرَاعِهِ وَتَنَاهَلَهُ حَلَاقُ الصَّحَّةِ بِمَا زَادَهُ سُوءًا ، وَسَرْقَةُ بَهَائِمِ سَعْدَ اللَّهِ فِي اللَّيْلِ .. - جَامُوسَةُ وَثُورٍ وَبَقَرَةٍ - وَانْسِعَارُ سَعْدَ اللَّهِ الَّذِي كَانَ يَجْمَعُ نَفْسَهُ ، فَأَصْبَحَ الْجُرْنُ يَذْرِسُ قَمْحَهُ أَوْلَى مَا يَذْرِسُ ، وَبَلَغَتْ بِهِ الْجَرَأَةُ أَنَّ صَارَ يُعلِّقُ الْبَنْدِيقَةَ عَلَى كَتْفِهِ فِي رَائِعَةِ النَّهَارِ ، فَقَتَلَهُ صَدِيقُهُ مُحَمَّدُ الْعَضْلُ الَّذِي وَجَدَ نَفْسَهُ يَرْفَعُ الْفَأْسَ وَيَهُوِي بِهَا عَلَى سَعْدَ اللَّهِ الَّذِي أَصْبَحَ خَبَرًا مَضَى ، وَجَتَّهُ يَتَوَلَّى أَمْرَهَا النَّهَارُ الصَّغِيرُ الَّذِي يَرْوِي قَرِيَّةَ الْمَهْدِيَّةَ [يَنْظَرُ : ٢٤٥].

إِنَّهَا مَظْهَرٌ وَصُورَةٌ مِنْ صُورِ التَّخَلُّفِ وَالْجَهَلِ الَّذِي كَانَ يُطَبِّقُ عَلَى أَفْرَادِ الْمَجَمِعِ آنِذَاكَ ، فَأَدَى إِلَى تَخْلُفِهِ وَرُقْيَهِ الْأَمْمِ مِنْ حَوْلِهِ ، وَإِلَى تَأْخِرِهِ وَتَقْتُلُمِ مَنْ دُونَهُ .

وَفِي قَصَّةٍ (هُوَ اللَّهُ) تَرَى اللَّوْحَةَ أَوْ خَلْفِيَّةَ الْأَحْدَاثِ إِحدَى الْمُسْتَشْفَيَاتِ ، مَكَانٌ عَمِلَ بَطْلُ الْأَحْدَاثِ الطَّبِيبُ ، حَيْثُ مِنَ الْمُفْتَرَضِ أَنْ يَقْدِمَ الْعَلاجُ وَيُسَاهِمُ فِي تَحْفِيقِ الْآلامِ وَالْأَحْزَانِ ، وَلَكِنَّهُ بَدَأَ ذَلِكَ بِأَنَّهُ يُرِيدُ أَنْ يَصْنَعَ الْأَدْمِيَّينَ خَارِجَ الْأَرْحَامِ فِي قَوَارِبٍ زُجَاجِيَّةٍ ، وَأَنَّى لَهُ ذَلِكَ ؟

وَقَدْ اسْتَطَاعَ الْكَاتِبُ فِي هَذِهِ الْقَصَّةِ أَنْ يُطُورَ الْأَحْدَاثَ لِيَحْمَلَ الْقَارئَ عَلَى تَقْلِيبِ صَفَحَاتِهِ بِلَذَّةِ وَنَهَمٍ ؛ لَكِي يَسْتَكْشِفَ النَّهَايَةَ الَّتِي تَبَلُّغُهَا الْحَوَادِثُ ، وَيَتَعَرَّفَ عَلَى

المُستقرُ الذي تَوَوَّلُ إِلَيْهِ الشَّخْصِيَّاتُ ، وَتَظَهُرُ بِرَاءَةُ الْكَاتِبِ فِي تَطْوِيرِ الْأَحْدَاثِ الَّتِي تَتَحَرَّكُ فِي خَفَّةٍ وَنَشَاطٍ سَاعِيَةً إِلَى النَّهايَةِ الْحَاسِمَةِ ، بَعْدَ أَنْ تَقْطَعَ إِلَيْهَا سَلِسَلَةُ مِنَ الْأَحْدَاثِ مُعْتَمِدَةٌ عَلَى التَّشْوِيقِ ، وَعَلَى الْقَارئِ الَّذِي يَرِيدُ أَنْ يَتَفَهَّمَ طَبِيعَةَ التَّطْوِيرِ فِي الْقَصَّةِ أَنْ يَسْعَى إِلَى اكْتِشافِ الْخَطَّةِ الْأَسَاسِيَّةِ الَّتِي رَسَمَهَا الْكَاتِبُ لَهَا أَوْلَأَ ؛ وَبِهَذَا يَسْتَطِعُ أَنْ يَلْمُسَ بِيَدِيهِ ذَلِكَ النَّسِيجَ الْمُحْكَمَ ، الَّذِي يَجْمِعُ بَيْنَ الشَّخْصِيَّاتِ وَالْحَوَادِثِ فِي الْبَيْتَةِ الْخَاصَّةِ الَّتِي اخْتَارَهَا الْكَاتِبُ ، وَأَنْ يَتَصَوَّرَ ذَلِكَ الْحَدَوْدَ الَّتِي سَتَتَحَرَّكُ الْقَصَّةُ فِي دَاخِلِهَا .

وَهِيَ قِصَّةٌ خَيَالِيَّةٌ تَنْتَطِلُقُ مِنْ أَرْضِ اِجْتِمَاعِيَّةٍ قَائِمَةٍ عَلَى التَّجَارِبِ الْعِلْمِيَّةِ الْمُعاصرَةِ ، تَحْمِلُهَا شَخْصِيَّاتٌ ذَاتَ تَكْوِينٍ خَاصٍ ، تَفَقُّدُ الْحِسَنَةَ وَالشُّعُورَ ، وَمِنْ ثُمَّ فَهِيَ بِلَا قَلْبٍ ، حَاوَلَ الْكَاتِبُ مِنْ خَلْلِهَا أَنْ يَقْتَمِّ تَصْوِرًا لِمَفْهومِ الْقُذْرَةِ الإِلَهِيَّةِ ، وَهُوَ مَفْهومٌ - كَمَا تَرَى هُنَّا - يَتَلَاقِي مَعَ مَفْهومِ الرُّوْمَانِسِيَّةِ أَعْنِي حَاسَّةِ الإِحْسَاسِ الْمُتَعَلَّقَةِ بِالْقَلْبِ ، وَكِيفَ اغْدَمَتْ هَذِهِ الْحَاسَّةُ وَمَا تَبَرَّزُهُ هَذِهِ الْمُشَكَّلَةُ مِنْ اسْتِفْسَارَاتٍ حَوْلَ عَلَاقَةِ الإِنْسَانِ بِاللهِ تَعَالَى ، وَعَبَثِهِ بِمُقْرَرَاتِ الإِنْسَانِيَّةِ مِنْ جَسَدٍ وَقَلْبٍ وَرُوحٍ .

وَصَحِيْحٌ أَنَّ أَحْدَاثَ قِصَصِهِ كَمُعْظَمِ الْقِصَصِ الْأُخْرَى الَّتِي « تُعَتَّرُ تَعْلِيقًا عَلَى تَجَارِبِ إِنْسَانِيَّةٍ مُعَيَّنَةٍ ، وَلَكِنَّهَا تَخْلُفُ عَنْ مُعْظَمِ الْقِصَصِ الْأُخْرَى ، فِي أَنَّهَا كَشَفَ جَيْدَةً مُتَعَمِّدَ وَبَحْثٌ عَنْ قِيمَ جَيْدَةٍ »^(١) .

فِي قِصَّةِ (النَّابِغَةِ) لَمْ يَقْفِ ثَرُوتُ أَبَاظَةَ بِالْحَدَثِ عَنْ دَنْقَةٍ مُعَيَّنَةٍ ، وَإِنَّمَا عَمِلَ عَلَى تَطْوِيرِهِ وَتَنْمِيَتِهِ لِيَنْتَجَ مَا أَنْتَجَ فِي تَلْقَائِيَّةٍ ، فَالْحَدَثُ بِدَأْ وَصَفَا لِحَالَةِ " نَادِيَةَ " وَحَاجَةِ وَالِيَّهَا الْمُرْغَمِينَ عَلَى تَعْلِيمِهَا ، ثُمَّ تَطَوَّرَتْ حِينَ دَخَلَتِ الْمَدْرَسَةَ ، إِلَى إِصْرَارِهَا عَلَى الالْتَحَاقِ بِالجَامِعَةِ ، ثُمَّ يَتَلَاقِحُ الْحَدَثُ وَيُسْرِعُ وَيَخْرُجُ عَلَى غَيْرِ مَا كَانَ مُتَوَقِّعًا فَبِدَلًا مِنْ أَنْ تُصْبِحَ نَابِغَةً - كَمَا أَرَادَ العنوانَ - فَإِذَا بِهَا تَأْخُذُ طَرِيقًا مُغَيِّرًا ، نَتْيَاجًا طَبِيعِيًّا لِعَقْلِيَّةِ الشَّخْصِ وَقُدرَتِهَا عَلَى الإِقْنَاعِ ، وَمَقْدَارِ تَقَافُتِهَا ،

(١) ثَرُوتُ أَبَاظَةَ وَمَرَاياَ الْآخِرِينَ ص ٤٨ .

فُكانت نهايةُ الحدثِ وقْمَتْهُ وذروةُ إثارِيَّتهِ اتِّباعُ نصائحِ عَمَّ حِسْنِ القوَادِ التِّي أَدْتَ إِلَى انحرافِها وسقوطِها فِي بَئْرِ الغوايةِ وَدُمُّ نبوغِها الَّذِي سعى إِلَيْهِ الكاتبُ .

وَفِي قَصَّةٍ (يا لها من أيام) يَجِدُ المُتَتَّبُعُ لِلْحَدِيثِ أَنَّ الْقَاصِصَ قدْ حَمِلَ بِهِ إِلَى طَرِيقِ جَعْلِ الْمَرْءَ يُسْرِعُ النَّظَرَاتِ بِعِتْيَتِهِ عَلَى كَلْمَاتِ الْقَصَّةِ لِيرِى مَا سَتَّوْلُ إِلَيْهِ النَّهَايَا ، فَالصَّدَاقَةُ بَيْنَ الْأَسْرِ الْمُتَجَاوِرَةِ ، وَحُبُّ بِنْتِ الْجِيرَانِ وَالْتَّعْلُقُ بِهَا ، قَدْ نَجَدَ لَهُ النَّمَاجِ الْكَثِيرَةَ فِيمَنْ حَوْلَنَا وَلَاسِمَا مِمَّنْ أَرَادَ الْإِرْتِبَاطَ وَالزَّوْاجَ ، وَلَكِنْ أَنَّ يَغْرُجَ الْقَاصِصُ بِالْحَدِيثِ عَلَى هَذَا النَّحْوِ الَّذِي يَجْعَلُ أَبَا الْفَتَاهُ قَاسِيًّا عَلَى مَنْ أَرَادَ هَذَا الزَّوْاجَ بِابْنِتِهِ ، وَهُوَ يَعْلَمُ - مِنْ قَبْلِ - أَنَّ هَذَا الزَّوْاجَ مَقْرُورٌ لَا شَكَ فِيهِ ، مَرْغُوبٌ فِيهِ مِنَ الْأَسْرَتَيْنِ ، فَإِنَّهَا لَوْجَهَهُ حَمَلَتْنَا عَلَى مُتَابِعَةِ الْأَحْدَاثِ ، تَجَعَّلُنَا نَقْرُّ أَنَّ هَذِهِ النَّهَايَا الَّتِي أَخْفَاهَا الْكَاتِبُ حَتَّى الْلَّهُوَّةَ الْآخِرَةَ ، هِيَ نَهَايَا طَبِيعَةُ الْلَّوْفَاءِ وَلَكِنَّهَا غَيْرُ مَتَوْقَعَةٍ مِنَ الْقَارِئِ ، وَلَاسِمَا شَخْصِيَّةُ الْبَطْلِ الْعَاشِقُ الَّذِي يَتَأَرَّقُ وَيَتَعَذَّبُ بِسَبِّبِ هَذَا الْهَجَرِ الَّذِي لَا يَعْرِفُ سَبِّبَهُ ، هَذَا الْبَطْلُ الَّذِي أَحَبَّ بِإِخْلَاصٍ ، فَمَاتَتْ حَبِيبَتِهِ بِمَرْضِ السُّلِّ ، لَذِكْرِ رَفْضِ أَبُوهَا الزَّوْاجَ خَوْفًا عَلَيْهِ ، وَلَمْ يَخْبُرْهُ بِمَرْضِهِ إِلَّا الْحَاضِنَةُ سَاعَةً مَوْتِ أَبِيهَا الَّذِي مَاتَ بَعْدَ وَفَاهُ ابْنَتَهُ بِشَهْرَيْنِ .

وَفِي قَصَّةٍ (هَذِهِ الْلَّعْبَةُ) تَجِدُ الْقَاصِصَ يَغْرُجُ بِالْحَدِيثِ ، يَتَرَكُ "مَجْدِي" الَّذِي أَغْرَى نَاهِدَ وَأَسْقَطَ عَذْرِيَّتَهَا ، بَلْ وَيَتَعَاطِفُ مَعَ نَاهِدَ صَاحِبَةِ الْخَطِيَّةِ ، وَيَتَحَمَّلُ إِلَى شَخْصِيَّةِ زَوْجِ أُمَّهَا الَّذِي كَانَ سَبِّبًا فِي هَذِهِ الظَّرُوفَ الْإِجْتِمَاعِيَّةِ ، مِنَ الْقَسوَةِ وَالْوَحْدَةِ ، فَتَقْتَلَهُ نَاهِدُ ، وَيَجْعَلُنَا نَقْرُّ أَنَّ هَذِهِ نَهَايَا تَسْتَحْقَهَا هَذِهِ الشَّخْصِيَّةُ لِتَتَعَذَّبَ وَتَمُوتَ ، كَمَا تَأَرَّقَتْ وَتَعَذَّبَتْ نَاهِدُ ، وَيُشَعِّرُ النَّمَاجِ الْمُمَاثَلَةَ بِفَدَايَةِ مَا ارْتَكَبَ مِنْ آثَامٍ وَذُنُوبٍ وَاعْتِدَاءِ عَلَى حُقُوقِ الْآخِرِينِ .

وَفِي قَصَّةٍ (ذَكْرِيَّاتٍ بَعِيْدَةٍ) جَاءَ تَطْوِيرُ الْحَدِيثِ مِنْ خَلَالِ مُتَابِعَةِ الْقَارِئِ لِلْقَصَّةِ ، وَالْمُؤْرُورُ بِسَرْعَةٍ عَلَى الْأَفْاظِهَا وَجُمِلِهَا ؛ لِيُدْرِكَ الْمَغْزِيُّ أَوِ السُّرُّ مِنْ وَرَاءِ هَذِهِ الذَّكْرِيَّاتِ غَيْرِ الْمُنَاسِبَةِ فِي نَظَرِ الْوَاقِعِ وَنَظَرِ الْمُجَتمِعِ ، وَهَذَا الْطَّفْلُ وَحْدَهُ هُوَ الَّذِي يَعْرِفُ مَا فِي هَذِهِ الْمَذَكُورَاتِ الَّتِي يَقْرَأُهَا عَلَى جَدَّتِهِ ، لَقَدْ كَانَ جَدُّهُ يُحِبُّ فَتَاهَ أُخْرَى غَيْرِ جَدَّتِهِ .

لقد احتال الصبي جاعلاً اسم الحبيبة التي تروي عنها المذكرات هو اسم جدته ، حذراً دائماً ، مبتعداً عن كل لقاء لم يكن في البيت ، مختاراً الكلام العام الذي لا تُوحِّيه مُناسبة عينها .

فإذا جرت مثل هذه الحالة ، فإن الإنسان أو القارئ يكون مدفوعاً لمعرفة السبب الذي من أجله يمكن أن تتغير قوانين الحياة الزوجية ، والتجاوز عن سُنّتها ، وتطلع هذا الزوج إلى ما لا يحل ، دون أن يعني بما يمكن أن يصيبها لو علمت بما فيها من تجاوزات ، فيتركنا الكاتب تخيل كل هذه النهايات .

« فَيَ حَوَادِثٌ وَنَوَافِرٌ درَامِيَّةٌ ذاتِ مُقارَقاتٍ ، يَعْرِضُ لَنَا قَطَاعَاتٍ مُجَتمِعٍ فيصوِّرُ لَنَا لَوْحَةً كَبِيرَةً لِأَخْلَاقِيَّاتٍ وَلِأَخْلُقِيَّاتِ النَّمَادِيجِ التي يُحرِّكُها عَلَى مَسْرَحِ الأَخْدَاثِ »^(١) .

وفي قصة (فوق السعادة) تتبع الأنفاس لتابع تطور أحداث القصة ، ترى فيها نموذجاً قد يقابلك في الحياة وتعامل معه ، فهذه (ثرياً) الزوجة التي لا تُريد أن تعرف الوسائل التي تتخذها مع زوجها ، والأهداف التي تريد أن تصل إليها ، ثم النهاية أو المصير الذي تؤول إليه شخصيتها .

فهل أدرت بها كثرة مُتطلباتِها ، واختلاف المشاكل مع زوجها مع قلة موارده إلى حياة مستقرة ؟ هل حق لها المال السعادة مع أسرة قد ينعم ويسعد بوجودها من هو دونها ؟ هل عاشت قريرة النفس مطمئنة البال على نهايتها التي تؤول إليها ؟ وما مصيرها حين نسيت كل القيم والأخلاق وخرجت دون إذن زوجها بحجة أنها في القرن العشرين ، ونسيت ما يأمر به دينها .

لقد تتابعت الأحداث حتى وصلت ذروتها في لحظة التنوير في نهاية القصة . فالكاتب يختار بعض نماذج الحياة ومظاهر وصورها ليقدمها للقارئ بوضوح وجلاء ؛ لأنه يعلم أن القارئ إذا لم تقع عيناه على طريق سهل يسير عليه في ثقة

(١) ثروت أباذهلة ومرايا الآخرين ، ص ٤٥ .

واطمئنان ، سر عان ما يُمنى بالملل والفتور ويلقي عصاه في منتصف الطريق ، وقد فقد كل لذة ونشاط في تتبع حوادث القصة .

وقد يتتساع القارئ في النهاية ، لماذا أشعر برغبة جارفة في متابعة القراءة ، ما الذي يستحثني على تقليل صفحات القصة حتى النهاية ؟

والجواب أن الكاتب استطاع أن يجذب القارئ إليه منذ البداية ، وكلما سارت حوادث القصة وتطورت قدماً ، وجذ القارئ فيها من أنواع اللذة والتشويق ما يدفعه دفعاً إلى متابعة القراءة .

قصة (الست عِيشَة) مثلاً تجذب إليها القارئ من أول وهلة ، وذلك عندما يتتابع هاتين الشخصيتين ، وتمثيلهما لنوعين متقابلين من أنواع الشخصية الإنسانية والأفعال التي يضلعن بها منذ بداية القصة ، وكيف يتم اكتساب حرية الاختيار للابن ، وتسلط الأم الواقعية التي تعيش فوق قانون السوق وتتقبل تغيراته بدلاً من الأم المُنعزِلة ، ولكن خداعها وتسلطها أفقدتها ولدها ، فكل هذه الأشياء تلفت النظر حقاً ، وتدعو القارئ إلى ملاحقتها والسير وراءها حتى يعثر على النتيجة التي ستؤول إليها هذه الأحداث المُتافرة المُتضاربة آخر الأمر .

وهذه الأحداث تؤكد أن الحرية تتوافر إذا عاش الفرد في المجتمع مع الآخرين ، ولا حرية مع العزلة والانطواء ، وتؤكد هذه القصة على التطور الدائم للأحداث .

وتختلف وسائل التأثير على القارئ باختلاف الكاتب ، فقد يصف الأجراء المدهشة ، وقد يهتم بوصف العلاقات الإنسانية المتعددة ، وقد يصف العقول المستبررة المذهبة ، وقد يتبع أعمال الخيال ويصفها وصفاً دقيقاً مُعجزاً .

وعندما ينجح الكاتب في اجتذاب القارئ والاستئثار به ، والسيطرة على أحاسيسه تبدأ عملية التشويق ، ولها صور كثيرة ، فقد يربط الكاتب أجزاء قصة بسر يحتفظ به طوال القصة ، ولا يحاول أن يكشفه إلا في نهايتها ، كما في قصة (يا لها من أيام) السابقة .

ومن الخطأ الفصل أو التفرقة بين الشخصية والحدث ، لأن الحدث هو الشخصية الفاعلة والشخصية الفاعلة هي الفعل ، فلو أن الكاتب اقتصر على تصوير الفعل دون الفاعل ل كانت قصته أقرب إلى الخبر المجرد منها إلى القصة ، لأن القصة إنما تصور حدثاً متكاملاً له وحده ، ووحدة الحدث لا تتحقق إلا بتصوير الشخصية .

« ولعل ذلك يلقي ضوءاً على قدرته الماهرة على اختيار الأحداث والتفاصيل التي تبعث في نفس القارئ الانفعال الذي يريد»^(١) .
رَبِيعًا: الفكرة :

إن القارئ المدرك الوعي يقف وسط خضم الأحداث يشارك الشخصوص أفكارها ، وكأنه يبحث معهم عن المعالجة ، كما « يحس أنه مع الكاتب يشعر بأنفاس الناس وعرقها ودموعها ، مع كاتب ندرك إلى أي شاطئ يرسو ضميره الاجتماعي ، ومع ذلك فأفكاره تُنْفَى ولا تُخْرِق ، وتَغْزُوا ولا تُدَمِّر ، وَتُقْصَحُ ولا تُقْضَح ، وَتُشَرَّحُ ولا تُمَزَّق ، ولذلك يحس القارئ لقصص ثروت أنه حيال سيمفونية لا يمكن أن تشذ منها نغمة على بقية الأنغام ، أو أنه قبل بناء رائئ السُّمْتِ من تصميم هندسي يضع الخط لصق الخط ، وال فكرة إلى جوار الفكرة »^(٢) .

الفكرة هي الأساس الذي يقوم عليه البناء القصصي ، إذ أن القصة تحدث لِتقول شيئاً ، تكتُبُ لِتُصوَّرَ أو لِتقرَّرَ فِكْرَةً ، ونهاية كل قصة تُعطي نوعاً من النتيجة ، تصور فكرة يهتم بها الكاتب ، وحين تتعقد الأمور ، ونبحث عن الحل في القصة ، فإن هذا الحل يُقدم فكرة الكاتب التي يهدف إليها ، ويصوَّر خطوات عمله الفني التي تقدمت لحلٍ تنتهي إليه .

فالقصة القصيرة تمثل فكرة طارئة في الحياة ، أو حدثاً خَلَفَ جَدَلَ فيها أو إعجاها ، لذلك لا يمكن أن تُحدَّد النتائج بصورة ثابتة ؛ لأن كل كاتب قصة يكشف

(١) ثروت ومرايا الآخرين ص ٤٥ .

(٢) السابق ، ص ٤٦ .

لنا عن جديد نابع عن فكره ، ففكرة الكاتب في موضوع الخيانة الزوجية مثلاً يُحفلُ
الزوج هو المسئول عن خيانة زوجته ، ففي قصة (الرَّحْمَةُ الْقَاسِيَّةُ)، يقول: لأنه «لم
يُكُنْ يُنْذَلُ زَوْجَهُ ، وَلَمْ يَكُنْ يَقْبَلُهَا مُصْبِحًا وَمُمْسِيًّا ، وَلَمْ يَكُنْ يَمْتَدِحُ ثَيَابَهَا وَعَقْصَةَ
شَعْرِهَا ، لَقَدْ كَانَ يَحْتَرِمُهَا .. وَهُوَ يَعْتَقِدُ أَنَّهَا تَرْضَى مِنْهُ بِذَلِكِ الاحْتِرَامَ» [٣١٢: ٢].

وكذلك في قصة (لقاء ولا وداع) يقول على لسان الزوجة لعاشقها : « لا حياةَ
بیننا .. هُوَ فِي عَمَلِه طُولَ يَوْمِه ، فَإِذَا عَادَ عَنِ الدِّرَّاْسِ فَالْأَسْطِيقُ وَالضَّجَّرُ وَالْأَوَانُ
مِنِ السُّخْطِ وَأَفَانِينِ مِنِ العَذَابِ ... الزَّوْجِيَّةُ بیننا هي هَذَا الْعَذَابُ وَلَيْسَ فِي حَيَاتِنَا
مِنْ مَعَانِيهَا إِلَّا الشَّجَارُ الْمُسْتَمِرُ وَالْغَضَبُ الْمُتَلَاقُ » [٢٨٠: ٢].

ويقول في قصة (وجهات نظر) على لسان الزوجة بضمير الغائب عن زوجها:
« كانت مصالحه هي كُلُّ شَيْءٍ فِي حَيَاتِه ، وَمَا كَانَ هَذَا لِيُغَضِّبُنِي لَوْلَا أَنَّنِي وَجَدْتُ
نَفْسِي فِي بَيْتِه مَصْلَحةً مِنْ مَصَالِحِه » [٣٣٩: ٢].

« فهو لكي يحقق هذه الفكرة يبني قصته على النحو الذي يتحققها ، فإذا نحن
أعجبنا بفكرة القصة فإننا نكون في الوقت نفسه قد أعجبنا بالصورة التي أديت فيها
هذه الفكرة ، وأي خلل في هذه الصورة سيكون له أثره في الفكرة»^(١).

إن الفكرة مهما كانت دائرة اتساعها ضيقة لأنها لابد أن تحدث أثراً ما ،
ويتوقف تأثير الفكرة ليس على مدى انتشارها ولكن على إراده ومجهودات معتقليها
وعلى الظروف والبيئة ، وكلما كانت الفكرة طبيعية ، انتجتها تطورات حقيقة ،
كلما كان الأمل في نجاحها يوماً ما عظيماً بقطع النظر عن دعاتها الأصليين ، فإن
المسيحية مثلاً لم تنتشر إلا بعد مغادرة المسيح هذه الدنيا ، وأعمال وليم شكسبير لم
تُكتشف إلا بعد وفاته بمائة عام .

والفكرة لابد أن تتوجَّلَ في نفس كاتبها وقارئها ، فلا تُسمى فكرة تلك التي تُقيِّدُ
من الخارج كما تُقيِّدُ الملابسُ وموضاتُ السيدات وصنوفُ الحرير والأقمشة ،
ومكياجُ الفتيات ، لا .. هذه ليست فكرة بل صدى يذهب سدى ، ولا يحدث من
تأثير سوى تموُّجات في الأثير ثم تمحى أو غُثاء كغثاء السيل .

(١) الأدب وفنونه ، عز الدين إسماعيل ، ص ١٩٧، ١٩٨ ، ١٩٧٨ ، دار الفكر العربي ، ط ١٩٧٨ ، ٧٧ ، م.

ولذلك ترى أفكار ثروت أباظة في كل قصصه تتبع من واقع مجتمعه ، وتفاعل معه ، منه تأخذ ، وعلى حوالته تتمو ، تصف الداء وتضع له الدواء ، تعرى العيب فيجسم واضحاً للعين . « والسبب أن ثروت أباظة فيلسوف قبل أن يكون قصاصاً ، ولعل ذلك يفسر لنا قدرته العجيبة على تصوير اضطرابات النفس الإنسانية في إبان أزماتها بصفة خاصة وفي حضيض قوطها ، وعلى استجلاء كنه الحصر الإنساني ، وتوضيح السحب المترافق والقامة التي تغشى نفس الأشرار ، في إطار من الشمول والإحاطة ، لا يملك زمامه إلا فيلسوف صاحب مدرسة فكرية واضحة المعالم»^(١) .

وتري السيادة في قصص ثروت أباظة تكون لفكرة من الأفكار تطفو على سطح الحوادث ، وكثيراً ما تكون الغاية الأولى لقصصه هي : إصلاح المجتمع ، أو السخرية من بعض النواقص الاجتماعية ، أو استهجان بعض الأفكار والعادات الطارئة ، وهو يعمد إلى تجسيم بعض المعايب ويظهرها مع الفضائل جنباً إلى جنب ، حتى يقدم للقارئ مثلاً محسوساً يستطيع أن يضع إصبعه عليه ، ويميز خبيثه من طيبه بسهولة ، لا يتأتى له لو ظلت هذه المئذنُّ أفكاراً مجردة خالية من كل حياة .

ولا يتبدّل إلى الذهن أن العنصر السائل أو الظاهر في قصة من القصص هو وحده الجَديرُ بالعناية والتقدير ، أو هو وحده مصدر المُتعة التي يجدها القارئ فيها ، ولعل تنوع عقليات القراء ، أو تباين تجاربهم في الحياة واختلاف أوجههم ، هي العناصر التي تحدّ مصدراً مصدر المُتعة في الأثر الأدبي ، فالقصة مرآة متعددة السطوح وكل قارئ يُلقي بنظريه على السطح الذي يعكس صورته بأمانة ودقّة ، أو لعلها كالبناء الضخم ذي الكوّي العديدة ، وكل قارئ أن يطلّ من الكوّة التي يختارها له ذوقه ومزاجه وطبيعته ، فقد تُشبهه أو تُماهيه .

(١) ثروت أباظة ومرايا الآخرين ، ص ٤٦ .

خامساً: البداية والنهاية:

البداية والنهاية بمثابة القواعد الخرسانية الصلبة التي تقوم عليها الأعمدة المرتفعة حتى نهاية المعمار ، إذا اهترأ أو ضعفت أو خالفت ؛ تهدم كلّ البناء ، أو أصبح بلا أساس قوي ممتد .

* **فالبداية** لابد أن تكون قوية وشيقّة تثير اهتمام القارئ وتجذبه إلى القصة ، ولقد كان عنوان القصة هو بديايتها ، وهو الذي يشد القارئ إليها ، أو يجعله لا يكتفي بقراءتها .

وممّا يلفت الانتباه ويستّرعي الخيال أن ثروت أباظة استخدم عناوين تقليدية أحياناً في بعض قصصه كالاعتماد على اسم البطل كعنوان: (عودة السيد سكر)، و(رضوان أفندي)، و(السّتّ عيشة)، أو اسم جماد (سيزيف والصخرة)، أو اسم حيوان (الحسان الذي نفق) كالتي استخدما رواد القصة في بداية حياتهم القصصية ، ومثل هذه العناوين لا تكُفُّ الكاتبُ جهداً في الصياغة أو الابتكار ؛ لأنها مباشرة .

وأحياناً أخرى يخرج ثروت عن هذه الدائرة ، وإن كان العنوان عنده لا يتعدى كلمة أو كلمتين غالباً إلا أنه يثير الانتباه ، كالعناوين التي تجمع بين الأضداد كـ(الرحمة القاسية) أو تجمع بين المتقابلات ، كـ (سماء ولا أرض) ، وعنوان آخر تحمل دلالات وإشعاعات تضيف إلى الجو العام في القصة ، تستهدف توصيل انطباع معين كـ (أحببت وهمي)، و(لو كنت تعبت) ، حلول ثروت فيها أن يبدع ويشكل بصورة لم يقلد فيها أحد ، ولم يخرج فيها على منوال الكتاب ، فلقد أولى عناوين قصصه القصيرة عناية ملحوظة ، منذ أول مجموعة نشرها ، تلك التي تحمل عنوان " الأيام الخضراء " .

ومما هو ملحوظ أن ثروت لم يلجأ إلى تغيير عناوين قصصه القصيرة عند النَّسْرِ إلى مرتين ، الأولى : عندما غير عنوان قصة (أختي .. وأنا) في مجموعة " ذكريات بعيدة " إلى (حتى تعيش الحياة) ثم العودة إلى نفس العنوان الأول في مؤلفاته الكاملة ، والثانية : عندما نشر قصة (أرجعوا الأيام) في مجلة المصوّر ،

وغير عنوانها إلى (الأيام الخضراء) عندما نشرها في المؤلفات الكاملة ضمن مجموعة تحمل ذات العنوان^(١).

وقصص ثروت أباذه ذات حركة في بدايتها؛ لأن البداية الوضعية الساكنة تقتل عنصر التشويف، فتراه مثلاً يبدأ قصته (الرحمة القاسية) بقوله: «دخل الساعي إلى لطفي أفندي يحمل إليه ظرفاً من النوع الرخيص الذي يلقيك به أطفال الطريق» [٢: ٣١٢].

ويقول في بداية قصته (حيرة): «استيقظت نفيسة مع الفجر وراحت تُسخن العيش وتُعدُّ الفطور لزوجها صميدة» [٢: ٣٢٥]، وهي تتشابه مع بداية قصة (ثمن الدواء) فكانت زكية توقظ زوجها مع صلاة الفجر أيضاً، ويقول في بداية قصته: (تقرير الطبيب): «دخل الشيخ حمادة الطيب إلى ساحة داره ونادى في حزْمٍ: محمود.. يا محمود، وسرعان ما جاء محمود يُجيب نداء أبيه» [٢: ٣٨٢].

وكذلك الحال في بداية قصة (عودة الزغاريد)، وقصة (عودة السيد سُكَّر) وغيرها.. هذه البداية التي تدل على الحركة والشعور، وتدل على النسق الدلالي، والتركيب الموضوعي القائم على الحيوانية، وتصوير المكان تصويراً مقصوداً، وتهتم بالشخصية والحدث.

هذه بadiات موضوعية، غالبة على قصص ثروت، تهتم بالمكان الواقعي الموجود خارج الكاتب، حيث تتوارى ذاته، وتحتل مكانه شخصيات القصة، تتحدد علاقتها بالزمان والمكان والموقف، وتحمل ما قد يساعد على إضفاء انتباع ينطبع على نفس القارئ.

هذه بadiات، تقدم شخصية أو تصوّر موقفاً واقعياً أو بطلأً مع ارتباطها بالحدث في زمن معين، لا تنفصل عن البناء أو الوحدة أو الشعور؛ لذلك هي من البدائيات المعبرة التي يقل فيها إيقاح الذاتية التي تضعف واقعية القصة وموضوعيتها غالباً. لأن سيطرة "الآنا" وسيادة ضمير المتكلم، يجعل الكاتب يتحدث بلسانه روايا وبطلأً وحاكيًّا، يربط مشاعره الخاصة بالحدث، والشخصيات، والمكان...، فتراه

(١) مجلة المصور، ص ٢٦، العدد ١٧٣٧ في ٢٤ يناير ١٩٥٨ م.

مثلاً يبدأ قصته (الأيام الخضراء) على هذا النحو ، فيقول: « أحببُها وأنا لا أدرِي ما لَحْب ... أحببُها يوم ذاك وأحببُني ... ». [٢: ٢٦٥].

وكذلك الحال في قصته (أحببُ وهمي) تبدأ بـ « لا تلمِنِي يا صديقي وأنت كثيَرُ اللَّوْم ، نَعَمْ إِنِّي أُسْرَفُ فِي إِنْفَاقِ الْمَال ... ». [٢: ٢٦٩]. وتحكي قصته (وأنا...ما ذنبِي) : « لا .. لَسْتُ فَقِيرًا ، فَلَوْ كُنْتُ فَقِيرًا فَلَعِنِي كُنْتُ أَسْكَنْتُ أَوْ أَرْضَى ... ». [٢: ٣٠٢].

وَظَلَّ ضَمِيرُ الْمُتَكَلِّمُ الْمُتَمَثَّلُ فِي (تاءُ الْفَاعِلُ - وَيَاءُ الْمُتَكَلِّمُ ، وَالضَّمِيرُ الْمُنْفَصِلُ) ، مُسْتَنِطًا عَلَى كُلِّ صَغِيرٍ وَكَبِيرٍ فِي الْقِصَّةِ .

وتبدأ بعض قصصه بلحظة الذروة ، أو قريباً منها ، ثم يصطفع الحيلة للرجوع بالقارئ إلى خلفيات الأحداث ، أي البدء من حيث المُنْتَهِي ، أو ما يُعرف بالطريقة الدائريَّة المَضْمُونَ .

ففي قصة (السَّبَاحَةُ فِي الرَّمَالِ) يعتمد على دائريَّة المَضْمُونَ ، حين بدأ المُرَاقِبُ (بطل القصة) واثقاً بأنه لا يُحِيدُ السَّبَاحَة ؛ لذلك فأي محاولة منه لإنقاذ من يَغْرِقُ غيرَ مُجْدِيَّة ، وانتهت القصة إلى نفس النتيجة [٤٥٧/٤٥٨]. وكذلك الحال في قصة (لَا تَدْرِي) ، وقصة (أخْتِي وَأَنَا) ، وهي طريقة يستغنى بها الكاتب عن الحبكة الموجودة في الرواية ، بحيث يراعي فيها أن تتمتع بالإثارة والتشويق ، وتحتفظ باهتمام القارئ من بدايتها إلى نهايتها .

* وأما النَّهَايَةُ فهي شريكَ البداية في الوسيلة والغاية ، فاهتمام ثروت بنهاية قصصه شيء ملحوظ ، يتضمن التنويع والتباين ، فنجد في نهاية قصصه الدعاء ، والاستفهام ، والسخرية والتهكم .. إلخ ، وهذا يعني أن كل نهايات قصصه كانت مؤثرة فعَالَة في أداء دورها ، وفي الاحتفاظ بالتماسك والوحدة ، وجودة البناء ، سواء منها ما كان ذاتياً أو موضوعياً ، أو ما كان مُضفراً من الاثنين في آن واحد.

النَّهَايَةُ في القصة القصيرة تكتسب أهمية خاصة ، إذ هي النقطة التي تجتمع فيها وتنتهي إليها خيوطُ الحدث كله ، فيكتسب الحدث معناه المحدد الذي يريد الكاتب الإبانة عنه ، ولذلك فنحن نسمى هذه النقطة لحظة التَّوَيِّر ، فَكُلُّ في القصة يؤدي بالضرورة إلى نقطة التَّوَيِّر ؛ ولذلك فإن خلت القصة القصيرة من لحظة

التنوير كان ذلك دليلاً على أن كاتبها لا يكتب قصة قصيرة بل يختصر رواية طويلة في صفحات ذات سطور معدودة و زمن محدد .

لذلك النهاية حققت عند ثروت أو أعطت مؤثراً هاماً لعدة مجالات في لحظة التنوير منها : استمرار الحياة الزوجية ، والتحذير من خيانتها ، وحل مشاكلها ، والخلوص من متابعتها وتسلطها ، وحب العمل ، وتقدير الصدقة ، والتحذير من خيانتها ، والارتباط الدائم بالوطن والأرض والمكان ، والبحث عن السعادة ، وحب الروح والجواهر .

وهذا يعني أن النهاية الموضوعية المرتبطة بالعناصر الداخلية في النسيج ، تجد صداتها القوي عند ثروت أباطة .

فالنهاية ليست مجرد ختام لأحداث القصة ، إنها اللمسة الأخيرة التي تمنح الكشف عن شخصيات القصة ، ويعتمد البعض في نهاية القصة على المفاجأة ، ولكن هذه الطريقة عَفَا عليها الزمن حتى أن بعض القصاصين يبدعون قصصهم بما انتهت إليه - كما سبق - فهم لا يعتمدون في تشويق القارئ على تكثيف القصة البوليسية والاحتفاظ بالمفاجأة إلى النهاية^(١)، ويكون الدافع الرئيسي للقارئ في بعض الأحيان هو اكتشاف كيف تطورت الأمور حتى وصلت إلى تلك النهاية ، نهاية الأحداث وإن ذُكرت في بداية القصة .

ويتنوع ترابط البداية والنهاية في قصص ثروت ، ففي قصة (هذه اللعبة) نرى أن نهاية القصة أو الأحداث كانت نتيجة طبيعية لبدايتها ، فالصورة التي جاءت عليها الأسرة من التفكك والفسدة ، كانت تؤدي بما جاءت عليه الخاتمة الأليمة الحزينة ، وهي ضياع ناهد ووقوعها في الخطيئة ، وقتلها لزوج أمها الذي كان سبباً في هذه القسوة التي شهدتها ناهد من أمها ، وعدم عنايتها بها .

وفي قصة (ثمن المشروب) جاءت نهاية الأحداث دليلاً واضحاً على المقدمة ، فالنفاق الاجتماعي ومحاولة إظهار المرأة نفسه على خلاف الحقيقة ، وما يرتكب

(١) اعتمد ثروت على طريقة (الاحتفاظ بالمفاجأة إلى النهاية) في قصة (يا لها من أيام) .

من صنوف المغامرات والمقامرات والميسير ، والاختلاق والكذب ، كُلُّ ذلك يؤدي في النهاية إلى السرقة والخيانة ، ويؤدي إلى أنه لا صداقه قائمة على مثل هذا النوع من العلاقات .

ذلك كانت أيضاً النهاية في قصة (تقرير الطبيب) إلا أن البداية فيها كانت لا تُوحى بمثل هذه النهاية التي اتضح فيها حقيقة عبد الواحد القائمة على الأطماء واحتلائق التوازع ، وإضمار مالا يظهره أمام الناس ، لم يتضح كل ذلك إلا مع نهاية الأحداث التي جاءت تعلن عن خيانة عبد الواحد لمحمود وهو صديق عمره وزوج أخته .

وكذلك قصة (النابغة) فبداية الأحداث لا تُتم عن نهاية الأحداث ، ففي البداية ترى حقيقة الفتاة القائمة على الاجتهاد والجذ من أجل إثبات قصب الساق ، والمحافظة على التفوق ، بلا نوازع أو إضمار أو مكابد تخفيها ، ولكن غياب المُرافقية الأسرية ، وقلة الموارد مع الفقر وسوء الحال ، وعدم العناية بالمشاعر أو الاهتمام بالأحساسيات أدى إلى هذه النهاية التي كانت وصفاً لشخصية بطل الأحداث ، وما يمكن أن يجعله مطمعاً لأن يُعرّز به أو يُخدع أو يستخدم في تحقيق مأرب أو غاية ، وكل ذلك قد كان.

« ولذلك تنتهي قصصه دائمًا بنوع من الاستثناء العقلية ، أو التحول ، أو التجديد ، أو المولد الجديد ، أو العود Resilience »^(١) .

إن البداية في القصة التي لا تثير القارئ ولا تُشد انتباهه من العبارة الأولى قد تجعل القصة أقرب ما تكون إلى موضوع إنساني أو خواطر عابرة لا ترتبطها هذه الخيوط المنظومة التي تحرك الأحداث ببراعة واقتداء .

فالبداية لابد أن تكون قويةً مشوقة قادرة على شد انتباه القارئ إلى متابعة بقية القصة ، والنهاية يجب أن تكون في قوة البداية ، إن لم تكن أقوى لأنها هي التي

(١) ثروت أباظة ومرايا الآخرين ، ص ٤٩ .

ستحدد الأثر الأخير في نفس القارئ ، فبما أن يُعجب بالقصة وبالكاتب وإنما أن يندم على الوقت الذي ضيّعه في قرائتها .

سادساً: الوحدة الفنية

لابد أن تحفظ القصة القصيرة بوحدتها الفنية ، وتماسك عناصرها واتزانها؛ لذلك يشعر القارئ لقصص ثروت أباذهلة أنه لم يضغط على عنصر دون آخر فيؤديه اهتمامه الأكبر ، كأن يطغى نصيب الحدث أو الفكرة على الشخصية أو العكس ؛ ومن ثمَّ نجح « في توسيع وتعزيز دائرة وعي القارئ بالأحداث في الشخص ، والشخص في الأحداث »^(١) .

وإن الناظر في كل قصصه يجد أنها تقوم على فكرة واحدة يحاول الكاتب علاجها منذ بداية القصة حتى نهايتها بطريقه واحدة مُباشرة حتى يحافظ على وحدة الهدف والأثر الكلي للقصة .

كما أن وحدة الموضوع وتطوره خلال نسيج القصة وبنائها ، يثير في القارئ حالة افتتاح بأن ما يتحرك أمامه في ثنايا القصة محتمل الحدوث فعلًا وأقرب إلى ما يقابلها في الحياة الواقعية ، وإن طالت بعض قصصه شيئاً ما ، وكانت نواة لرواية طويلة ، كقصة (حكاية رجل بخيل) ، وقصة (وحدة) ، وقصة (وبقي شيء) إلا أن الوحدة الفنية ، لا تغيب ولا تتأثر بهذا الطول الملحوظ في القصص الثلاث .

سابعاً : وحدة الانطباع :impression

هي التأثير الذي يجتاز نفس القارئ متمثلًا في حدث واحد أو في حادثة مفردة ، وربما جمعت القصة القصيرة short story بين الوحدات الثلاث: وحدة الحدث ، ووحدة الوقت ، ووحدة الشخصية ، وهي شرط أساسي من شروط القصة القصيرة ، وإن كانت الرواية القصيرة تحقق اليوم هذا الشرط ، لكن تلك الروايات لها الحرية في عدم التقيد بهذا الشرط بعكس القصة القصيرة التي يشترط فيها توفره وإلا تشتبّه

(١) السابق ص ٤٨ .

ذهب القارئ في اللحظات القلائل التي يقرأ فيها القصة القصيرة ، ولم تتحقق هذه الوحدة الشعورية التي هي الهدف الأول للقصة القصيرة .

وفي سبيل تحقيق هذا الهدف فمن المستحسن في القصة القصيرة ألا تتعدد الأحداث ، أو الشخصيات أو الأمكنة والأزمنة ، وأهمها عدم تعدد الشخصيات ، فهناك من الروايات الحديثة ذات الحجم المتوسط ما يمكن أن يشترك مع القصة القصيرة في توافر هذا الشرط ، ولكن إذا كان من الممكن أن تتعدد الشخصيات الرئيسية في الرواية ، فهذا غير جائز في القصة القصيرة^(١).

فوحدة الانطباع « هي مجموعة من العواطف التي أثارها موقف مفرد »^(٢).

وهي الأثر الأخير الذي ينبغي إيصاله للقارئ ، لذلك « تتمثل ع神性 الكاتب الفنية في العثور على الطريقة التي يقدم بها مثل هذه الموضوعات غير الملائمة في شكل فني ملائم ، وفي قدرته على تحويل الظروف غير المواتية إلى مصادر لأسئلة الجديدة الأصلية التي تنشأ من هذه المادة غير الملائمة نفسها »^(٣) ، لذلك على كتاب القصة القصيرة البحث عن أشكال فنية جديدة يصعب فيها الفصل بين الحدث في الواقع وبين الحدث في شكله الفني ، حتى يمكن القول: « إن كل قصة قصيرة إن هي إلا تجربة جديدة في التأنيث »^(٤) ؛ لأن الكاتب له حرية اختيار موضوعه ، فقد يكون انتصارياً أو خياري بدلاً من قصريه - كما يقال - على « أن القصة القصيرة لا تتعامل مع الانتصار لكن مع الكبت والهزيمة والضياع والإخفاق ، ولو كان بطلاً سلبياً اجتماعياً وكان أولى به أن يحتل صفحات رواية »^(٥) ، أو

(١) هذا فرق بين القصة القصيرة والرواية ، وهناك فروق أخرى ذكرها كتاب : القصة القصيرة نظرياً وتطبيقاً ، يوسف الشaroni ، كتاب الهلال ، ص ٦٢ ، ٦١ ، سنة ١٩٧٧ م .

(٢) الأدب وفنونه ، عز الدين إسماعيل ، ص ٢٠٠ ، دار الفكر العربي .

(٣) دراسات في الواقعية الأوروبية ، جورج لوكانش ، ترجمة / أمير اسكندر ، ص ٢٥٥ .

(٤) القصة القصيرة ، يوسف الشaroni ، ص ٦٣ .

(٥) السابق ، ص ٦٢ .

«التي يتَّضَحُ فيها غيَّبَةُ المَوْضِعِ وَانتِهَاءُ الْبَحْثِ الْمَنْظَمِ عَنْ قِيمٍ مِّنْ أَيِّ نَوْعٍ»^(١)؛ فلابد من إدخال عناصر جديدة وأشكال فريدة من الحياة والطبيعة إلى ميدان القصة القصيرة؛ لإثرائه بأشكال مبتكرة تتسم بالواقعية والصدق، مع الحفاظ على موروث القصة القصيرة، حتى «تصبح عملية الكتابة أمراً لا واعياً تقريراً تكفيه المعرفة التي تكون قد أصبحت جزءاً من الكاتب نفسه»^(٢).

وإذا نظرنا إلى قصص ثروت أباذهة من خلال وحدة الانطباع وشروطها فسنجد أنه قد استخدم الطرق الفنية المختلفة لبلوغ هذا الانطباع، بهدف التأثير والمعالجة.

- فقد اعتمد على : الأسطورة الفنية كما في قصة (سيزيف والصخرة)، ولم يدخل الكاتب نهائياً طوال بنائها البسيط ، كما أنها دارت حول شخصية رئيسية واحدة (البطل) وشخصيات ثانوية (الابن ، والأطفال الذين يلعبون) بمقدار ما تحتاجه القصة فقط .

- استخدم الضمائر الكلامية في قصصه ، فاستخدم ضميري الغائب والمتكلم في قصة (السباتحة في الرمال)، القائمة على شخصيتين رئيسيتين ، هما الشاب الذي يغرق ، والشاب الذي يحاول إنقاذه ، ثم إن أحداثها نسبت بطريقة تدل على وحدة الزمن ، حيث ترى أنها قد دارت أحداثها متصلة بلا انقطاع ، لتنتهي في زمانٍ واحدٍ قليلٍ المدى .

كذلك استخدم ضميري الغائب والمتكلم في قصة (أستغفر الله) القائمة على شخصيتين رئيسيتين هما سعد الله الطاغي ، ومحمد العازل المعجب به ، وشخصيات ثانوية لا تتعدي دورها المنوط بها في الحدث .

واستخدم الضمائر الثلاثة في قصة (معقول) القائمة على شخصيتين رئيسيتين ، هما " نبوية " وزوجها الذي يلقى الويل منها ليل نهار ، وشخصية ثانوية وهي

(١) منهج الواقعية في الإبداع الأدبي ، صلاح فضل / ص ٢٦١ ، الهيئة المصرية العامة للكتاب ، ص ١٩٧٨ م .

(٢) القصة القصيرة في أمريكا ، ر. أي . بـ وست ، ترجمة سميرة عزام ، ص ١٩٢ .

"رَتْبَةٌ" التي تُعتبر ملزمة لنبوية تعطيها الدُّرُوسَ المُنَظَّمةَ في كيفية السيطرة على زوجها ، « وكيف تمحوه من الوجود » [٣٩٦: ٢].

فالقصة بالرغم مما حوت من أحداث دارت جلها بين نبوية وزوجها المسلوب الإرادة ، مما ساعد على تجسيد الوحدة في أبعاد الشخصية من عدّة زوايا .

- كما اعتمد على أسلوب "المونولوج Monologue الداخلي" للشخصية ، بحيث تظهر الجوانب النفسية الحقيقة ، كما في قصة (قصة صيف) ، وقصة (وجهات نظر) ، وقصة (حلم العمر) وغيرها كثير .

- توظيفه طريقة استدعاء الماضي واسترجاع الذكريات ، ليظهر أمام القارئ الجانب البعيد للشخصية ، ليساعد على الوصول إلى الحقيقة ، فقصة (حلم العمر) تحمل كثيراً من هذا الاستدعاء ، كان البطل حريراً دائماً أن يبدها بقوله: (أنسى الأيام الطويلة التي قضيتها على ظهر الحمار... - أنسى أيام الجوع في القاهرة... - أنسى أبي باع الفدان ونصف الفدان...) [٤٢٠: ٢].

وقصة (أخلفت الموعد) ، وقصة (ملاعب الصبا) وغير ذلك .

- استخدم وسيلة القصة الدائرية ، عندما بدأ قصة (ملالة) بجملة « ملالة تملأ وقتِي ، تملأ يومي وليلي ، تملأ أمسِي وغدي » [٤٣٦: ٢] ، واختتمها بذات الجملة ، مما أضاف تأثيراً جديداً لحصر بطل القصة في دائرة واحدة مفرغة ، هي دائرة الملللة .

فقصص ثروت أباذه تتحقق فيها وحدة الانطباع ، فهي لا تتعدّ فيها الشخصوص إلا بمقدار ما يريد أن يبيّن المؤلف عن الموقف الذي يعالج ، كما أنها تدور في مكان واحد وفي زمن يستغرق هذا التعبير ، مهما طال هذا الزمن أو امتد ، ألم تدور أحداث قصة (هذه اللعبة) بين شخصية رئيسية وهي "ناهد" وشخصيات ثانوية لا تتعدى دورها فيحدث كالظهور في مشهد أو اثنين على الأكثر كمجدي ، أو أمها ، أو زوج أمها في إطار زمني متصل .

إنَّ هذا الفرق الهامُ بين القصة القصيرة والرواية ، الخاص بتعامل القصة القصيرة مع الكبُرِ والهزيمة والضياع والإخفاق، يغلب على قصص ثروت أباطة؛ لأنَّ واقعِ البلادِ من احتلال واستعبادٍ وفقرٍ ومرضٍ يناسبُ هذه المعاييرَ ، ألم يعش هذا الشاب وهذه الزوجة الخائنة في قصة (لا تدري) في ضياعٍ ، فكان لا هدف لهما في حياتهما إلا تحقيق النزوات والجُرُمِ وراء الشهور فاستمرت الخيانة سنوات ثلاثة وبُضعة أشهرٍ .

ألم تُتحققْ "نادية" في قصة (النابغة) في تحقيقِ أملِها ، فتركَ اليأس والهزيمة والضياع يستولي عليها ، فتصير إلى الخطيئة بدلاً من النبوغ والتَّفُوقِ ، بمساعدةِ القوَادِ "عمَّ حسين" بائعِ السجائرِ .

هل كانت شخصية "عيشة" في قصة (الست عيشة) شخصية سوية تتفاعل مع واقعها بالأخلاق والقيم والأصول والعادات التي يقوم عليها المجتمع ، ثم ما هذا الفساد والتهاك والإباحية التي كانت تعيش فيها الزوجة في قصة (الرحمة القاسية) أليس عبد الواحد في قصة (تقرير الطبيب) مثلاً على خبُث طائفةٍ من الأصدقاء في المجتمع تتسللُ في مكرٍ وذهاءٍ وإظهار الطينية لتحقق غايتهما؟ شخصيات ينبغي استئصالها وبترها ليس من شرورها وأذاتها المجتمع .

فطُرُقهُ المستخدمةُ التي يلجأ إليها في قصصه الرومانسية لإبراز مضمونها وصولاً لوحدة الانطباع والتَّأثير ، تشير إلى أي مدى يؤكد ثروت علىبقاء الحياة الزوجية واستمرارها ، والنضال من أجل البقاء ، ومعالجة الانفصال وفشل الزواج ، كما يعالج في بعض قصصه الرومانسية ، ارتباط الطالب والطالبة ، والفتى والفتاة ، بنهاية زوجية متوقعة تلمس الكيان الأسري ، وهذا يؤكد ما تحمله الزوجية في عالم ثروت القصص ، وهو ما ألح عليه في العديد من مجموعاته ، وجسدها موافقُ النهاية .

ثَانِيَاً: الزَّمَانُ وَالْمَكَانُ :

يرى بعض الباحثين ضرورة توفير الوحدة الزمنية في القصة - تحقيقاً لمبدأ وحدة الانطباع الذي سبق أن نادى بها إدغار آلان بو Edgar Allan Poe حيث

تحدث القصة في فترة زمنية قصيرة متصلة ، وهنا تلزم الإشارة إلى أن هناك بعض القصص التي كادت تغطي مساحة زمانية أوسع ، وربما شملت تتبعاً كثيراً من الأحداث^(١).

والملاحظ على بعض قصص ثروت أباذه أنه لا يخصّها بزمن معين ، وأما المكان فمختلف فيه ، فأحياناً تكون الأماكن مبهمة فلا يذكر اسم شارع أو بيت أو فندق أو أي مكان ، وذلك بهدف جعل قصصه صالحة لأن تكون تمثيلاً لأي مكان في أي قرية أو مدينة ترى فيه مثل أحداث القصة ، ومن ثم فهو يدعو أهل هذا المكان لأن يقاوموا وينجروا ويبدوا ، ولا يقعوا فريسة سهلة أو ضحية ، كما فعل ثروت في قصة (الأيام الخضراء) ، (أحببت وهمي) ، (لقاء ولا وداع) ، (لا تدري) ، (وأنا .. ما ذنبي) ، (الرحمة القاسية) وأحياناً يذكر أماكن مطافحة كالريف والقرية كما في: (عودة السيد سكر) ، (حيرة) ، (عودة الزغاريد) ، أو الصعيد كما في قصة: (حلم العمر) ، (شوار و هيبة) ، أو الصحراء كما في قصة: (ملاعب الصبا) ، أو المقهي كما في: (الظل) ، أو اللوكاندة كما في: (ثمن الدواء) ، وأحياناً تراه في بعض القصص يحدد الأماكن ، كما في قصة (ربيع) حيث حدد مكان الأحداث بأنه باب الشعري بالقاهرة ، وما فيه من القهر والظلم الأسري ، جراء أحداث الحرب العالمية الثانية ، وقصة (الميراث) ، حيث حدد مكان الأحداث هي السيدة زينب بالقاهرة ، هذه القصة الرمزية التي تدل على سلطان القوة بين الاشتراكية والرأسمالية ، ولكن هل يقصد ثروت من وراء هذا التحديد الإشارة إلى الشعوب الفقيرة المغلوبة التي تتطلع الدول الغنية إلى ما في أيديها ؟ هل هي حقيقة تصوّر واقعاً أميناً تنتهك فيه حقوق الطبقات الدنيا في المجتمع فلا يعبأ بكرامتها وعزتها ؟ هل هو بيان فساد استغلال حاجة ظرف المجتمع المدني إلى المال بأي وسيلة ؟ هل هي بيان إلى وجوب تطهير المجتمع من أمثال هذا الغني المتطلع إلى ما في أيدي الآخرين طالما له فيه رغبة ؟ هل هي

(١) ينظر : القصة القصيرة ، سيد النساج ، ص ٢٣ ، دار المعارف (سلسلة كتابك - رقم ١٨) ،

دعوة إلى تطهير المجتمع من أمثال هذا الزوج الذي ماتت نخوته ورجلته
وكرامته؟... إلخ

فأحداث قصة (حلم العمر) تنتقل من حركة إطار المكان - قرية في أقصى الصعيد - إلى الحركة في إطار الزمان ، وهي في تطور مستمر وتعيش جديد في ضوء مقتضيات الأحداث الماضية والحاضرة والمستقبلة تمزج وتختلط ؛ لذلك قد غطت قطاعاً زمنياً طويلاً واسعاً ، بخلاف قصة (السباحة في الرمال) التي غطّت قطاعاً زمنياً قصيراً ضيقاً .

لذلك يفضل الوحدة الزمنية ذات الزمن المتصل المحدود في القصة القصيرة ، تحقيقاً لوحدة الانطباع والتأثير ، إلا أنه يوجد الكثير من قصص ثروت القصيرة تُغطي مساحاتٍ زمنيةٍ طويلةٍ ، ومكانيةٍ متنوعةٍ ، وشخوصاً متعددةً ، مثل قصة (حكاية رجل بخيل)، و(بقي شيء)، و(وحدة) وذلك يرجع إلى استعداده الفطري لكتابه الرواية التي تحتاج إلى مساحة زمنية أطول من القصة القصيرة ، بل إن كثيراً من قصصه تصلح في الأساس كنواة لروايةٍ طويلةٍ كقصة (تقرير الطبيب)، و (النابغة)، و (أستغفر الله) ... إلخ .

وفي قصة (النابغة) مثلاً يعتمد على المسار الزمني الطويل للسرد ، الذي يمتد منذ دخول "نادية" المدرسة ، وسط ظروف صعبة ، وتطور هذه الظروف حتى المرحلة الجامعية ، وذلك دون الدخول في أي تفريعات أو تفاصيل ثانوية ، وقد قدمَ هذا الامتداد الزمني في صورة فنية ناضجة ومقنعة حتى سقوط نادية وانحرافها في

نهاية القصة .

وكذلك لم يحدد ثروت القصة بزمان معين ، حتى تكون صالحة لكل عصر يُبغي التحرر ويريد التغيير أو القضاء على تلك الأنماط والعادات والأخلاق السيئة التي تقع لكثيرٍ من أفراده ، ويذهب ضحيتها الكثير من طبقات المجتمع وأفراده .

ولكن بالرغم من ذلك تراه في بعض قصصه يشير إلى أحداث يمكن من خلالها تحديد zaman ، سواء كان تحديداً معيناً بأحداث ، كما في قصة (ربيع) التي دارت أحداثها عقب الحرب العالمية الثانية (١٩٣٩-١٩٤٥م) أثناء الأزمة التي كانت

بين ألمانيا الشرقية وألمانيا الغربية ، وقصة (هو الله) التي تدور أحداثها حول قضية الاستنساخ البشري المعروفة « بالنَّعْجَةِ دُولِي Dolly the sheep » في يوليو ١٩٩٦ م ، أو كان تحديداً واسعاً كما في قصة (فوق السعادة) عندما عانت أمينة اختها ثريا على خروجها دون إبن زوجها ، فقالت ثريا « نحن في القرن العشرين ، ولابد للرجل أن يثق في زوجته » [٢: ٢٨٢] .

وربما مرت القصة القصيرة بالمستويات الزمنية الثلاثة ، وهي : زمن السرد العادي الذي يغلب على جميع الشخصيات الواقعية ، وهو الزمن الحاضر ، وזמן استدعاء الذكريات والرجوع بالأحداث إلى الوراء ، وهو الزمن الماضي المُتَخَيلُ ، وزمن التطلع إلى الآمال وتنمي الوصول إليها ، وهو الزمن المستقبل ، هذه هي المستويات الزمنية الثلاثة التي نعيش بها الحياة .

ولقد عالج ثروت هذه المستويات المتوفرة في أكثر من قصة مثل قصصه : ذكريات بعيدة ، وعلى رغم الأيام ، وملالة ، ولا تدري ، وولدي ألا تعود ، وحلم العمر ، وقصاصات ، ولا...لا تعودي ... وغيرها ، حيث نجد القصة تقوم بعملية استدعاء الذكريات الماضية من خلال تخيل الشخصية من أجل الوصول إلى حقيقة قد تساعد عليها شُكُولُ القصة ، وأحداثها المتظورة .

ففي قصة (وحده) زمن السرد العادي في القصة يقطعه الزمن الماضي بكل من شخصيات: الزوجة ، والابنة ، والعاملة ، والزوج (المحامي) ، كذلك في قصة (على رغم الأيام) يقطع السرد العادي ، حديثه عن علاقته مع « لِيزا liza » في إنجلترا وهو جالس في « ميناهاوس mena-house » بالقاهرة ، مما ساعد على تكثيف الحديث وتعزيزه .

كذلك تظهر حركة الزمان في قصة (ملالة) حينما حاول ثروت أن يكشف لحظات الحبس النفسي للبطل ويركزها ، لذلك يوجد زمان في القصة ، الأول: زمن السرد العادي ، حين نجد البطل حبيساً في ملاته في بداية القصة ونهايتها ، والثاني: هو زمن القصة المُتَخَيلُ ، وفيه يتم تضييق الخناق النفسي على البطل بالاعتماد على استرجاع عدد من المشاهد ، كزوجته التي تزوجها من عشرين عاماً

، وشبابها وكهولتها ، وجمالها الذي ولَى ، وأولاده ، ووظيفته .. إلخ ، إن استخدام ثروت لهذين المستويين من الزمن أعطى عملاً جمالياً للمعالجة حتى بدت القصة تنتهي حيث تبدأ ، وذلك بسبب ثبات المكان والحركة في الزمان ، كما ورد هذان المستويان في قصة (أختي .. وأنا) أيضاً .

تسِعَةٌ: البيئةُ :

وهي مجموعة القوى والعوامل الثابتة والطارئة التي تحيط بالفرد وتؤثر في تصرفاته في الحياة وتوجهها وجهة فنية .

فترى في قصة (الست عِيشَة) تمثيلاً لأثر تغيير البيئة على أصحابها ، وتمثل من ناحية أخرى تطلع الطبقة الصغيرة ومحاولتها اللُّحُوق والصُّعود طفرة واحدة دون أن تَعُد للأمر عَذْتَه ، وتمثلُ أخيراً أثر الطَّبَقَيَّة في حياة هذا المجتمع ، وهذا الأثر لم يقتصر على المسائل الجزئية فقط .

ويتجه بعضُ الكتاب إلى البيئة المَحَلِّيَّة ، أو اللَّون الرَّيفِيَّ يعنيون بإبرازه في القصة أعظم عناء ، ويحاولون أن يعكسوا أثر البيئة الطبيعية التي يحيون فيها في نفوسهم وفي تكوين أن أنواعهم ، فلابد للكاتب من أن يعي البيئة وَعِيَاً تاماً ، وأن يُبيّن تفاعلاها مع الشخصيات مؤثرة كانت أم متأثرة .

وفي قصة (لا تدرِي) ترى بيئه هذا النموذج الشاذ الخارج عن أعراف المجتمع وأوامر الدين ، ومن ثم كان يلقي مع عشيقته في بيته لِيُعَبَّرَ عن خيانتهما لأعراف هذا المجتمع وتقاليده الدينية ، يمتحنان في هذا المكان من اللذة المُحرَّمة التي أنتجت في حلقيهما مرارة وغضبة في النهاية .

وقصة (حَيْزَرَة) التي يدل اسمُها على « التَّيْهُ وَالضَّيَاعُ »، تمثل قُطْبَيْنِ المجتمع في تلك الفترة وهما : طبقة الفلاحين الفقراء ، وطبقة القادرين الأثرياء وأصحاب الإقطاع التي لم يكن يكفيها ما هي فيه من ثراء ونعم ، فكانت تتلذذ بمتاعب وفقر الطبقة الثانية حين تستولي على ما لها من قُوت في الحياة بأي وسيلة ، بحيث تظل

تلك الطبقة خاضعة لها ، تقوم على خدمتها وتنفذ أوامرها ، وخدمة أرضيها وأملاكها الامتناهية .

كذلك ترى في قصة (ملاعب الصبا) تطلع الطبقة الفقيرة العامة ، ومحاولة الصعود إلى الطبقة الثرية مهما كلفها ذلك ، فحمدان دائمًا ينظر إلى هذه الطبقة الارستقراطية ، فيتعجب بشكلها المنمق وملبسها المُهذّم ، وتمني لو أصبح منها ، فأحب "لمياء" بنت هذه الطبقة من أجل هذا الوصول .

أما في قصة (تقرير الطبيب) فهي بيتها البيئة التي ينمو فيها الخداع والخيانة والمكر في نفس صاحبها ، الذي يحتال ليصل إلى ما يريد ، يعاونه في ذلك ذكاؤه أحياناً ، وطبيعة الشخص الذي أمامه ثانيةً ، حين يستغل فطرتها وسلامة نيتها في الإيقاع بها ؛ ليستولي على ما تحت يدها وما تملكه من مال أمتهنها عليه .

فأثر البيئة المصرية في قصص ثروت أبياظة يبرز في عدّة نوادي ، منها:

- **الخيال المستمد من المشاهد البيئية** ، نعثر عليه في كثير من قصصه ، حيث يقول الكاتب في قصة (وجهات نظر) على لسان الزوجة: «وكان منظر زوجي طريفاً حين يدعونا إلى بيته فريقين ممن يرجو لذيهم نفعاً ، أحد الفريقين من هواة الخمر ، والفريق الثاني من هواة الدين ، فكانت تراه يمسك كأسه بيده ، وإحدى مساحاته المرجانية باليدي الأخرى ، ويدبر الحديث على الناحيتين موجهاً إلى كل فريق الحديث الذي يرضيه» [٣٣٩: ٢].

- الروح المصرية الساخرة يشكلها الكاتب في هذا الحديث على لسان البطل

وهو يتحدث عن زوجته المُتيمّمة بقراءة الجرائد اليومية لمتابعة الأحداث العالمية ، بسبب موت ابنها في إحدى غارات الحرب العالمية الثانية في قصة (ربّيعر) : «زوجتي هذه آفتها قراءة الجرائد وقد انصبت هذه الآفة على حياتي أنا تغتصبها ، فإنما من حياتي هذه في ظلام ، الظلام أعظم منه إشراقاً ، زوجتي خدوجة بنت الشيخ عبد الصمد ، تعلمت القراءة على يد أبيها في الكتاب ، وشقيت أنا بما تعلمت وبما تقرأ ، زوجتي خدوجة بنت الشيخ عبد الصمد ، تتبع كندي واجتماعاته ،

وخرشوف وأحاديثه ، فإن اختلافاً - وهو لا يتحقق - فنهاري أسود من الجبر ، وال Herb تقوم في بيته متوقعة الحرب في العالم ، وويل لي من خروجها ، وويل لي من كندي ، وويل لي من خروشوف .. يا لسخريّة الحديث ، جاء الزَّمن وأصبحت خروجها تُوضع مع ساسة العلم ، العالم جميعه . البشرية برمتها ، خروجها «[٢: ٣٤٩].

الّذينَ هُنَّا التَّصْرِفُ مِنْ أَخْصَّ خَصائِصِ الرَّوْحِ الْمِصْرِيَّةِ الْمِيَالَةِ إِلَى التَّتَرُّدِ
وَالْفُكَاهَةِ حَتَّى فِي أَحَلَّكِ الْمَوَاقِفِ ، تَتَمَيَّزُ بِالْجَدِّ وَالْحُزْنِ فِي آنِ وَاحِدٍ ، وَكِعَادَةِ
الْمِصْرِيِّينَ الَّذِينَ يَتَتَرَّدُونَ عَلَى أَحَدِ الْمَبَارَةِ ، أَوْ أَحَدِ السُّدُّجِ ، أَوْ إِحدَى الزَّوْجَاتِ
الَّتِي تَمَلَّنَ إِلَى اجْتِلَابِ الْهُمُومِ وَالْأَخْزَانِ .

وفي قصة (معقول) تقول نبويّة الزوجة المُسلطَةُ القبيحةُ التي تَشْعُرُ بِصَرْخَ عَظَمَتِها الشَّامِخُ وهي تَشْتُمُ زَوْجَهَا بِأَمْهٍ كَمَا تَعْلَمَتْ مِنْ جَارِهَا زَنْوِيَّةً ، الَّذِي ماتَ زَوْجُهَا وَهِيَ تُوْجِعُهُ بِالْكَلْمَاتِ ، وَسَاعَةً إِنْ قَالَتْ نبويّةً لِزَوْجِهَا: «إِيَّاكَ أَنْ تَمُوتَ... يَا حَبِيبِي يَا زَنْوِيَّةً ، مِنْ يَوْمِ مَوْتِ زَوْجِهَا لَمْ نَسْمَعْ لَهَا حَسْنًا ، [يَقُولُ الزَّوْجُ] نَوْهَكَذَا أَنَا أَعْرَفُ أَنَّهَا تُرِيدُنِي لِيَسْمَعُ الْجَمِيعَ حَسْهَا ، وَلَنْ تَعْلَمْ بِوْجُودِهَا» [٢: ٣٩٧].

ألم ترَ هذا التفكك والانهيار الذي تتعرض له الأسرة من خلال الوضع الأسري المقلوب ، فالزوجة التي تتبعي أن تغمر زوجها وأبناءها بحنانها ، وتسهر على راحتهم ، تحول إلى نمط مستبدٍ مُزعِج أرعن ، والأب يتحول إلى هُرآءاً مُضعفًا عاجز عن اتخاذ أي قرار ، بل قد يصل الأمر إلى السب والقذف والتّجريح بالأم ، فهو لا يستطيع مواجهة زوجته ، وهذا الهبوط ، وزوال الهيبة ، والتّفريط في الكرامة والحقوق والواجبات لربّ الأسرة ، وهذا التّخاذل المتشين لا يقبله القارئ ولا يسامحه عليه ، وإن كان واقعياً اجتماعياً نعيشُه في البيئة المصرية كثراً.

وهذا يدل على أن الكاتب تسرّب إلى داخل النفس المصرية التي تتسم بروح الفكاهة والسخرية في أحلال وأعسّر أوقاتها، وهذا من أروع ما أبدع خيال ثروت، لذلك تجد الروح المصرية مائلاً ومجلولةً في كل قصة من قصصه.

- التَّنْوِيَةُ بِبَعْضِ الْعَادَاتِ الْمَصْرِيَّةِ أَثْرٌ مِّنْ آثارِ الْبَيْتَةِ فِي النَّتَاجِ الْأَدْبَرِيِّ ،
فَالْكَانِتُ فِي قَصَّةِ (رَضْوَانُ أَفْنِي) يَقُولُ مُصْرِيًّا فَزَعَ رَضْوَانَ أَفْنِي وَفَلَقَهُ لِعْدَمِ

إنجاح زوجته ، يصور هذا المشهد في أسلوب فلسيٍ يدل على قُوَّةِ تخيله ، وبراعته في رسم الواقع: «عاقر هي .. ما أبغض المرأة العاقر إلى قلبي .. شجرة لا تنبت ولا تخضر ، سائرة إلى الجفاف بلا ربيع لها ، لا تتجدد ولا تتجدد الحياة فيها ، فالحياة حولها طريق إلى النهاية ، طريق لا ينيره أمل من طفل ولا ابتسame من طفلة ولا وعد من الحياة أن لي في الحياة من بعدي وجوداً من أطفالى ، أنا جذورهم ، وهم الفروع مثلاً كنت فرعاً لجذور من قبلى لا لن أكون هذه النهاية» [٢: ٣٨٧].

- استشهاده بالأقوال الشعبية والأمثال العامة المصرية^(١) في كثير من المواقف ، وهذا يدل على شدة ارتباطه بالبيئة ، والتحامه بعامة الشعب وخاصة ، وغالباً ما يذكر عبارته الشعبية: «الحال من بعضه» وهي عبارة دارجة على لسان الشعب المصري ، كما في قصة (رضوان أفندي ٣٨٧: ٢) ، ومن هذا قوله: «والله عشنا وشفنا» في قصة (حيرة ٣٢٥: ٢) ، قوله: «اختشوا!» في قصة (أستغفر الله ٣٤٤: ٢) ، قوله: «يما جاب الغراب لأمه» في قصة (معقول ٣٩٥: ٤١٠: ٢) ، قوله: «لكل عقدة عند الكريم حلال» ، في قصة (صيف ٤١٧: ٢) . قوله: «عاشا في تبات ونبات وخلفوا صبيان وبنات» ، في (قصاصات ٤١٧: ٢).

كما استشهد بالأقوال المأثورة^(٢)، فيقول: «أثر من بعد عين» في قصة (انتظار ٣٥٥: ٢)، قوله: «لا هم في العير ولا في النغير» في قصته (وجهات نظر ٣٤١: ٢)، قوله: «النار لا تأكل حطبها كلها» ، في قصته (أستغفر الله ٣٤٤: ٢)، قوله: «من مأمه يؤتى الحر» في قصة (مزق هذا الخطاب ٤١٤: ٢)، قوله: «هونها تهن» ، في قصته (وظيفة دائمة ٣٠١: ٢).

- التنوية ببعض السلوكيات المصرية التي غلت على الوسط البيئي المُنحل ، كسرقة الامتحانات كما في قصة (على الطريق) ، والرشوة كما في قصة (انتظار)

(١) وهو من التناص الشعبي ، إذا صح التعبير ، والتناص : هو التواجد لنص مشهور في القصة ، وهو نوع من التضمين أو الاقتباس.

(٢) وهو من التناص بالمؤلف ، إذا صح القول أيضاً.

والانحراف الاجتماعي كالطغيان وقطع الطرق ، كما في قصة (ملاعب الصبا)
و(شوار و هيبة) ، والانحلال الأخلاقي الذي بدا في الخيانة الزوجية في أكثر من
قصة .

وتصوير الكاتب لتلك الأحداث ، وبيان تلك البيئة دعوة منه لطبقات المجتمع
سواء الكادحة أو الغنية أن تفطن لما يحاك بها من أمثال هذه النماذج السابقة ، وأن
تحتاط وأن تغير و تعالج .

* ثروت أباظة ومرأة النقد الواقعية في قصصه القصيرة :

الواقعية : تصوير لكل ما يحيط بالحياة ، وتفسير لواقعها المعاصر ، مع عدم
الاعتماد على الأوهام والخوارق ، والحد من الاعتماد على الخيال ، لذلك استخدم
ثروت أباظة تكتيكاً فنياً ، وتدرجًا واقعياً ، وتطوراً طبيعياً يتسم بالدقة والبساطة
والشاعرية في ذات الوقت ، وذلك خلال مرحلته الواقعية التي يعرفها بأنها « نقل
الحياة بطبيعتها دون افتعال أو تكليف ، ودون أن نحمل الجو أو الأشخاص ما لا
يتحمل ، وليس من الحق أن أنقل أقبح مناحي الحياة وأقربها إلى الحيوانية لنكون
بناك واقعين ، فإذا فعلنا واقتضت القصة التي نراها أن نفعل ، فلا بأس بنا أن
نفعل ولكن في شرف وفي عفة ، وفي الطريق الذي لا ننحدر فيه إلى هؤلاء التجار
من باعة العناوين والصور »^(١) .

وإذا أردنا أن ندرس واقعية القصة عند ثروت أباظة ، فإننا نسأل : ما هي
القواعد العامة للواقعية ، وهل رأيناها أم أمرجها ثروت أباظة في قصصه
القصيرة ؟ .

ولذلك ينبغي أن يعلم كثيرون الواقعية أن هناك أساساً وقواعد ينبغي أن يراعيها
الكاتب عند كتابة القصة ، ومنها :

(١) النماذج البشرية في أدب ثروت ، ص ٩٤ .

- أن تكون للقصة القصيرة وحدة : وحدة في الانطباع ، ووحدة في الزمان ، ووحدة في الحديث ، بهذه الوحدات تتوافق للقصة فنيتها الواقعية ، فالوحدة تجعل الكاتب همه مقصوراً على إبراز الفكرة الأساسية .
- أن ي جانب الكاتب التصرير ويراعي التلميح ، فلا يضع التفاصيل المهللة بحيث لا يترك شيئاً لفطنة القارئ وذكائه .
- وأن يعني الكاتب برسم شخصياته ، وأن يجعلها تصدر في أقوالها وأفعالها عن منطق الحياة التي أرادها المؤلف بأواعيّتها الظاهرة وأواعيّتها الخفية.
- ألا تكون الشخصيات بُوقاً ينقل ما يلقي إليه المؤلف من الكلام ، فيكون المتكلّم هو المؤلف نفسه على لسان هذه الشخصيات البغاوية .
- يجب أن تكون معاني القاص مستمدة من الواقع الذي هو مليء بالأحداث .
- أن يعتمد الكاتب على أماكن واقعية من المجتمع الذي يقصد به أحداثه .
- ألا يجح الكاتب كثيراً إلى خيال الماضي الممحض الذي يبعده عن إطار الواقعية التي تتناسب مع المعاصرة والحداثة .
- ألا تخلو القصة من عنصر التشويق ، فتستحوذ على القارئ الروابط والملاحة بدلاً من النشوة والرّوّعة اللتين تدفعانه إلى متابعة القراءة حتى النهاية .
- ألا تكون الفكرة التي يعالجها الكاتب مصنوعة في قالب موعظة أو حكمة ، بل يجب أن تكون الحكمة أو الموعظة مطوية في غضون الأحداث .
- ألا يبالغ الكاتب في المحسنات البينية ، وأن تقل الصناعة اللفظية ، والمبالغات والتلفّ إلّا ما كان عفوأ يتطلبه السرد أو الحوار .
- وأخيراً : رغبتنا مأمولة ألا يعنون بالموضوعات التافهة العابرة بقدر عنايتهم بالموضوعات الثابتة الأساسية المعبّرة عن واقع .

أما إذا تركنا قصص ثروت شاهد عيان على واقعيته، مستخلصين منها قواعدها فلابد أن نضع في الاعتبار أنه من رواد القصة القصيرة في مصر ، معترف له بالسبق فيها ، مدعود من أعلامها ؛ وأن هذه الهنات أو المأخذ لا تقلّ من شأنه، ولا تحطّ من فضله .

من هذه المأخذ التي وقفت عليها في دراستي لواقعيته :-

• المأخذ اللغوي:

١- إن معجمه اللغوي يحمل من سمات السلمة والصحة ما شهد له به أكابر العلماء واللغويين ، لذلك لم أغتنم إلا على هنئية تكاليفها ، وهي في قول البطل في قصة (ربيع ٣٥٠:٢) وأعتقد أن الجميع يعلمون أنتي لم أكلم هتلر بشأن الحرب ، ولا فاتحتُ تشرتشل في أمرها»، فكان من الأفضل أن يراعي ثروت الله فيقول: «الجميع يعلم» ؛ لأنَّ كُلَّ وَجْهٍ بِمَعْنَى الْجَمْعِ وَلَفْظَهُمَا مُفْرَدٌ ، ولكنه راعى المعنى «إلا أن اعتبار الله في أكثر ، وبه جاء القرآن : قال تعالى: ﴿كُلُّنَا جَاهَتِنَا إِنَّا أَكْلَمْهَا﴾ [الكهف: ٣٢] ولم يقل: آتنا^(١)».

وهذا تكاليف ملحوظ مني على هذا الأدب القصصي اللغوي البارع .

• المأخذ الموضوعية:

ومما يجر الإشارة إليه أن الجانب الرومانسي قد شغل جزءاً كبيراً من النطاق الفكري للأديب ثروت أباذه ، وهذا يدل على نظرته الشمولية إلى الكيان الإنساني بشكل عام ، وإلى الحياة والمعاصرة بشكل خاص ، لأنَّه يعلم أن العاطفة وقد تشتعل نيرانه متى واجهت الرياح ، ليدرك بوعيه العقلاني أن للقلب طاقة تتدفع نحو الحب والارتباط العاطفي متى أتيحت هذه الفرصة ، ولكن ليس اندفاعاً أعمى بلا رؤية ؛ لأنَّ هذا يتعارض مع الحياة الواقعية ، فالقلب والعقل - في الحياة لا يمكن الفصل بينهما ، ولا يحتمل كل منهما الفصال ، ولكن الحب العذري في العصر الأموي بين قيس وليلي ، وكثيرٍ وعزّة ، وجميلٍ وبئنة ، الذي حاول ثروت تقليده في أكثر من قصة ، كما في قصة (سماء ولا أرض ٣١٠:٢) التي يقول فيها على لسان بئنة لشاعرها المتيم : «إنْ كَانَ حُبُّكَ ابْنَ نَظَرَةٍ فَمَا أَشْبَهَكَ بِالْحَيْوَانِ يَخْتَارُ زَوْجَةَ عِنْدَمَا يَنْظُرُ إِلَيْهَا ، وَلَكِنَّ الْإِنْسَانَ يَخْتَارُ حَبِيبِهِ بِأَنْفَاقِ الرُّوحِ وَانسِجامِ الْوُدُّ ، وَاتِّحَادِ الْمَثَلِ الرَّفِيعِ» ، وفي قصة (حديث ولقاء ٢٩٨:٢) تزوج أحmed من

(١) حاشية الصبان على شرح الأشموني لألفية ابن مالك: لأبي العرفان الصبان الشافعى/١، ١١٧/١

دار الكتب العلمية بيروت، ط١، ١٤١٧، ١٩٩٧ هـ - م.

المُعجِبة ، لأن « رَوْحًا لاقَتْ رَوْحًا ، وَقَلْبًا لاقَ قَلْبًا » ، وفي قصة (خطابان ٢: ٣٣٥) تقول الفتاة لفريد حُسني الرَّسَام « لو أَنَّك يا صديقي أحببتي جميـعاً ، إذن لهـذا خاطـري واطـمـأن ، ولـقـيلـتك زوجـاً قـائلـة لنـفـسي .. إـن ذـهـبـ الجـمالـ بـقـيـتـ الروـحـ وإن ذـهـبـ المـالـ بـقـيـ الفـكـرـ ، ولكنـكـ وـالـأـسـفـ .. لمـ تـحـبـ إـلاـ جـمـالـ وـجـهـيـ فـقـطـ .. وما أـسـرـعـ ماـ يـزـولـ ».

قضـيـةـ الحـبـ العـذـريـ ، فيـ العـصـرـ الـأـمـويـ ، غـلـبـ فـيـهاـ القـلـبـ العـقـلـ ، فـاـنـحـتـيـ أـمـامـهـ وـلـمـ تـعـدـ لـهـ أـيـةـ قـوـةـ أوـ كـيـانـ ، كـذـلـكـ فـعـلـ " ثـرـوـتـ " فـيـ قـصـصـهـ الـتـيـ تـنـاـولـ فـيـهاـ " حـبـ الـجـوـهـرـ وـالـتـعـلـقـ بـالـرـوـحـ السـائـمـيـةـ " وـمـاـ فـيـهـ مـنـ مـاـ شـاهـدـ الحـبـ العـذـريـ ، وـمـاـ فـيـهـ مـنـ رـائـحةـ التـصـوـفـ ، وـكـأـنـ بـثـنـةـ وـالـشـاعـرـ فـيـ قـصـةـ (سـمـاءـ وـلـاـ أـرـضـ) رـمـزـ وـعـودـةـ إـلـىـ هـذـاـ الحـبـ الـخـالـصـ مـنـ طـغـيـانـ الـمـادـةـ أـوـ الـعـقـلـ .

فـهـذـاـ " حـمـدانـ " فـيـ قـصـةـ (مـلـاعـبـ الصـباـ) هـذـاـ الطـاغـيـ قـاطـعـ الـطـرـيقـ ، لـاـ تـنـالـهـ سـيـوـفـ الـأـعـدـاءـ ، وـلـاـ رـمـاحـهـ وـأـسـلـحـتـهـ ، وـلـكـنـ قـلـبـ " لـمـيـاءـ " هـذـاـ الـمـخـلـوقـ الـضـعـيفـ الـدـقـيقـ الـرـقـيقـ يـتـحـكـمـ فـيـ بـلـمـسـهـ السـاحـرـ ، فـيـقـتـلـ نـفـسـهـ تـعـبـيرـاـ عـنـ حـبـهـ لـهـ ، فـبـرـغـمـ جـبـروـتـهـ وـطـغـيـانـهـ ، إـلـاـ أـنـهـ لـاـ يـتـحـمـلـ نـيـرـانـ الـجـفـاءـ وـالـصـدـمـ مـنـ " لـمـيـاءـ " .
إـنـ قـتـلـهـ لـنـفـسـهـ أـمـامـ عـيـنـيـهـ يـجـمـعـ بـيـنـ مـنـاقـضـاتـ الـحـيـاةـ ، فـالـقـلـبـ الـقـويـ الـطـاغـيـ ، ضـعـيفـ رـقـيقـ فـيـ آـنـ وـاـحـدـ ، الـقـلـبـ الـذـيـ يـبـنـيـ مـنـهـ التـعـدـيـ وـالـاغـتـيـالـ هوـ نـفـسـهـ الـذـي يـتـنـعـمـ بـالـحـبـ وـيـتـطـوـقـ إـلـىـ الـحـنـانـ وـالـنـظـرـةـ وـالـابـسـامـةـ ... إـلـخـ ؛ لـذـلـكـ مـنـ الصـعـبـ الـحـكـمـ عـلـىـ الـقـلـبـ أـوـ الـوـصـولـ إـلـىـ مـقـيـاسـ مـُحـدـدـ لـهـ بـيـنـ النـاسـ ؛ لـأـنـهـ قـدـ يـجـمـعـ بـيـنـ الـمـنـاقـضـاتـ .

مـنـ هـذـهـ الـمـآـخـدـ الـمـوـضـوـعـيـةـ :

١) التـحـوـلـ الـمـفـاجـئـ لـلـقـصـةـ ، وـالـتـوـاءـ عـنـ الـأـحـدـاثـ ، لـتـأـخـذـ مـنـحـيـ مـعـيـنـ ، حـتـىـ يـقـنـعـ الـقـارـئـ بـهـذـاـ الـاتـجـاهـ ، دـوـنـ تصـوـيرـ لـلـوـاقـعـ كـمـاـ هـوـ فـيـ أـشـاصـهـ ، وـأـحـدـاثـهـ ، وـظـواـهـرـ الـاجـتمـاعـيـةـ .

فـيـ قـصـةـ (فـيـ الـطـرـيقـ .. وـلـنـ أـعـودـ ٤٠١: ٢) جـاءـ التـحـوـلـ لـلـأـحـدـاثـ غـيـرـ مـبـرـرـ ، فـلـمـاـذـاـ كـانـ الشـابـ يـعـبـرـ لـلـفـتـاةـ عـنـ حـبـهـ وـرـغـبـتـهـ فـيـ الزـوـاجـ مـنـهـ ؟ وـلـمـاـذـاـ عـاـمـلـتـهـ أـمـهـ كـأـمـ لـهـ ثـمـ تـنـمـرـتـ لـهـ بـمـجـرـدـ زـوـاجـهـ ؟ وـكـيـفـ تـحـوـلـ الـهـامـسـ بـالـحـبـ إـلـىـ وـحـشـ .

كَاسِرٌ مَلِئٌ بِالْعُنْفِ ؟ لَمْ يُجِبَ الكاتبُ عنْ هذِه التَّسْأُلَاتِ الَّتِي أَضَعَفَتْ هذِه القصَّةَ ، رُبَّماً أَنْ هَمَّهُ كَانَ مُتَجَهًا إِلَى تَوْضِيحِ الْهَدْفِ الْأَخْلَاقِيِّ ، وَهُوَ ضَرُورَةٌ طَاعَةٌ لِلْأَبِ ، وَالزَّوَاجِ بِالْخِيَارِ لِأَنْ خَبْرَتِهِ فِي الْحَيَاةِ أَعْقَمَ وَأَطْوَلَ .

وَفِي قَصَّةٍ (عُودَةُ السَّيِّدِ سُكَّر٢ : ٣١٦) الَّتِي يَدْعُونَ فِيهَا الكاتبُ بِضَرُورَةِ التَّمَسُّكِ بِالْوَطَنِ ، إِلَّا أَنَّهُ قَدَّمَهَا بِشَكْلِ سَادِجٍ ، يُلوِي فِيهَا عَنْقَ الْأَحْدَاثِ ، مِنْ أَجْلِ إِقْنَاعِ الْقَارِئِ بِهَذَا الْمَبْدَأِ ، وَمِنْ هَنَا كَانَتْ عُودَةُ السَّيِّدِ سُكَّرٍ وَارْتِبَاطُهُ بِالْأَرْضِ وَارْتِبَاطُ ابْنِهِ مِنْ بَعْدِهِ غَيْرَ مُبَرَّرٍ ، فَالْقِصَّةُ تُنْتَرِيُّ الْعَدِيدَ مِنَ الْأَسْتَلَةِ الْمُرْتَبَطَةِ بِذِهَابِهِ لِلْمَدِينَةِ :

- فَلِمَاذَا اسْتَقْبَلَتْهُ الْمَدِينَةُ بِكَسَادٍ غَامِرٍ ، ثُمَّ هُبُوطٌ عَافِرٌ فِي الْوَقْتِ نَفْسِهِ ؟ رَغْمَ أَنَّهُ عِنْدَمَا زَارَ دُكَانَهُ رَاضِيٌّ عَنْ مَوْقِعِهِ مَعَ وَعْدٍ بِأَنَّ يَدْعَمَهُ الْمَعْلُومُ حَسُونَةً؟ .
- لِمَاذَا سَرَى التَّسْمُمُ إِلَى الْأَوْزَ لِمَاءَ خَرَجَ مِنَ الرِّيفِ إِلَى الْبَنَدَرِ؟ .
- لِمَاذَا سُرِقَ بَيْتُ السَّيِّدِ سُكَّرٍ وَهُوَ بِجُوَرِ بَيْتِ الْمَعْلُومِ حَسُونَةَ حَمَاهِ؟ كلُّ هَذِهِ الْأَسْتَلَةِ لَمْ يَقُولْنَ لَهَا الْمُؤْلِفُ إِجَابَاتٍ ، لَذَا كَانَتْ عُودَةُ السَّيِّدِ سُكَّرٍ غَيْرَ مُبَرَّرٍ ، وَأَنَّ هَذِهِ الْمَبْدَأَ غَيْرُ وَاقِعِيٍّ بِالْأَسَاسِ .

٢) غِيَابُ الدَّافِعِ - أَحْيَا نَا - الَّذِي أَدَى إِلَى تَطَوُّرِ الْأَحْدَاثِ حَتَّى نِهايَتِهَا .
فِي قَصَّةٍ (لَأَنَّهُ يُحِبُّهَا ٢ : ٤٤١) تَنْظَلُ "سَنَاءُ الزَّوْجَةِ سَلْبِيَّةً" (فِعْلًا ، لَأَنَّهَا تَزَوَّجَتْ دُونَ رَغْبَتِهَا وَإِرَادَتِهَا) ، إِيجَابِيَّةً (فِكْرًا) ، لَأَنَّهَا كَانَتْ الدَّافِعَ الْأَسَاسِيَّ لِاستِرْدَادِ حَسَنٍ (زَوْجِهَا) حُرْيَتِهِ الْمُفْقُودَةِ فِي اتَّخَادِ الْقَرَارِ أَوِ الْخِيَارِ ، فَلِمَاذَا اسْتَسْلَمَتْ لِهَذَا الزَّوَاجِ مُنْذِ الْبِدايَةِ ، وَمَا الدَّافِعُ وَرَاءَ سَلْبِيَّتِهَا وَهِيَ بِهَذِهِ الدَّرْجَةِ مِنَ الْوَاعِيِّ الْحَافِرِ ، الْمُنْظَمِ ، الْمُعَيَّنِ الْمُؤْثِرِ فِي الْأَحْدَاثِ ، وَلَا يَكْفِيُ أَنْ يَكُونَ عَذْرُهَا أَنَّهَا أُنْثَى .

وَفِي قِصَّةٍ (حُلْمُ الْعُمَرِ ٢ : ٤١٩) لَمْ نَجِدْ الدَّافِعَ الْحَقِيقِيَّ وَرَاءَ اتَّخَارِ أَحْمَدَ (بَطْلِ الْقِصَّةِ) الَّذِي عَاشَ عُمَرَهُ مُنْذِ يَقَاعَتِهِ ، مِنْ أَجْلِ حُلْمٍ وَاحِدٍ أَنْ يَكُونَ طَبِيبًا ، وَعِنْدَمَا ظَهَرَتْ النَّتَيْجَةُ بِنَجَاحِهِ الَّتِي ظَلَّ يَاهِثُ - جَارِيًّا - وَرَاءَهَا ، مُتَحَمِّلًا لِلْفَقَرِ ، وَالْجُوعِ ، وَالتَّعَبِ ... أَلْقَى بِنَفْسِهِ مِنْ فَوْقَ كُوبِرِيِّ قَصْرِ النَّيلِ .

نِهايَةٌ مَأْسَاوِيَّةٌ دَامِيَّةٌ بِلَا دَافِعٍ ، وَلَكِنْ رُبَّما السَّبِبُ هُوَ هُرُوبُهُ مِنَ الْمُواجِهَةِ ، وَعَدُمُ قَدْرَتِهِ عَلَى الْمَسْؤُلِيَّةِ وَاتَّخَادِ الْقَرَارِ ، فَلَقِدْ انْزَوَّى طُوَالَ حَيَاتِهِ فِي ظَلِّ حُلْمٍ

واحدٌ مُعِينٌ ، هجرَ كُلَّ ما في الحياةِ من أجلِ تحقيقِه ، فلماً حقيقةً اكتشفَ حياتهِ التي أضاعها لاهثاً وراءَ حُلْمٍ واحدٍ ، رفضَ من أجلِه كُلَّ شيءٍ ، فأصبحتْ معرفته بالحياةِ كُلَّها فاصلةً على هذا الحلمِ فقط ، ففضلَ الانتحارَ.

فهذه القصةُ دليلٌ مُرْوَغٌ على عزيمةِ الإنسانِ اللامحدودةِ ، وجدهِ المبذولِ من أجلِ تحقيقِ الذاتِ ، فيها شيءٌ من حُبِّ الظهورِ ، وليس فيها شيءٌ من التكالبِ أو السعيِ للوَهْمِ كما يدعى الكاتبُ من مفهومِ كتابتهِ ، لقد فاجأنا الكاتبُ بهذا المصير الغيرِ متوقعِ .

٣) ظهورُ السطحيةِ والأنطوانيةِ لبعضِ الشخصياتِ التي يشهدُ لها الواقعُ بالثقافةِ والتطورِ وحسنِ التعاملِ مع الناسِ في حياتهم اليوميةِ .

فالبطلُ في قصصِه الأربعَةِ (الأيامُ الخضراءِ) ، و(أخلفتِ الموعِدَ) ، و(لا.. لا تعودي) و(أحببتُ وهمي) ، خريجُ جامِعَةٍ ، وكاتبٌ - في قصصَتينِ - ، وطبيبٌ ، شخصياتٌ تشهدُ لها النَّاسُ بالثقافةِ والمعاملاتِ ، ولكن الكاتبُ رغمِ تقافُتها العاليةِ ، وتعلُّمها مع الواقعِ ، ومبادرتها في العلاقاتِ والارتباطاتِ ، جعلَها شخصياتٌ سطحيةٌ ، ساذجةٌ ، أنطوانيةٌ ، لا تتطورُ ؛ بحجةِ تعلُّقها بالماضيِ الذي لا يستطيعُ أن يتحققُ الحاضرُ ، بل يصدُّمُهم بقصةٍ ؛ لأنَّهم رومانسيونَ حالمونَ ، مُنغلِقُونَ ، مثالِيونَ أيضاً يتَمسَّكونَ بالوَهْمِ ، ويعيشُونَ حُلماً مُستَحِيلَ التَّحقِيقِ .

ولكن التعليقُ الوَحيدُ أنها كتبتُ في مرحلَتِه الرومانسيةِ الأولى ، التي كانت يغلبُ فيها الهدفُ الأخلاقيُ على عناصرِ القصةِ .

٤) تصوِيرُ العدلِ والقيمِ الرَّفيعةِ مِنْ يفقدُونَ هذا الاتجاهَ في الواقعِ ، وتفسِيرُ الواقعِ الحياةِ المعاصرةِ لا حسبَ شكلِها الطَّبيعيِ بل حسبُ الفكرةِ التي يعالجُها في معتقدِه .

ففي قصَّةِ (شوارِ وهيبة٢: ٤٣١) التي يعالجُ فيها ظاهرةُ القوَّةِ في المجتمعِ الريفيِّ ، وظاهرةُ البقاءِ للأقوىِ ، تجري أحداثُها في القريةِ حينما أرادَ عبدُ الباقي أن يبيعَ بقراتهِ ليتجهِّزَ ابنتهِ " وهيبةً " - وبعدَ إصرارِ زوجِهِ - خرجَ عبدُ الباقي ليبيعُها ، وهو في الطريقِ يهاجمُهُ اللصوصُ ، فلماً أخبرَهُمْ أنهُ سيبيعُها ليتجهَّزَ ابنتهِ ،

يَقْعُونَ مَعَهُ أَنْ يَبِيعُهَا وَسِيَّاخُونَ نَصْفَ الشَّمْنِ وَيَأْخُذُ هُوَ النَّصْفُ الْآخَرَ ، فَبَاعَهَا بِثَمَانِينَ جُنْيهًا ، فَحَاوَلَ إِخْفَاءَ عِشْرِينَ ، وَجِئْنَا أَخْرَاهُمْ أَنَّهُ بَاعَهَا بِسِتِّينَ جُنْيهًا ، أَخْبَرَهُ أَحَدُ الْلُّصُوصِ بِأَنَّهُ حَكْمٌ عَلَى نَفْسِهِ بِالْإِعْدَامِ مِنْ أَجْلِ عِشْرِينَ جُنْيهًا ، وَأَمْرَ بِقَتْلِهِ ، فَارْتَمَى عَبْدُ الْبَاقِي عَلَى قَنْمِي الرَّجُلِ يَسْتَعْطِفُهُ ، فَرَدَّ الرَّجُلُ بِعَظَمَةٍ هَادِيَةً : «أَسْتَغْفِرُ اللَّهَ الْعَظِيمَ يَا عَبْدَ الْبَاقِي أَفْدِي ، وَلَكَنِي لَا أُسْتَطِعُ أَنْ أَعْمَلَ لَكَ شَيْئًا..» العَدْلُ يَجِبُ أَنْ يَأْخُذَ مَجْراً... وَالنَّفَّتَ إِلَى الرَّجُلِ الْوَاقِفِ وَقَالَ لَهُ فِي تَسَامُحٍ : خُذْ مِنْهُ الْمَبْلَغَ كُلَّهُ مَعَ مَا أَخْفَاهُ وَاتْرُكْهُ يَمْضِي ، وَفَزَ عَبْدُ الْبَاقِي هَانِقًا : يَحْيَا الْعَدْلُ .. يَحْيَا الْعَدْلُ» [٤٣٤ : ٢].

فِي مُعَالَجَةِ ثُرُوتِ لِهَذِهِ الْقَصَّةِ مُعَالَجَةً سَاحِرَةً ، ذَاتَ مُزَاجٍ قَاسٍ ، يَغِيبُ عَنْهَا وَاقْعِيَّةُ الْلُّصُوصِ ؛ لِأَنَّ مَنْطَقَ الْلُّصُوصِ وَمُطَالَبَتِهِمْ بِتَتْفِيدِ الْعَدْلِ مَعَ الْكَذَابِ بَاطِلَةٌ ؛ لِأَنَّهُمْ فِي الْأَصْلِ يَنْهَجُونَ نَهْجًا خَاطِئًا حِينَ يَعْتَدُونَ عَلَى الْأَمْنِينَ .

فِي هَذِهِ الْعَدْلِ الَّذِي تُطَالَبُ بِهِ الْقَصَّةُ مَقْوَدٌ فِي هَذَا الْمَجَمِعِ لِلْمُوَاطِنِ الْعَاجِزِ فِي مُوَاجِهَةِ الْقُوَّةِ الْغَاشِمَةِ الْمَائِلَةِ فِي الطُّغَاةِ ، وَقُطَّاعِ الْطُّرُقِ ، الَّذِينَ يُحاوِلُونَ إِقْلَامَ قِيمِ صَادِقَةٍ عَلَى أَسَاسِ مُزِيفٍ خَرِبٍ .

٥) وَيُؤْخَذُ عَلَيْهِ أَيْضًا خَطَاهُ فِي بَعْضِ الْجَمْوَعِ الْحِسَابِيَّةِ :

فِي قَصَّةٍ (حِيرَةٌ ٢٥) زَرَعَ صَمِيدَةً أَفْدِنَةً أَرْبَعَةَ لِصَاحِبِهَا إِسْمَاعِيلِ أَفْنِدي صَاحِبِ الْأَقْطَاعِ ، فَلَمَّا ذَهَبَ صَمِيدَةُ الْحِسَابِ فِي نَهَايَةِ الْمَحْصُولِ ، أَمْسَكَ إِسْمَاعِيلُ أَفْنِدي بِدِفَقَرِهِ ، «وَرَاحَ يُرَدِّدُ : صَمِيدَةُ عَبْدِ التَّوَابِ .. هَا هُوَ ذَا يَا سَيِّدي .. جَمَّةَ مَا لَهُ مَلِيمٌ خَمْسَمِائَةٌ ، وَجُنْيهٌ مَائِتَانٌ وَسِتَّةَ عَشَرَ جُنْيهًا ، {ثُمَّ تَابَ قِرَاءَةُ الْحِسَابِ} فَقَالَ : مِنْهُ أَرْبَعُونَ جُنْيهًا قِسْنُطُ شِرَاءَ ، وَسِتَّةَ وَسِتُّونَ جُنْيهًا وَأَرْبَعَمِائَةٍ مَلِيمٌ إِيْجَارٌ ، وَأَرْبَعُونَ جُنْيهًا وَسِبْعُونَ مَلِيمًا كِيمَلَويِّ ، وَثَمَانِيَّةُ جُنْيهَاتٍ خَفَرٌ ، وَثَمَانِيَّةُ جُنْيهَاتٍ رَيٌّ ، وَثَمَانِيَّةُ جُنْيهَاتٍ مُقَابِلُ اسْتِخْدَامِ آلاتٍ ، وَسِبْعُونَ جُنْيهَاتٍ مُقَابِلُ إِدَارَةٍ ، الْمَجْمُوعُ يَا سَيِّدي مَائَةٌ وَسِبْعَةُ جُنْيهًا وَأَرْبَعَمِائَةٌ وَسِبْعُونَ مَلِيمًا يَكُونُ مَجْمُوعُ مَا بَقِيَ لَهُ يَا سَيِّدِ تِسْعَةٍ وَعُشْرُونَ جُنْيهًا وَثَلَاثُونَ مَلِيمًا» [٢] .

. [٣٢٧]

وهذا خطأ ، فالجملة كما ذكر في بداية الحساب (٢١٦,٥٠٠) ، ومجموع ما على صميدة حسب الجمع (٢٤٠,٤٧٠) ، فالصواب أن صميدة عبد التواب بعد ما زرع الأرض عاماً كاملاً أصبح مديناً لإسماعيل أفندي صاحب الأقطاع بـ ٣٠ ملیماً ٢٤ جنيهاً كما ذكر هو في حسابه .

ولكن أعطاه إسماعيل دون أن ينظر إليه ٣٠ ملیماً ٢٩ جنيهاً ، وهذا استعلاءٌ طبقيٌّ ، واستغلالٌ من الطبقة الانتهازية التي تاجرَتْ بأقوات الشعب وأجسادهم ، بل شاركتْ في هذا المزاج الخطير من الاحتلال والنصب لا على الفرد وحده فحسب بل على المجتمع ككل .

• المأخذ الفنّي :

(١) الهروب من زمن الواقع ، وهذا مما ينافي الواقعية ، لجأ إليه الكاتب ليُعبر عن قضية ما ، فحينما أراد أن يعبر عن ضرورة اختيار موقف من الحياة ، متجهاً الاتجاه السلبي ؛ اتخاذ بطلًا مزيقاً من ورق ، واعتمد على شخصية باهته غير محدودة الملامح ، لا دوز لها ولا موقف .

ففي قصة (الظل)، وقصة (مزق هذا الخطاب) كلا الشخصيتين جنح للظلم باختياره كوسيلة هروبيةٌ من النضال والكافح لاحتلال مكان مرموق أو منزلة فريدةٌ في المجتمع ، هرب الأول في قصة (الظل ٢: ٣٧٤) إلى الطريق ، وانتهى به الحال أن يعيش في ظل كورس chorus للغناء الجماعي بدون زوجة أو توحد .

وهرب الثاني في قصة (مزق هذا الخطاب ٢: ٤١٣) إلى العمل الوظيفي، يحتتمي في السلبية؛ ليعيش في ظل المدير العام، مجرد أداة مُنفذة للمزعوس - وهو الموظف النايم الذي يترى عليه ما يفعله، فيرفة للمدير - أو مُنفذة للرئيس وهو المدير .

وفي قصة (حيرة ٢: ٣٢٥) هرب صميدة من ظلم الأقطاعي وعبء التكاليف الأسرية إلى النيء والضياع والحيرة إلى " فهيمة " هذه الغانية التي تُخالط الرجال ، وقبل أن يتزوجها للخلوص من هذه المتابعة .

في هذه القصص الثلاث هروب من المواجهة لاتخاذ موقف بالانزواء في ظل ما ، فالقصص الثلاث إما رمز للحياة السياسية في مصر ، وإما حقيقة تصور ما كان عليه المجتمع المصري في ظل الاحتلال والقبود .
كما أن ثرثوت اتكاً في تناوله بعض الأحداث على الزمان الماضي ، فبدأ بعض قصصه بـ (كانت - كان ، منذ ... إلخ) مما يدل على الماضي .

و « الهروب إلى الماضي ليس إلا صورة من صور الواقعية ، وداعية الرومانسية » ^(١) .

ففي قصة (الأيام الخضراء) يتضح مدى انطوانية البطل ، وانغلاقه على ذاته ، وتعلقه بحب الطفولة ، ومحاولته الهروب للماضي الذي دعا إليه الرومانسيون ، لأن « الرومانسيين يبحثون في التاريخ دائماً عن ذكريات وعن تشبيهات ، وهم يستمدون أعظم إلهام لهم من مثل عليا يؤمنون بأنها تحقق من قبل في الماضي » ^(٢) .

وفصته (حنان وهوى) بدأها بـ « كان الليل قد مَّ ظلامه على الصحراء »

. [٢٨٩ : ٢]

وفصته (على الطريق) بدأها بـ « منذ سنوات بعيدة في مشرق يوم يمر بالناس سريعاً ، كان يوم » ^[٢٩٣ : ٢]

وفصته (هو الله) بدأها بقوله : « كانت فكرة معربدة مجنونة في رأس عالم يجب أن تكتب له الشهادة » ^[٢٠٥ : ٢] ... وغيرها من القصص .

وهذا في حد ذاته جنوح إلى خيال الماضي البعيد الذي يجب الحد منه في الاتجاه الواقعي ، وإن كان يرمز إلى الأصلية التي تجمل الواقع ، وتجمع فيه متابع العطاء والآثار القديمة ، وهذا يعتبر شكل من أشكال القصة القصيرة الحديثة عند

(١) الفن والمجتمع عبر التاريخ ، آرنولد هاوزر ، ترجمة / فؤاد زكريا ١٨٠/٢ الهيئة المصرية العامة للتأليف والنشر ١٩٧١ م .

(٢) المصدر السابق ١٨٢/٢ .

ثروت أباظة ، وتكلّمك امترأ في الحس الماضي بالحس الواقع الاجتماعي ، أو الوجّداني الرومانسي ، إلا إنّه للرومانتكيين أقرب منه للواقعين .

(٢) الإطالة والإسهاب في المقدّمات التقليدية التي ينقدّم بها الرّاوي (بطل القصة أحياناً) ، كما في مقدمة قصص (الأيام الخضراء ، وخلفت الموعد ، ولا .. لا تعودي ، وأحببت وهمي ، وعلى الطريق ، ويا لها من أيام ، ورضوان أفندي) ، التي تقوم على الاستطراد المستمر مع ندرة الحوار ، والإطالة إلى حد أنّ كلمة "وهم" تتكرر ست مرات في ثلثي صفحة في نهاية قصة (أحببت وهمي) .

وكذلك إفحام بعض المقدّمات ، كما في بداية قصة (معقول) ، وقصة (حين يميل الميزان) . فالمقدمة في هاتين القصتين مُقحمة علىحدث القصص ، دخلة على بنائه الفني ، يمكن الاستغناء عنها دون حدوث أي خلل ، بل الاستغناء هنا من مقومات الوحدة الفنية .

وإن كانت الإطالة في المقدّمات تعتبر محاولة من الكاتب لتصوير الواقع من خلال البعد الزمني ، في حين أنه كان من الممكن - موضوعياً - أن تُحذف ؛ لأنَّ وجودها لا قيمة له من الناحية الفنية ، ولا يُزعزِع الهيكل الفني للقصة .

(٣) يجب الحد من الاعتماد على الخيال في استحضار الأحداث ، أو استغلال الكاتب لشخصية "ما" لتحقيق الفكر الذي تسسيطر عليه .

ففي قصة (الحسان الذي نفق ٥١٢:٢) نفر الكاتب من البطل وبالغ في سُؤنه، فهو في قريته محقرّ ، نكرة من النكرات ، الأنوار تأخذه ، فهو موجود بغير وجود ، حاضر خير منه الغائب....، ويصف الكاتب حالة النفسية ، فهو نار من الحقد تُقaci به ، لا سبيل أن يصل إليها شيء إلا ما يزيدُها أوّراً واستعالاً... الخ.

كما أنَّ الكاتب لم يُوضّح لنا أبعاد هذه المدة الزمنية التي تم فيها هذا النفور والكراء ، ولم يُقدم لنا مبررات أو أسباب هذه الحالة عند الناس ، وكيفية وصوله إلى الحقد والنار أيضاً .

ولا يُستبعد أن تكون القصة رامزة ، فليس منطقياً أن يحمل شخص ما حسناً نافقاً ، ويجرِي به مُحَطّماً ، يَعْدُ في كُلَّ اتجاه ، فلا شكَّ أنَّ يُسرِّي يَرْمُزُ لشخصٍ ما انتهزَ فُرصةً أن يكونَ على مقرَبةٍ من القوَّةِ الغاشِمة ، ليُلْقِي الرُّعبَ على النَّاسِ ، ولا شكَّ أنَّ في الرُّكُونِ للرَّمْزِ مُخاطرَةً إذا لم يتمَّ توظيقه بِشكْلٍ فنِّي ، ففي القِصَّةِ استغلَّ الكاتبُ شخصاً ما لقوَّةِ غاشِمة ، ليُحقِّقَ مِن خلالها وجودَه الخَاصَّ ، فسيطرَتِ الفِكْرَةُ عَلَى الكاتبِ فغابَ الرَّمْزُ وشَعَرَ القارئُ وظنَّها حَقِيقَةً لا خيالَ فِيهَا ، ظَهَرَ تأثيرُها الخَاصُّ بِشكْلٍ طَاغٍ ، فتغلَّبَ فيها الجانبُ الأخْلَاقِيُّ عَلَى النَّوَاحِي الفنِّيَّةِ .

٤) ظُهُورُ أصْنَابِيُّ الكاتبِ في بعضِ القِصصِ ، تَجِدُه يَطْلُبُ بِرَأْسِهِ فِي جُلَّ الْمُقدَّماتِ ، ليُعبِّرَ عَنْ رأِيهِ هُوَ لَا عَنْ سُلُوكِ أشخاصِهِ .

ففي قِصَّةِ (حينَ يَمْيلُ المِيزَانُ) التي يُعالجُ فيها ظاهرَةُ القُوَّةِ في نِطَاقِ المُجتمعِ المَدْنِيِّ ، يذَكُّرُ بِشكْلٍ مُباشِرٍ بعضاً مِنَ القَوَانِينِ التي درَسَها فِي كُلِّيَّةِ الْحُقُوقِ لِيناقِشُ خاللها قِصَّةُ العَدْلِ والقوَّةِ بِشكْلٍ مُحرَّدٍ ، عَارِ تماماً مِنَ الْوُسَاحَةِ الْفَنِّيِّ فِي بَعْضِ أَجْزَاءِ القِصَّةِ .

كذلك تَدَخُّلُ الكاتبِ كثِيرًا في قِصَّةِ (حِلْمُ الْعُمَرِ) ، وَتَحْوِيلُ مُجْرِيَاتِ الأحداثِ إِلَى الاتِّجاهِ الَّذِي يَرْغُبُهُ هُوَ لَا بَطْلَ قِصَّتِهِ .

ويؤخذُ عليه أيضاً ظُهُورُهُ - مُتَدَخِّلاً - في أكثرِ مِنْ مَوْضِعٍ فِي لَوْحَةِ المَصِيرِ ، وَمُلْحَمَّةُ النَّهَايَةِ الدَّائِمَيَّةِ مِنْ قِصَّتِهِ (حِكَايَةُ رَجُلٍ بَخِيلٍ) .

إنَّ التَّدَخُّلَ مِنَ الْأَدِيبِ يُظْهِرُ الْعَمَلَ الْأَدِيبِيِّ وكَانَه صُورَةً ذَاتِيَّةً لِصَاحِبِهِ ، لَا مرأةً لِلْوَاقِعِ ، فالْأَدِيبُ الْوَاقِعِيُّ يَجِدُ أَلَا يَتَدَخُّلُ بِصُورَةٍ مُباشِرَةٍ أو غَيْرِ مُباشِرَةٍ فِي تَقْسِيرِ عَمَلِهِ أو تَقْسِيرِ تَصْرِيفَاتِ شَخْصِيَّاتِهِ .

٥) الْمُبَالَغَةُ الغَيْرُ مَقْبُولَةٌ فِي قِصَّةِ أَشْبَهَ مَا تَكُونُ بِالْأَسْطُورَةِ السَّاخِرَةِ ، وَالاعْتِمَادُ عَلَى الْخَوَارِقِ وَالْمُصَادِفَاتِ فِي بِنَاءِ الْعَمَلِ الْأَدِيبِيِّ .

ففي قصة (حِكَايَةُ رَجُلٍ بَخِيلٍ) ، وهي قصة أسطورية ، تظهر فيها ملكة الكاتب الفكاهية الساخرة ، هذا الحسن الفكاهي المعتبر الذي استمره أيضا في قصص أخرى ، كما أنها نواة لرواية ملحمية ذات مشاهد وفصول وأجزاء لم تستغل ، ولكن ثرثوت بالغ فيها إلى حد غير مقبول ، وهو ما يُعرف باللامعقول unreason في القصة .

- فكيف يصف الكاتب عبد القادر (بطلاً القصة) بأنه يجلس طوال الليل يُفلي القمل الموجود في ملابسه ؟ والإطالة في ذلك إلى حد أن الكلمة " القمل " تكررت سبع مرات مترتبة بعد القادر ، مع ما تحمله هذه الكلمة من إيحاء قذر للواقع المصري آنذاك ؟ وأن عبد القادر لا يغسل أو يبدل ثيابه إلا عند ذهابه إلى زوجته وأولاده بالقاهرة كل عام أو عامين .. فكيف ذلك أيضا ؟.
- وقصة عبد القادر مع بائعة الفجل التي اتجهت إلى نقطة البوليس وقدّمت شكواها ، مما نصّها : أن عبد القادر اشتري منها حزمة الفجل الريانة الخضراء ، ودخل بيته واستبدلها بحزمة ذليلة كانت عنده منذ أيام ... هل يعقل هذا ؟.

- وحكاية عبد القادر مع موظف البنك الذي وجده جالساً في البرد القاسي أمام باب البنك ، فرق قلبه له فمده يده بقرش تعرية فأعطاه عبد القادر ، فأخذه وهو صامت ، وبعد دخول البنك اكتشف الموظف أنه غني ، فأخذ التعرية منه .. هذا مستبعد أيضاً.

- وحكاية صاحب الحمار الذي دفع عبد القادر من عليه ، وحكاية بياته على المحطة ، وحكاية قطنة مقطوعة من قطنة ثمنها نكلة ، وكيف يعطي عبد القادر ابنه الكبير هذا المبلغ الكبير (مليون جنيه) مع بخله ، ولا يكفي أن يكون عذرًا أنه بخيل مثله ؟ وغير ذلك من الحكايات الفرعية التي اتسمت بالبساطة الأسلوبية .

فهذه القصة الساخرة أقرب ما تكون إلى الأسطورة الروائية الملحمية التي تَموجُ بأسوأ الأخلاق ، ولكن لا يجُب أن نحافظ على كاريزيزم karzmal الأخلق المصرية كما أطْنَى أن هذه القصة لم تتعاش مع الواقع ، ولم تناضل الحياة بكل ما لها أو ما عليها بصورة مباشرة ؛ لأن معالجة الأخلاق والقيم النبيلة في صورة إيجابية أفضل من معالجتها بهذه الصورة السلبية ، ولا يغيب أن القصة بها شخصيات مثالية كزوجة عبد القادر ، وموظِّف البنك ، وبائعة الفجل ، وشخصيات متدينة كعبد القادر ، ومُحاميَّه ، ومسارِّه ، وابنه الكبير ، مما يؤكد أنَّه ليس هناك خير مطلق أو شر مطلق ، بل الإنسان نفسه ليس خيراً خالصاً أو شراً خالصاً ، فالقصة أسطورية ترقى عن الواقع شيئاً ما ، فهذا البخل المتكلف ، والبؤس المتكافف ، والمذلة والقذارة لا يتمناها أي إنسان ، ليست هي الوسيلة الوحيدة لجمع المال ، فعبد القادر صورة لجماع المال حريص عليه ، يؤثر التغريب في زوجته وأولاده ، بل وفي نفسه من أجل هذا المال ، فالقصة واقعية من ناحية التفاصيل ، فكل التفاصيل يعرفها الناس ، ويرون أشباهها لها في الحياة القروية ، ولكن جمع هذه التفاصيل في ثوب واحد ، لشخص واحد ، اتَّخذ الغدر ، والقذارة ، والبؤس ، والجوع وسيلة لجمع المال ، ليست من الواقع الحياة الفعلية غالباً .

٦) النهاية المفاجئة التي لا تتناسب مع واقعية الأحداث في بعض قصص ثروت أباظة .

في قصة (رحلة ٣٧٧) التي تعالج قضية الإيمان بالله تعالى لفتاة سافرت إلى لندن ، فتزوجت سراً من « هريش » الهندي البوذى ، وهو على غير دينها ، وانتهت القصة بمرضها المفاجئ وهي تُريد أن تموت على الإيمان .

هذه القصة ضعيف فيها النضج الفني ، فالعظمة منها واضحة ، والصدق تلعب فيها دوراً حاسماً ، خاصة مرض المؤمن المفاجئ « المرض قاتل لا سبيل إلى التغلب عليه »، وجلوس « هريش » بجوارها في الطائرة « وتفيق إلى نفسها من ذعرها ، وتنتظر حاليها وتراه وترى ابتسامة وتوشك أن تلاقيها ابتسامة »، فهي تنتهي للمرحلة الرومانسية في حياة ثروت الأدبية ، إلا أنَّ أداءه الفني تطور ، وكان

أكثر واقعيةً عندما أراد أن يعالج هذه القضية «قضية الإيمان» في قصة (لم يتسع الوقت).

كما اعتمد على عنصر المفاجأة أيضاً في قصة (انتظار ٢ : ٣٥٥) ، فالنهاية مفتعلة ، حدثت لتبرر الناحية الأخلاقية في القصة ، فمفيده هجر الأدب وفضل أن يعمل في السوق بكل قوانيه من كذب وغش وتضليل بالشرف والكرامة - كما جاء في القصة - ولكن حادثة مرور السيارة على يده منحته لحظة انتباه ومحاسبة النفس (لحظة التتويير)، حتى اختار مرة أخرى العودة إلى الأدب ، يحاكيه الناس ويقول لهم ، مضحيا بأموال الصدقات ، فقد وجَدَ أمنَه وحرَّيْتَه وحَبَّه للناس بعد غيابه فترة من الزَّمن ؛ لذلك فسيقول كلمة حق للناس وسيفهمون مقالته .

٧) تركيب الأحداث بشكل متعمد للوصول إلى الفكرة.

ففي قصة (هو الله) التي تعالج الإيمان بقدرة الله تعالى على الخلق عامَّة ، وقصة (رضوان أفندي) التي تعالج الإيمان بقدرة الله تعالى على خلق البنين خاصةً ، تجد الأحداث مُساندة بطريقة مقصودة ، مركبة مُدارجة مسرودة بطريقة مُتعمدة ؛ لتخدم الفكرة ، وهي قدرة الله المطلقة على كل شيء .

كما أنه يغلب عليهم الطابع الديني ، فيتوارى الفن ، ويغليب أداء الكاتب الأصيل ، وهو ما أشار إليه د/ شكري عياد ، حين قال: «معتقداته الظاهرة ، تقتصر عليه عمله الفني ، وإن انشغاله بقضية يريد إثباتها يحرمه - وهو الفنان الأصيل - من إثباتها بالطريقة الوحيدة التي يملكها الفنان ، وهي الطريقة غير المباشرة»^(١).

٨) غياب ديناميكية^(٢) الأحداث التي تبلور فكرة القصة.

وفي قصة (لحظة سعادة) التي تعالج قضية الإيمان ، بأن السعادة لا تُشتري ، تناول الكاتب القصة بشكل مختلف ، فهي في مجملها حوار من المحامي إلى

(١) من مقدمة كتاب " الدين والفن في أدب ثروت أباظة ، مهدي بندق ، كتب المقدمة د/ شكري عياد ، دار النهضة المصرية ، ١٩٦٨ م.

(٢) أعني بها: التحرك بنشاط وحيوية ويجابية .

شخص آخر غير مرئي، وهو أحد الأشكال التي تجاوزها ثروت؛ لأنَّ ديناميكية الأحداث التي تبلور الفكرة وتتطورُها غير ظاهرة، وهذا أميل إلى الخطابة من القصة.

وفي قصة (ولكنني سعيد)، وهي قريبة الشبه في أحدهاها وفكرتها من قصة (لحظة سعادة) - فإداتها كافية عن الأخرى، تحمل إطارتين، كأنَّها قصة داخل قصة، إداتها كافية لمجريات الأحداث أيضاً.

(٩) غياب موضوعية الحوار الدرامي، والوصف الداخلي، والسرد الخارجي خلال المناقشات والمُحاورات، لا يعني العامية والفصحي بالشكل المُوسع الذي تتلاقى فيه الأقلام منذ زمن بعيد، فثروت أبانته من الرواد الذين ربطوا بين الاثنين دون ازدواجية ظاهر تفصل بين السطحية العقيدة، والثرثرة الفارغة، والركاكة العقلية....، وبين الفصحي العميق، والتراثية الخالدة، والفنية اللغوية...، وإنما أغنى عدم مُناسبة السرد أو الحوار لشخصية من الشخصوص في جزء من قصة أو فصل من حوار.

وهذا الخطأ يظهر ب نوع خاص عند كاتبنا عندما يهدف إلى فكرة أو رسالة أو أسلوب من أساليب الحياة الاجتماعية الخاصة، على نحو ما نشاهد في قول الزوجة الثانية في قصة (الرحمة القاسية ٣١٥): لزوجها: «أعلم أنك تبقى على لأنني لا ملجاً لي إذا تركتني، وأعلم أنك تقوم بتضحيتك هذه لترضي بها متلاً أعلى أقمته لنفسك، ولكنك نسيت شيئاً مهماً في تضحيتك هذه .. أنا هو ذلك الشيء، لقد قسوت أنت على نفسك - ما في ذلك شئ - ولكن قسونك على أشد وأعظم ، أنت قاس على برحمتك ، قاس على بعطفك ، قاس على بسترك على ما تعلم عنه^(١) ، إن تكون أنت قد قبلت لنفسك هذه التضحية فأنا لا أقبلها ، وإن تكون ظننت الرحمة في نفسك حين تأويوني في بيتك ، فإني أرى الرحمة بي في أن أترك هذا البيت ، إن

(١) إن إبقاء الرجل على زوجته في بيته مع علمه بخيانتها ، بعيد عن الواقعية ، ينبط إلى اللاشعورية والتبلد ، فلا مثالية أراها - حسب زعم الكاتب - ، والعذر غير مقبول وهو موت أبيها ، وفقدان المأوى .

تَكُن الرَّحْمَةُ عِنْدَكَ أَنْ يَضْمَنَا جُدُرَانَ بَيْتٍ عَلَى كُرْهٌ ، فَإِنِّي أَرَى الرَّحْمَةَ بِي تَتَمَثَّلُ فِي الْفِرَاقِ بَيْنَنَا ، فَإِنِّي أَعْلَمُ مُنْذُ زَمْنٍ بَعِيدٍ أَنْ لَا حَيَاةً بَيْنَ زَوْجَيْنِ أَحدهما خَائِنٌ ، وَلَا حَيَاةً بَيْنَ زَوْجَيْنِ تَقْوَمُ عَلَى الْعَطْفِ دُونَ الْحُبَّ ، اغْطُفْ عَلَى الْبَيْتِيْمِ وَالْمَقْطُوْعِ وَابْنِ السَّبَيْلِ ، أَمَّا زَوْجَتَكَ فَأَحَبِبِهَا أَوْ طَلَّقَهَا».

فَالْقِصَّةُ مَعَ وَاقِعِيْتَهَا ، وَجَمَالُ شَكْلِهَا الأَدَائِيُّ ، وَجَرْنُصِ الْمُؤْلِفِ عَلَى مَوْضُوْعِيْتَهَا إِلَّا أَنَّ الْوَاقِعِيَّةَ بِمَعْنَاهَا النَّفْسِيَّ الْفَنِيُّ غَيْرُ مُتَوَافِرَةٍ ، فَكِيفَ لِهَذِهِ الْزَّوْجَةِ الَّذِي لَا يَتَعَدَّى مُسْتَوَى إِدْرَاكِهَا الْبَيْتُ أَوِ الْأَسْرَةُ أَوِ الْأَنْشُغَالُ بِخَطْبَتِهَا الْزَّائِفَةِ بِهَذِهِ الْلُّغَةِ الْفَلْسَفِيَّةِ الْقَوِيَّةِ الَّتِي تَجْمَعُ بَيْنَ الْفُصْحَى وَالْمَنْطَقِ ، وَهِيَ لَا تَتَأْتَى إِلَّا نَتْيَاجَةً إِطْلَاعٍ وَاسِعٍ ، وَتَدْرِيْبٍ ذَهْنِيٍّ دَعْوَبٍ ، لَا يَتَأْتَى هَذَا مِنْ رَبَّةِ مَنْزِلٍ لَعْوبٍ اِنْشَغَلَ فَكْرُهَا بِالْخِيَانَةِ ، أَلْسُنَتُ مَعِيَّ أَنَّ هَذِهِ اِفْكَارَ الْمُؤْلِفِ يُجْرِبُهَا عَلَى لِسَانِهَا ، وَأَنَّ الْمُؤْلِفَ خَالِفَ وَاقِعِيْتَهُ ، وَمَا ذَلِكَ إِلَّا بِسَبِبِ شُعُورٍ دَاخِلِيٍّ مِنِ الْمُؤْلِفِ أَوْ بِسَبِبِ وَغَيْرِيِّ لَا شُعُورِيِّ أَوْحَى إِلَيْهِ بَأْنَ هَذَا الْكَلَامُ تَعْبِيرٌ نَفْسِيٌّ عَنْ دَاخِلِهِ هُوَ .

إِنَّ الْكَاتِبَ إِذَا أَرَادَ أَنْ يَقُولَ مَا يَرِيدُ مِنْ خَلَلِ شَخْصِيَّاتِهِ وَالْأَحْدَاثِ الَّتِي تَقْعُدُ مِنْهُمْ أَوْ لَهُمْ ، فَلَابَدُ أَنْ تَكُونَ فِي إِطَارِ الْوَاقِعِيَّةِ وَمَنْطِقِ الْحَيَاةِ الَّذِي نَعْرِفُهُ ، وَأَنْ تَحْتَاجَ إِلَيْهِ الْقِصَّةُ فِي عِلْمِيَّةِ التَّطْوُرِ وَالنُّمُؤُّ الَّتِي تَمُرُّ بِهَا الْوَقَائِعُ وَالشَّخْصِيَّاتِ .

فَكِيفَ بِثَرَوْتَ يَجْعَلُ خَرِيجَ الْجَامِعَةِ ، وَالْكَاتِبَ فِي صَحِيفَةِ ، وَالْطَّبِيبِ شَخْصِيَّاتِ سَطْحِيَّةً مُغَيَّبَةً^(۱) ، وَيَجْعَلُ الْمَرْأَةَ الْلَّغُوبَ تَتَفَوَّهُ بِتِلْكَ اِلْفَكَارِ الْعَمِيقَةِ الْفَلْسَفِيَّةِ الَّتِي لَا تَتَأْتَى إِلَّا مِنْ هُولَاءِ السَّابِقِينَ؟ .

١٠) كَثْرَةُ الشَّخْصِيَّاتِ الثَّابِتَةِ فِي قِصَصِهِ الْقَصِيرَةِ ، مَا يُفْقِدُ الْقِصَّةَ الْحَيَويَّةَ وَالتَّجَدِيدَ .

فَشَخْصِيَّةُ الْأَمْ - مَثَلاً - فِي قِصَصِهِ: (حَنَانُ وَهُوَيْ ، وَأَنَا .. مَا ذَنَبْيِ ، وَلَأْنَهُ يُحِبُّهَا ، وَهَذِهِ الْلَّعْبَةُ) ثَابِتَةٌ مُتَسَلَّطَةٌ لَا تَتَغَيَّرُ طُولَ أَحْدَاثِ الْقِصَّةِ .

(۱) سبق في المأخذ الموضوعية ، المأخذ رقم (۳) .

وهذا يُخالف الواقعية ، ويحرّم القارئ من عُنصر التسويق من جهة ثانية ؛ لأنَّ واقع الحياة يُشيرُ أنَّ الإنسانَ في تغييرٍ دائمٍ ، وإنَّ التجاربَ التي تمرُّ به تكتسبُ خبرةً ، وتغييرُ أفكاره ونظرته إلى الحياة ؛ ولهذا لا تُعدُّ الشخصيةُ الجاهزةُ الثابتةُ جيدةً من الناحيةِ الفنيةِ ؛ لأنَّها سطحيةٌ ، تحفظُ بصورتها ثابتةً طوال العملِ ، ولا يحدثُ لها تغييرٌ إلا من جهةٍ علاقتها بالشخصياتِ فحسب دون تغييرٍ كامنٍ لذاتها أو لشعورِها ومع ذلك لا يمكن الاستغناءُ عنها ، فلابدَّ من وجودها ، ولكنَّ الكثرةَ منها غيرُ مقبولةٍ في مثلِ هذا الموطنِ من القصةِ القصيرةِ التي تعتبرُ لمنحةً أو ظيلاً خاطفاً لحدثٍ أو فكرةً .

(١) كثرة العناوين التقينية^(١)، وهذا دليلٌ أنَّ العنوانَ لم يشغلَ ثروتَ أباظةَ كثيراً ، أخذَ المسألةَ بكثيرٍ من اليسيرِ وقليلٍ من التفكيرِ والعناءِ ، كما أنه لم يستهدفُ الابتكارَ والتجديفَ ؛ لذا فقد حاكى العناوينَ القديمةَ دون تشكيلِ اتجاهٍ جديدٍ أو بلورَةٍ مقتنةٍ ، فهو يعتمدُ على اسمِ البطلِ ، أو الحيوانِ ، أو الجمادِ ، أو اسمِ المكانِ ، أو الزمانِ ، لذلك قد يكونُ العنوانُ كلمةً واحدةً أو كلمتينِ أو ثلاثةَ على الأكثرِ على مدى مجموعاتهِ القصصيةِ القصيرةِ كلُّها .

في حينَ أنَّ كتاباً آخرينَ أعطوا العنوانينَ اهتماماً وعنايةً كبيرةً ؛ لأنَّها أولَ عناصرِ التسويقِ والحيويةِ للقارئِ كالقصص^(٢) « يحيى الطاهر عبد الله ، فإنَّ عناوينَ القصصِ عنده قد أولاها عناءً ملحوظةً ، منذُ أولَ مجموعةٍ قصصيةٍ نشرَها ، تلكَ التي حملتْ عنوانَ (ثلاث شجراتٍ كبيرةٍ تمرُّ برتقالاً) ، فالعنوانُ مُطوىًّا أقربُ إلى أن يكونَ جملةً مقيدةً كاملةً ، تُتيحُ للقارئِ أو تساعدُهُ على معرفةِ مضمونِ القصةِ القصيرةِ ، وقد أصبحتْ هذه الملامحُ سمةً أساسيةً تلفتُ النظرَ لأولِ وهلةٍ ، وبدتْ ميزةً تُميّزُهُ عن رفقاءِهِ ، ومن ثمَّ كثُرَ الاجتهادُ في صياغةِ العنوانِ »^(٢) .

(١) سبقت الإشارة إلى ذلك في دراسةِ الفنيةِ في عُنصرِ البدايةِ والنهايةِ .

(٢) أصوات في القصةِ القصيرةِ المصريةِ ، سيد حامد النساج ، ص ١٤٠ ، دار المعارف ،

هَذِهِ الْهَنَاءُ الَّتِي وَقَفْتُ عَلَيْهَا تَدْلُّ عَلَى جَهْدِي وَطَاقَتِي ، وَلَا تُقْلِلُ مِنْ شَأْنِ
صَاحِبِهَا الَّذِي يَعْرِفُهُ الْفَاصِي وَالْدَّائِنِي بِاسْتِسَاعِ نَقَافَتِهِ ، وَغَزَّارَةِ عِلْمِهِ ، وَرِيَادَتِهِ ،
وَتَمْكِيْنِهِ فِي الْلُّغَةِ وَالرُّوَايَةِ وَالْكِتَابَةِ .

الخاتمة

يتضح لنا أن القصة القصيرة الواقعية عند ثروت أباطة بدت متربدة لغبطة الاتجاه الرومانسي بشكل واضح عليها ، وذلك كان في بداية حياته الأدبية في مجموعته الأولى (الأيام الخضراء) ، ثم مهدت هذه المجموعة إلى حركته الواقعية بما اشتغلت عليه من معالجة للقضايا الاجتماعية ، ووصف لطبقات المجتمع ، واهتمامه بالفرد في علاقته بنفسه وبغيره .

يتناول هذه القضايا من خلال أسلوب تحليلي يهتم بالدافع والمبررات ، ويدرس الشخصية على إنها حالة مرضية تتطلب المعالجة .

رأينا كيف كانت بعض أعماله شعاعاً ألقى الضوء على مشكلات مجتمعه ، محاولاً إيجاد الطرق ليعبر عن قضاياه ويدرسها ، ويضع لها الحلول والعلاج .

رأينا كيف أن مضمون القصة عند ثروت قد تمثل في تصوير الحياة التي عاشها الناس في ذلك العصر تصويراً دقيقاً ، يحدد أبعادها ، ويوضح ما يسود هذه الحياة من علاقات وعادات وقيم أخلاقية في كل مجالات هذه الحياة ، وتجنيد الصفات النبيلة الفاضلة من أصحابها ، والرذيلة بالصفات المرذولة السيئة كالظلم والخيانة والعدن وغيرها.

ولا يتأتى للقاص أن يرسم لنا تلك الصور الواقعية إذا عمد إلى تسجيل كل ما تقع عليه عينه من وقائع الحياة أو كل ما يتذكره منها ، ولكن يتمكن من ذلك إذا أطلق خياله باحثاً عن الأسباب والنتائج مُنفياً عن الأفعال ، وما يتوقع لها من ردود وأصداء .

كان لتمكن ثروت من أدوات القصة أثر كبير في إخراجها على هذا النحو الذي خرجت عليه مشتملة على أركانها ، والأسس التي تقوم عليها ، وما ينبغي لكل سمة من سماتها المميزة ، وما يجب أن تبتعد عنه وتندحر حتى لا تُعد مثابة في حق صاحبها ونقصاً ، وإنما ترى مفردات القصة القصيرة في يد قاصٍ بارع يحسن استخدامها وتوظيفها لخدمة أهدافه ومراميه ، مما جعل قصته سجلاً ومرآة للمجتمع

في عصرها ، وجعلها من ناحية أخرى أداة من أدوات بناء المجتمع ورفع أساسه والنهوض بأبنائه وإخراجهم من الحالة المزرية التي كانوا عليها إلى حالة جديدة تُسرّ لها العين ، ويسعد بها القلب ، وتبشر عليها النفس .

وأخيراً يعد ثروت أباظة من رواد الواقعية ، يؤمن بها ، وبمواجهتها لأزمات عصره ، قويٌ في تصوير مجتمعه بما فيه من شوائب وأذران ؛ لإيمانه بهذا المجتمع ، وبضرورة الكفاح المستمر حتى يستطيع تحسين واقعه ، وخلقه على نحو مثالي أفضل « ومن ثم فقد نجح ثروت أباظة في خلق جو جديد موضوعي في عالم القصة الحديثة »^(١).

وعن طريق عرضه لتجاربه الخاصة عرفناه قصصياً موضوعياً يرسم قضائياً اجتماعية وعيوباً كانت تحدُّ من حرية المجتمع المصري وانطلاقه نحو التطور والمدنية.

(١) ثروت أباظة ومرايا الآخرين ص ٤٨.

قائمة المصادر والمراجع

أولاً: الكتب:

- ١- الأدب وفنونه ، عز الدين إسماعيل ، ص ١٩٧، ١٩٨ ، دار الفكر العربي ، ط ٧ ، ١٩٧٨ م.
- ٢- أصوات في القصة القصيرة المصرية ، سيد حامد النساج ، دار المعارف ، ١٩٩٤ م.
- ٣- تطور فن القصة القصيرة في مصر من ١٩١٠ م - ١٩٣٣ م ، سيد حامد النساج ، دار الكاتب العربي - القاهرة سنة ١٩٦٨ م .
- ٤- ثروت أباطة الفلاح الأستقراطي ، محمود فوزي ، دار نهضة مصر- الفجالة (بدون) .
- ٥- ثروت أباطة ومرايا الآخرين ، محمد صبرى السيد ، مطبوعات الشعب ، ١٩٦٥-١٩٦٧ م.
- ٦- الدين والفن في أدب ثروت أباطة " ، مهدي بندق ، كتب المقدمة د/ شكري عياد ، دار النهضة المصرية ١٩٦٨ م .
- ٧- ديوان امرئ القيس ، ضبطه/ مصطفى عبد الشافى ، دار الكتب العلمية (بدون).
- ٨- ديوان عمر بن أبي ربيعة ، شرح/ علي مهنا ، دار الكتب العلمية بيروت ، ط ٢ ١٩٩٢ م.
- ٩- الرومانтика ، محمد غنيمي هلال ، ص ٩٥ ، مكتبة نهضة مصر (بدون) .
- ١٠- صراع الأجيال في الأدب المعاصر ، غالى شكري ، (سلسلة اقرأ - العدد ٣٤٢) ، دار المعارف ، ١٩٧٤ م.
- ١١- ضرورة الفن ، أرنست فيشر ، ترجمة / أسعد حليم ، الهيئة المصرية العامة للتأليف والنشر ١٩٧١ م .
- ١٢- فن القصة ، محمد يوسف نجم ، دار الثقافة - بيروت (بدون) .
- ١٣- فن القصة القصيرة ، رشاد رشدي ، مكتبة الأنجلو المصرية ، (بدون).
- ١٤- الفن والمجتمع عبر التاريخ ، آرنولد هاوزر ، ترجمة / فؤاد زكريا ١٨٠/٢ الهيئة المصرية العامة للتأليف والنشر ١٩٧١ م.

